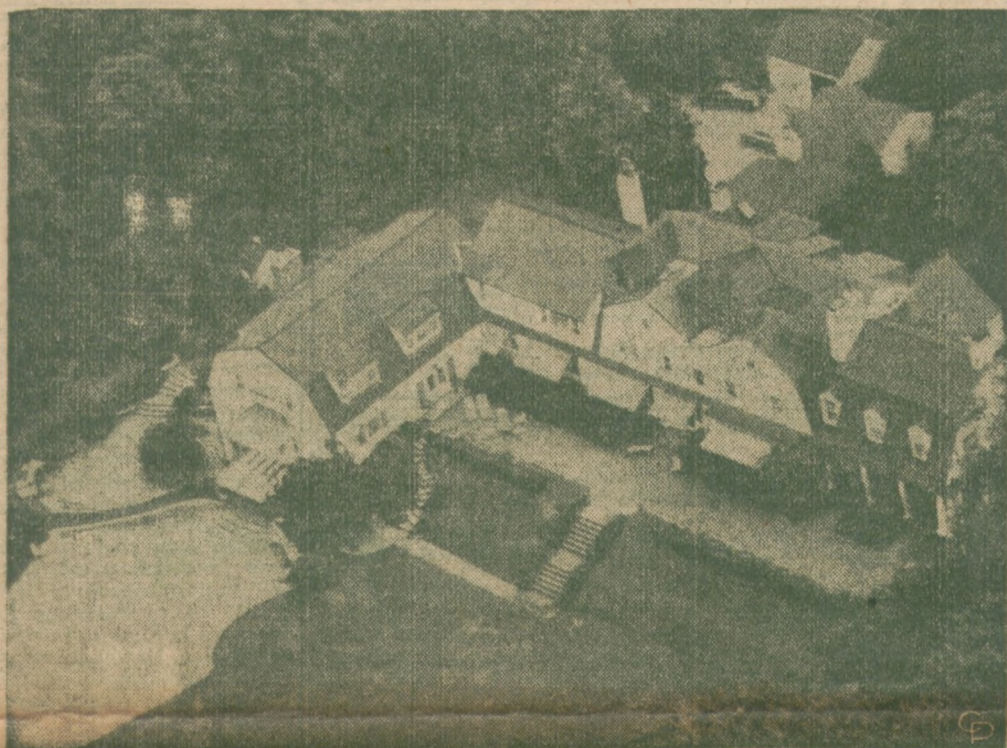




PREZES ZNP, ADW. KAROL ROZMAREK, NA TELEWIZJI.—Fotografia powyższa została zdjęta w chwili, gdy przedstawiciel stacji telewizyjnej WGN w Chicago dokonywał zdjęcia filmowego prezesa Karola Rozmarka w jego biurze w budynku związkowym, oraz dokonał wywiadu z prezesem. Film ten pod tytułem "Let Freedom Ring" ukaże się na ekranach telewizji chicagowskiej na Channel 9, we wtorek, 1go września, od godziny 8-ej do 9-ej wieczorem, zaś będzie nadany na radio ze stacji WGN tego samego wieczoru od 6:30 do 7-ej wieczorem. — Program telewizyjny będzie nadany w kolorach przez WGN.



PALAC, JAKI WYNAJAŁ ROBERT KENNEDY W GLEN COVE, N.Y.—Oto pałac, jaki w Glen Cove, w stanie New York, wynajął dla siebie i rodziny U.S. Gen. Prokurator Robert F. Kennedy, by mógł uzyskać prawo do mieszkania stanu New York i do ubiegania się o fotel senatora ze stanu New York. Właścicielem tego pałacu jest znany kreator mód, Philip Hulitar.



AKCJA FARMERÓW W IOWA.—Podczas gdy grupa Krajowej Organizacji Farmerów na dobre próbuje hamować dostawy bydła na rynki miejskie w niektórych stanach, przywódcy farmerów w rejonie Chicago wezwali członków do zaniechania jakichkolwiek zajęć i używania siły. Powyżej grupa farmerów zatrzymała trok z bydłem w Sioux City, Iowa, żądając od kierowcy-farmera wyjaśnień. Akcja farmerów zagraża rynkom bydła w 23-ech stanach.



37 ZABITYCH ORAZ 28 RANNYCH W EKSPLOZJI W MEKSYKU.—W Atlatlahuca, w Meksyku wydarzyła się gwałtowna eksplozja ogni sztucznych i gazu, od której 37 osób zostało zabitych, 28 rannych, a trzy domy pozostały w gruzach. Scena powyższa przedstawia rejon eksplozji pokryty leżącymi rannymi i zabitymi. Atlatlahuca leży o 35 mil na południowy zachód od Mexico City.



WYSTAWA PAMIĄTEK PO PREZ. KENNEDY.—Prokurator Generalny Stanów Zjedn., Robert F. Kennedy i jego małżonka Ethel przechodzą w towarzystwie Podsekretarza Stanu Averell Harrimana obok wystawy pamiątek po zmarłym tragicznie prezydencie Johnie F. Kennedy. Wystawa czynna była w Atlantic City w czasie, gdy odbywała się tam Konwencja Demokratyczna.



SENATOR MUSKIE—JAKO EKSPERT HOMARÓW.—W czasie pikniku na Krajowej Konwencji Demokratów w Atlantic City, senator Edmund S. Muskie (D-Maine) udzielał fachowych wskazówek dotyczących przyprawiania homarów—pannie Luci Johnson, córce prezydenta Johnsona.



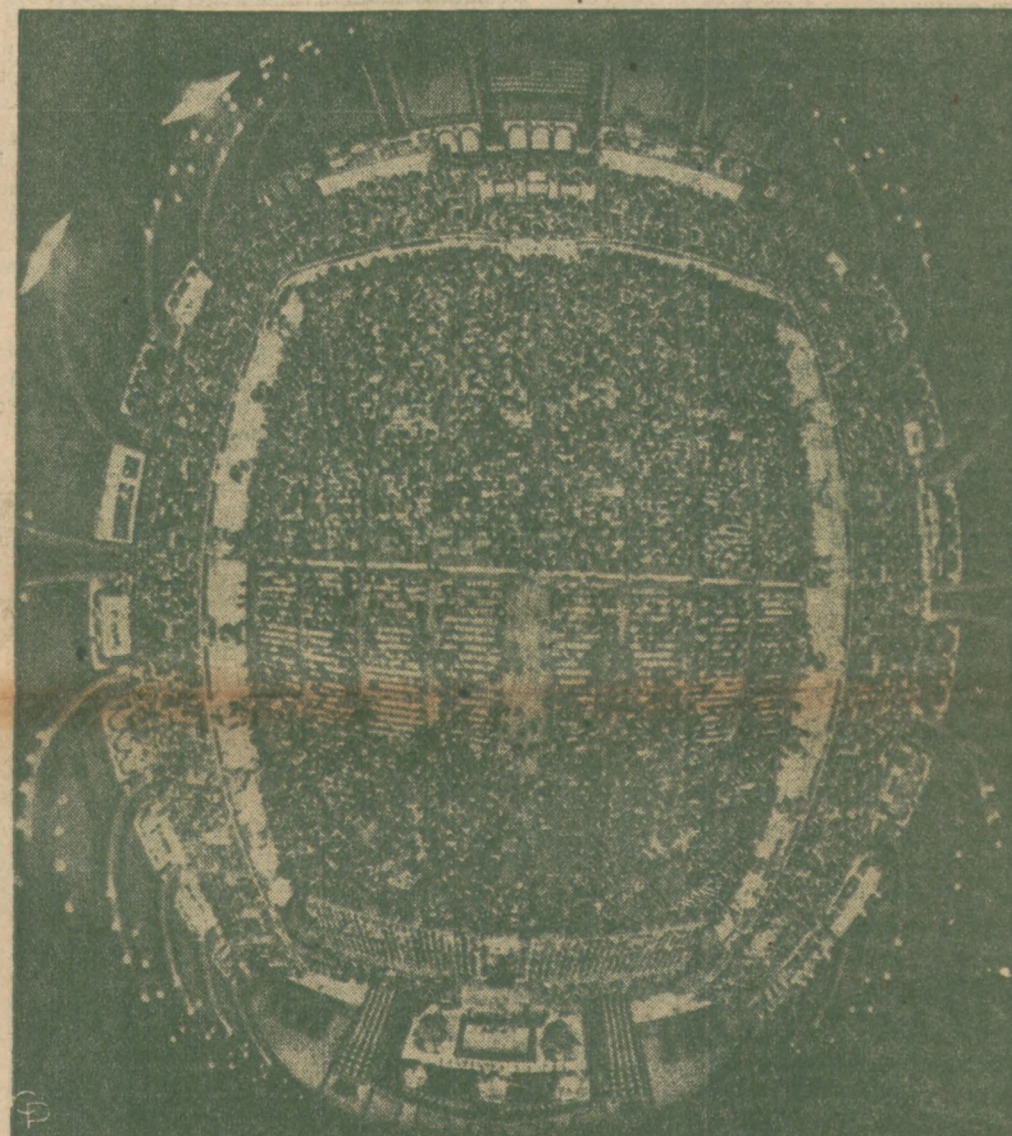
TRAGICZNY WYPADEK W NEW JERSEY.—Koło miejscowości Delran, w stanie New Jersey, cysterna wypełniona materiałem łatwopalnym, auto osobowe i auto półciężarowe zderzyły się z sobą na szosie 130-ej. Miejsce przedstawiało się jak wał z płomieni. Kierowca cysterny, William Nye, Jr., lat 27, został uwięziony w swej kabinie i spłonął żywcem, a Charles Zuber, lat 50, kierowca auta półciężarowego, został bardzo ciężko ranny.



DOSTOJNI GOSĆIE NA BANKIETIE POLONII Z OKAZJI MILLENIUM CHRZEŚCIJAŃSTWA POLSKI.—Bankiet z okazji 1000-lecia Chrześcijaństwa Polski—jaki odbył się w niedzielę, 16 sierpnia w Chicago, zaszczytlił swą obecnością najwyższych przedstawicieli Duchowieństwa i władz świeckich, których widzimy na załączonym zdjęciu.

Stoją od lewej: główny mówca Bankietu JE Biskup Fulton Sheen z New Yorku, JE Kardynał Albert Meyer, Arcybiskup Chicago; Gubernator stanu Illinois Otto Kerner; JE Biskup Alojzy Wycisło, hon. Przewodniczący Obchodu Millenium oraz Mayor miasta Chicago Richard J. Daley.

Bankiet był wielką manifestacją Chic. Polonii i zgromadził w sali McCormick Place 7.110 uczestników. Fundusz z Bankietu przeznaczony jest na główny Obchód Millenium Chrześcijaństwa Polski, jaki odbędzie się w Chicago w 1966 roku z zapowiadzanym przyjazdem Prymasa Polski JE Kard. St. Wyszyńskiego.



CIEKAWE ZDJĘCIE SALI KONWENCYJNEJ W ATLANTIC CITY, N.J.—Przy zastosowaniu specjalnych soczewek do aparatu fotograficznego zwanych Nikon Fisheye uzyskano niezwykle ciekawe zdjęcie wnętrza całej sali konwencyjnej w Atlantic City, od jednego końca—do drugiego.



SZEFEM Gwardii Narodowej cypryjskich Greków, jest Jerzy Grivas. Na zdjęciu dokonanym w Kokkina Grivas (z lewej) studiuje mapę w obecności swego adiutanta.



SEN. GOLDWATER—W czasie, gdy Demokraci wybierali nominatów na Prezydenta i Wiceprezydenta na Konwencji w Atlantic City — Sen. Goldwater, który jest zamierzającym radio-amatorem wizytował inną konwencję w N. Yorku, konwencję American Radio Relay League. Powyżej — Sen. Goldwater próbuje tzw. "walkie-talkie".



POMNIK PREZ. KENNEDY.—Pomnik z popiersiem zmarłego prezydenta J. F. Kennedy został wzniesiony tuż przy "Convention Hall" w Atlantic City, N.J., gdzie odbywała się Krajowa Konwencja Demokratycznej Partii. Na zdjęciu gubernator stanu New Jersey, Richard Hughes, dopomaga swemu synkowi wzniesić przed popiersiem znic. Odcinek ulicy, na którym zostało ustawione popiersie, będzie nosił nazwę John F. Kennedy Plaza.

PODRÓŻE do POLSKI
TANISZE
LEPSZE
CIEKAWSZE

Sprawdzanie rodzin na stałe i na wizyty.

BALTIC TRAVEL
Tel. BE 5-2444
2008 N. WESTERN AVE. (przy kinie Oak)

PACZKI PEKAO
GOTÓWKA
DO WYBORU
OWOCE
ŻYWNOSĆ
WEGIEL

Pieniądze doręczane do domu w złotych lub \$\$.

Głosy Czytelników

Znamienne Oświadczenie

W oficjalnym biuletynie Republikańskiego Krajowego Komitetu z dn. 20 sierpnia b.r. ukazała się interesująca wzmianka, jak niżej, która pozwala sobie podać bez komentarzy do oceny czytelników Waszego poczytnego pisma!

"Kandydat Partii Republikańskiej na Wiceprezenta Stanów Zjednoczonych A. P. P. Miller (katolik, żona z pochodzenia Polka) zarzucił ad-

ministracji Johnsona, że przeszkodziła utworzeniu Specjalnego Komitetu Izbowego do spraw narodów ujarzmionych przez Związek Sowiecki. Oskarżył on obecny rząd demokratyczny, że 42 rezolucje co do tego komitetu zostały zakorkowane w Regulaminowym Komitecie Izbowym widocznie na rozkaz administracji. Miller skrytykował obecny rząd demokratyczny, że właściwie nie uczynił dla ujarzmionych narodów, dodaje, że nawet proklamacja z okazji Tygodnia Narodów Ujarzmionych była wydana z wielką niechęcią, spowodowaną obawami co do reakcji Moskwy. Miller powiedział ponadto, że polityka GOP, Partii Republikańskiej, nastawiona jest na uwolnienie tych narodów z jarzma komunistycznego".

Kazimierz A. Abramowicz

NOW OPEN THE NEW TOPPERS IN COINS INC.
Everything for a "Collector's" delight!
103 E. IRVING PARK RD. ROSELLE (Across from the Bank)
We Buy and Sell Rare Coins Also
National Teletype Service
Open Daily 9:30 P.M. till 9 P.M.
Saturday 9 A.M. till 9 P.M.
Sunday 12:30 Noon till 9 P.M.

WE'RE OPEN NOW ORIGINAL Q'S RESTAURANT
5748 W. North
Specializing in Home-Made Pizza "the best in the West"
Featuring Italian Foods, Fine Ribs and Chicken, Lobster and Steaks
Specialists in Cheesecakes, Carriouts and Delivery
Your Friendly Host Mr. Q.
Phone 889-5344
Open daily 4 P.M. till midnight
Friday and Saturday 4 P.M. till 2 A.M. Sunday 4 P.M. till midnight.
Closed Mondays

Furnace and Boiler Cleaning
GAS FIRED UNITS
GUN TYPE OIL BURNER \$10.00
COAL FIRED \$12.50
Clean all flues combustion chamber, base of chimney, clean burner or stoker - clean and adjust all controls.
24-Hour Emergency Service
AABAL HEATING SERVICE CO.
224-7212

Słuchajcie! Popularny Polski Program

Skała Wieczna

W Każdą Niedzielę o 5:30-ej Wieczorem
Ze Stacji Radiowej WTAQ - 1300 KC.

Po dalszą informację prosimy pisać:
SKAŁA WIECZNA
745 North Paulina Ulica
Chicago 22, Illinois

Ks. A. I. Siczko

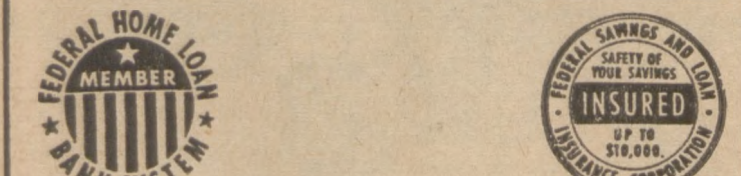
OSZCZĘDZAJCIE:
gdzie oszczędzają wasi przyjaciele.

POŻYCZKI NA DOMY:

Czy zdecydowaliście, że potrzebujecie pożyczki do zakupu domu lub pożyczki do przeobrażenia domu, który posiadacie. Najważniejszą potrzebą jest szybka obsługa, bez kłopotu lub zwłok. Przyjdźcie najpierw do nas w Fireside Federal.

DOBRE WARUNKI:

Najważniejszą rzeczą przy każdej pożyczce. Potrzebna jest wam pożyczka na warunkach i ratach, na które możecie sobie pozwolić i które będą odpowiednio do waszego budżetu, a to właśnie otrzymacie w Fireside Federal.



Fireside Federal Savings & Loan Assn.
narożnik 31st St. i 50th Ct., Cicero, Ill.
Tel. TO 3-0780

Apel I Okręgu S. W. A. P.

W Rocznicę Napadu Na Polskę

W nadchodzącą już niedzielę 30 sierpnia Kongres Polonii Amerykańskiej na Stan Illinois zwołuje Wielki Manifestacyjny Wiece w Lane Technical High School z racji dwóch rocznic, 1920 roku oraz 1939 roku — napadów na Polskę.

Na wiecu tym powzięte zostaną rezolucje, świadczące całemu światu, że Polska emigracja stara się nową działą, a walka o Wolną i Niepodległą Polskę trwa z nieustającą siłą i będzie dalej na pierwszym miejscu Polonii rozprószonej po całym świecie.

W wiecu tym powinna wziąć udział cała Chicagowska Polonia, — świadcząc, że nie ustaniemy w tej walce, dokąd żołnierz "obcych agentur" będzie ją okupował.

Apeluję do Komendantów Placówek Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej w Ameryce o wzięcie gremialnego udziału w tym wiecu ze Sztandarami, w mundurach lub czapkach organizacyjnych. — Komendant Okręgu Igo SWAP — Marian B. Kaczmarek. (25, 29)

Z Wydz. Kobiet Okr. 13-go ZNP

Posiedzenie Wydziału Kobiet Okr. 13-go ZNP odbędzie się w sobotę, 3-go września, o godz. 7:30 wieczorem w sali dyrektora ZNP Edwarda Moskalskiego, 831 N. Ashland Ave. Prosimy pp. Wydziałowe o punktualne przybycie.

Po krótkim posiedzeniu odbędzie się zabawa towarzyska, na którą zapraszamy gości, przyjaciół i znajomych. Podczas programu będzie podana kawa i smaczne ciasto. Do miłego zobaczenia się 3-go września. — Zofia Buczkowska, komisarz; Władysława Niedziałkowska, sekretarka.

Do Członków Tow. Zwycięstwo, Gr. 3152 ZNP

Przypominam wszystkim członkom i członkiniom Tow. Zwycięstwo Gr. 3152 ZNP, że specjalny kontest werbunkowy Zarządu Centralnego ZNP kończy się z dniem 31-go sierpnia. Adam Waśkowski apeluje do wszystkich członków Grupy 3152 ZNP o zwiększenie wysiłków w pracy werbunkowej, aby powiększyć nasze szeregi. Niechaj każdy z nas zapisać przynajmniej jednego nowego członka do ZNP podczas tych ostatnich dni kontestu, o to Was bardzo proszę. — S. Kowalewski, prezes. (22, 29)

New and Used Furniture — Reasonable at SHERIDAN SHORES FURNITURE STORE
Moving
4826 N. Sheridan Rd.
784-9765

GUARANTEED VIDEO
145 N. Northwest Hwy.
323-4522
Best buys on Zenith & Philco. We service All Makes of TV, Radios, Hi-Fi and Air Conditioners.
If No Ans. call above No. Call MARCON TV, Chicago — IN 3-8900
We service North-Northwest of Chicago & Suburbs.

LINDSTROM'S BAKERY
QUALITY — THAT'S ALL!
Just come in and browse around. CAKES MADE TO ORDER.
For Every Occasion!
51 S. Washington St.
HINSDALE, ILL.
FA 3-0727

JOE'S PIZZA
Air-Conditioned
HAVE PIZZA WILL TRAVEL
• Chicken • Shrimp • Ribs
CARRY-OUT SERVICE
Phone GR 2-4246
Closed Mondays
1518 Fullerton

WANTED
• Quality Photography
• Low Prices
• Large Selection of Albums
Call Bravos Bros.
761-1215
For A Rewarding Result
In Fine Photography
• Weddings • Anniversaries
• Candid • Club and Church Groups

NEWLY OPENED BALLAS PALACE
1401 West 51st Street
Corner of 51st and Loomis

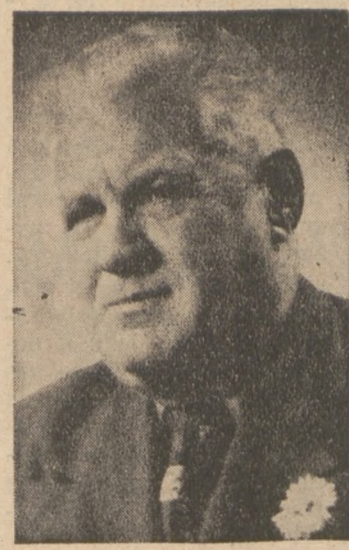
BUDWEISER ON TAP PACKAGE LIQUORS DELICATESSEN
Weekdays 9 a.m. to 1 a.m.
Friday & Sat. 9 a.m. to 3 a.m.
Sunday 12 to 12



DEPARTAMENT SKARBU Stanów Zjednoczonych zrobił powyższe zestawienie wykazujące ile kosztuje wybite każdej z pięciu monet znajdujących się u nas w obiegu oraz ile skarb na każdej z nich zarabia.

Adam Waśkowski, Prezes Adams Auto Construction Co., Inc. Obchodzi Dwa Jubileusze 50 Lat Pobytu w Stanach Zjedn. i 40 Lat Prowadzenia Swego Interesu

Ma On Także Wielkie Zasługi w Pracy Społeczno-Narodowej Dla Polonii i Dla Naszego Kraju. — Praca Człowieka Uszlachetnia i Także Go Wzbogaca



ADAM WAŚKOWSKI, Prezes ADAMS AUTO CONSTRUCTION CO.

Adam Waśkowski, znany doskonale wśród Polonii Chicagowskiej, szczególnie jako honorowy prezes Polsko-Amerykańskiego Klubu Handlowego, a także wraz z synem Handlowym, interes Adams Auto Construction Co., Inc., 4116 W. Belmont Ave., i którego jest on prezesem.

Rok obecny dla Adama Waśkowskiego jest ważną datą w jego życiu. Obchodzi on w roku obecnym — 1964 — dwa jubileusze. Złoty jubileusz przybycia do Stanów Zjednoczonych, kiedy to 50 lat temu, bo na początku roku 1914 przybył na gościnną ziemię amerykańską.

Drugi jubileusz to 40-lecie prowadzenia swego interesu w tym samym mieście — Adams Auto Construction Co., Inc., 4116 W. Belmont Ave. Jest to firma duża i solidna, zajmująca się kompletną reparacją i odbudową wszelkiego rodzaju samochodów.

W interesie tym pracują jako współwłaściciele jego synowie — Tadeusz i Eugeniusz.

Kilka Słów o Naszym Jubileacie Adama Waśkowskiego i Jego Rodziny

Adam Waśkowski zamieszkuje pnr. 2942 N. Kostner Ave., wraz z swą rodziną i małżonką Regina. Jest on ojcem trzech synów — Tadeusza, Eugeniusza i Jana. Dwaj pierwsi prowadzą interes wraz z ojcem. Jan zaś prowadzi swój interes towarowy spożywczych i mięs. Jest także ojcem dwóch córek — Janiny, zamężnej za Jana Trojke, dyrektora departamentu młodzieży stanu Illinois. Druga córka Regina, najmłodsza pnr. 2942 N. Kostner Ave., wraz z swą rodziną i małżonką Regina.

Jest on ojcem trzech synów — Tadeusza, Eugeniusza i Jana. Dwaj pierwsi prowadzą interes wraz z ojcem. Jan zaś prowadzi swój interes towarowy spożywczych i mięs. Jest także ojcem dwóch córek — Janiny, zamężnej za Jana Trojke, dyrektora departamentu młodzieży stanu Illinois. Druga córka Regina, najmłodsza pnr. 2942 N. Kostner Ave., wraz z swą rodziną i małżonką Regina.

Adam Waśkowski pochodzi z Krakowa. Kiedy to część Polski, która wówczas była znaną Galicją, należała do Austrii. Adam Waśkowski uczył się w Krakowie mechaniki i budowy samochodów w Krakowie. Jako wyjątkowo zdolny uczeń, otrzymuje na stypendium na dalsze studia w tym dziedzinie z Wydziału Krajowego Oświaty w Lvowie, celem pogłębienia swej wiedzy z tej dziedziny nauki. Adam Waśkowski udaje się, jako stypendysta do Berlina na dalsze studia mechaniczne. Tam spotyka się z ruchem młodzieży patriotycznej i z ruchem wolnościowym, a szczególnie z polskim sokolstwem.

Wyjazd Adama Waśkowskiego do Stanów Zjednoczonych

Adam Waśkowski po ukończeniu swych studiów postanawia wyjechać do Stanów Zjednoczonych z początkiem 1914 roku. Zaraz w Chicago zapisuje się do Sokolstwa Polskiego, a jak wykazuje książka kwitowa — jego legitymacja członkiem Sokolstwa Polskiego stał się 6-go lutego 1914 roku, wystawiona na jego imię i nazwisko i podpisana przez P. U. Zowicza, sekretarza. W tym właśnie czasie Adam Waśkowski już był członkiem Sokolstwa Polskiego, Gniazda Nr. 2 im. Świątkiewicza. O działalności tej organizacji Adam Waśkowski tak wiele wiedział, że wkrótce po przyjeździe do Stanów Zjedn. zaraz zapisał się do Sokolstwa Polskiego.

Praca Adama Waśkowskiego w Chicago

Tu na terenie Chicago Adam Waśkowski dzięki pogłębieniu swojej wiedzy w zakresie mechaniki i budowy samochodów. Adam Waśkowski w Chicago w Sokolstwie Polskim zaprawia się do pracy społecznej i patriotycznej. Bierze udział wówczas we wszelkich zebraaniach i wieczniach wojennych Sokolstwa Polskiego w Chicago.

Przynależność Do Wielu Innych Polskich Organizacji. Jest Praca Adama Waśkowskiego staje się członkiem wielu innych polskich

dużych naszych organizacji. Jest on członkiem Tow. Orzeł Polski, Grupa 523 ZNP; Rycerzy Kolumba Tow. Lafayette Nr. 361; Tow. Paderewskiego Nr. 1228 Zjed. Pol. Rzym. Kat. Jest on jednym z założycieli Polsko-Amerykańskiego Klubu Handlowego Polish-American Commercial Club, gdzie pełnił urząd skarbnika. Później zorganizował Polsko-Amerykański Klub Handlowy w Avondale, obecnie Polish-American Businessmen's Club — Polsko-Amerykański Klub Handlowy. W tym klubie Adam Waśkowski przez przeszło 20 lat był prezesem. W dowód uznania i zasług dla tego klubu członkowie Polsko-Amerykańskiego Klubu Handlowego nadali mu tytuł wiecznego honorowego prezesa owego Klubu z pełniątych na posiedzeniach członkowskich i na posiedzeniach zarządu i dyrektora Polsko-Amerykańskiego Klubu Handlowego.

W tych to organizacjach Adam Waśkowski zawsze bierze czynny i wybitny udział. Często wyjeżdża, jako poseł i delegat na sejmiki tych organizacji, których jest członkiem.

Nie ma dziedzin chyba życia polsko-amerykańskiego, aby się Adam Waśkowski żywo i serdecznie nie interesował i hojnie nie materialnie, kiedy zaszła potrzeba, popierał.

Szczególnie bardzo wielkie uznanie ma dla pracy polskiej przez okres 40 lat prowadzenia swego interesu, ten interes w prasie polskiej ogłasza i do chwili obecnej ogłasza, także dlatego, aby materialnie tę pracę polską na terenie miasta Chicago poprzeć.

Że Adam Waśkowski nie jest miodzieniem, lecz bardzo żywo interesuje się wszelkimi przejawami życia naszej społeczności polonijnej.

Bezinteresowna Praca Adama Waśkowskiego Dla Naszego Kraju i Uznania Dla Niego

Adam Waśkowski podczas swego pobytu na wolnej ziemi amerykańskiej pracuje bezinteresownie z poświęceniem dla naszego kraju. Szczególnie należy wspomnieć, że podczas 2-jej wojny światowej Adam Waśkowski zamianowany został przez prezydenta Stanów Zjedn. Franklina D. Roosevelta, później także prezydent Harry Truman, otrzymał swoją nominację, do biura Kontrolni Cen — Office Price Administration. Za wykonaną pracę wzorowo i bezinteresownie, Adam Waśkowski otrzymał podziękowanie od prezydenta Stanów Zjedn. Franklina D. Roosevelta, jako też i od Harry Trumana, jak również otrzymał dyplom uznania z biura Kontrolni Cen — Office Price Administration, na którym są złożone podpisy urzędników Stanów Zjedn. z owego biura.

Praca Adama Waśkowskiego w Innej Dziedzinie Dla Naszego Kraju

Adam Waśkowski był także zamianowany do Cywilnej Obrony — Civil Defense miasta Chicago, przez już nieżyjącego mayor'a miasta Chicago Edwarda Kelly. Także Adam Waśkowski był mianowany jako przewodniczący dystryktowy zbioru funduszy dla Czerwonego Krzyża i za wykonaną pracę otrzymał dyplom uznania.

Uznanie Od Gubernatora Stanu Illinois Otto Kerner'a Dla Adama Waśkowskiego

Adam Waśkowski, będąc w stolicy naszego stanu Illinois, odwiedził gubernatora tegoż stanu Otto Kerner — Gubernator Otto Kerner po zapoznaniu się bliżej z Adamem Waśkowskim napisał mu następujący list, który był także napisany z okazji jego urodzin. Treść owego listu brzmi: "Your life has been rich indeed. Coming to this country as an immigrant boy, you have dedicated yourself to the principals of loyal American through all these years and instilled them in your fine Family Life."

"Your many years of service in civic and business leadership in the community and city have to be commended. Your unselfish volunteer service to your government and to the welfare of others has enriched the lives to all who know you."

Adam Waśkowski otrzymał Drugi List Od Gubernatora Otto Kerner'a

Kiedy to Lyndon Johnson, jako wiceprezydent Stanów Zjedn. był w Chicago, przemawiając pod pomnikiem Tadeusza Kościuszki w Humboldt Parku, z okazji Święta Konstytucji 3-go Maja. Gubernator Otto Kerner również był na tej uroczystości, gdzie wygłosił przemówienie. Adam Waśkowski był również na tej uroczystości, po której to uroczystości bardzo wielu, a także i Adam Waśkowski, ułali się do domu Tow. Chicago Society. Przez Gubernatora Stanu Illinois Adama Waśkowskiego został przedstawiony do wiceprezydenta wówczas, a obecnego prezydenta Stanów Zjedn. Lyndona Johnsona, ten wręcz Adama Waśkowskiego swą wizytówką, zapraszając go do wizyty w Białym Domu do Washingtonu.

Z tej okazji Adam Waśkowski otrzymał list od gubernatora stanu Illinois Otto Kerner'a, następującej treści: "It was very pleasant visiting you at the Polish Chicago Society with Vice-President and Mrs. Johnson after the ceremony at Humboldt Park. Just visiting with you made my day bright."

Życzenia i Gratulacja Dla Adama Waśkowskiego

Z okazji 50 lat pobytu Adama Waśkowskiego na ziemi amerykańskiej, jako też z okazji 40 lat prowadzenia swego interesu dla naszego przyjaciela Adama Waśkowskiego najserdeczniejsze gratulacje i szczerze życzenia powodzenia w Jego wszelkich poczynaniach i zamiarach dla jego rodziny tak w interesie, jako też dla społeczności naszej polonijnej.

Oby dobry Pan Bóg jak najdłużej zachował go w dobrym czerstwym zdrowiu i dodał mu sił dalszych w jego planach i wysiłkach osobistych, jako też i na niwie pracy społecznej i narodowej. (P.R.M.)

Posiedzenie i Zabawa Koła Sabaty

Koło Jana Sabaty przy Związku Podhalan będzie miało bardzo ważne, pierwsze powojenne posiedzenie, w niedzielę, 6-go września o godz. 7:30 popołudniu, w sali Podhalanek.

Mamy wiele spraw do załatwienia, a więc niech każdy członek się zainteresuje tymi sprawami. Nasze Koło będzie urządzać zabawę w sobotę, dnia 17-go października, w domu Podhalanek.

Prosimy pamiętać że dzień ten tylko nie całe 2 miesiące od Bahu, a więc pracy jest bardzo dużo. Również będzie zdane sprawozdanie z pikniku. Zarząd: J. Kwak, prezes; A. Kwak, sekret. prot.

Korpusy Pom. I-go Okręgu — Apel

Do Koleżanek Okręgu Igo Korpusów Pomocniczych, Stowarzyszenia Weteranów Armii Polskiej. Uprzejmie prosimy o liczny udział w Wiecu Polonii w 25-tą Rocznicę Najazdu Wrogów na Polskę. Wiece odbędzie się w niedzielę 30-go sierpnia, w Auditorium Lane Technical School przy Western i Addison ulicy, o godzinie 2:30 po południu.

Koleżanki są proszone o wystąpienie w czapkach organizacyjnych lub w mundurkach. Zbiórka przy głównym wejściu. Sabina Ładnak, prezeska; Helena M. Sternińska, sekretarka. (25, 29)

Wielki Piknik Zespołu "Młoda Polska"

Zespół Pieśni i Tańca "Młoda Polska" — urządził w niedzielę, 6-go września, wielki piknik w pięknym ogrodzie Wołniaka, przy 2330 Blue Island Ave., na który serdecznie zaprasza całą Polonię chicagowską.

Zespół pod kierownictwem Wiesławy Dobosz, doświadczonej artystki, impreza ta wypadła jak najprzejrzystej i mogła zadowolić wszystkich naszych miłych gości.

Przewidziany jest bogaty program artystyczny i wiele miłych niespodzianek, w czasie zabawy przegrany będą dwie orkiestry, a bar i bufet we własnym zarządzie będzie obficie zaopatrzone.

Zespół prosi Polonię o zarezerowanie sobie tego dnia — celem miłego spędzenia czasu na wolnym powietrzu, w gronie przyjaciół i znajomych.

Zapisy Do Szkoły Polskiej Im. Paderewskiego

Zarząd Komitetu Koła Rodzicielskiego Polskiej Szkoły im. Ignacego Paderewskiego przy parafii św. Konstancji, 5843 W. Strong Ave. (u zbiegu ulic Strong i Me-nard) komunikuje niniejszym, że dodatkowe zapisy do Polskiej Szkoły im. Ignacego Paderewskiego na rok szkolny 1964-1965 odbędzie się w sobotę, 12 września, o godzinie 10:00 rano w sali parafialnej przy parafii św. Konstancji. — Zarząd Komitetu Koła Rodz.

SAVE! — SAVE! — SAVE!
8 lb. Load of Dry Cleaning \$2.00
ON YOUR DRY CLEANING
LO-RAY COIN CUSHER
RAY & LULA KUSMIREK PROP.
5622 So. Ashland — 476-9049

Europe Travel Bureau
1130 N. California Tel. CA 7-8326
5356 W. Belmont Tel. 282-7744

GRUPOWE I INDYW. WYJAZDY SAMOLOTOWE I OKRETOWE DO EUROPY — TURU — HOTELE
EKSPERCI W SPRAWACH KREWNYCH
NA STAŁE LUB Z WIZYTĄ
Adopcja Dzieci w Polsce, Wszelkie Pełnomocnictwa.

PACZKI PEKAO i PIENIĄDZE z DORECZENIEM
Węgla — Materiały Budowlane — Maszyn Rolnicze

Uprzejma, Fachowa obsługa. Tysiące zadowolonych klientów.
MGR. JOZEF I SŁAWA MIGALOWIE, Kierownicy
i Anonserzy GŁOSU POLONII W.O.P.A.
Godziny biurowe: — Codziennie od 9 do 5 po pol.
Pon. i Czw. od 10 do 8 wiecz. Srody do 12. Soboty do 2 p. p.

Do Prezesów, Sekretarzy Fin. i Org. Grup i Gmin Okręgu 12-go ZNP

Drodzy Bracia i Siostry:

Zawiadamiamy uprzejmie, iż w poniedziałek, dnia 31-go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 7:30 wieczorem odbędzie się w sali Juliusza Słowackiego, pnr. 1700 W. 48th, zebranie rozwojowe, na którym omawiane będą nowe certyfikaty posługiwania się nowymi podręcznikami organizatorskimi i sprawa Kontestu Werbunkowego Wydziału Kobiet ZNP, który rozpoczyna się w dniu 1-go września 1964 r.

Powodzenie Kontestu Werbunkowego Wydziału Kobiet ZNP, — zależy wyłącznie od Waszego wysiłku. Nie wątpimy, abyśmy zawiędli się.

Łączymy wyrazy poważania i pozostajemy z bratnim pozdrowieniem: — Fr. Jendryaszek, Komisarz Okręgu 12 ZNP; Helena Orawiec, Ko-

misarka Okręgu 12 ZNP; T. Radosz, Przew. Kom. Rozwoj. okr. 12 ZNP.

THE JOHN MARSHALL
Rejestracja, Odbiory
Sic Teraz Na Kurzy
Pracuje popołudniowo
i wieczorowo, rozpoczyna się 14 wrze-snia.
Adwokaci, Kurzy
Instytutu rozpoczynają się 21 września.

LAW SCHOOL
Po Katalogu adresować, Registrar, Box 4
315 Plymouth Ct., Chicago 4, Illinois
WA 2-3828. Na południe od Jackson pomiędzy State i Dearborn.

TYLKO ZENITH
"Arcadia"
APARAT SŁUCHOWY
POSIADA TO!

SPACE AGE TECHNOLOGY
TINY MICRO-LITHIC AMPLIFIER
Made Possible Through
LACKY'S Hearing Aid Center
5027 S. Ashland Ave.
Tel. 847-0355
Rozmówcie się po Polsku
Godziny: Codziennie 9:30 do 6:30.
Sobota do 2:30.

Halls for Weddings
Dania Society
1651 N. Kedzie
IDEAL FOR PARTIES
BE 5-5555 W. Gravenard

DR. ALFONSO KAMZOL DENTURE-PROTHETICS
Mając duże doświadczenie
dentystyczne zastosowałem nową metodę pracy, otrzymujący nowe płytki nie będą mieć przykrości w noszeniu.
Przepracowałem ze starych na nowe płytki, i nowe na doskonałym materiale plastikowym, oraz wykonuję na zamówienia.
R. G. E. STATE OF ILLINOIS
DR. ALFONSO KAMZOL
DENTURE-PROTHETICS
1555 N. MILWAUKEE AVE.
Pokój 25 EV 4-8316
Mówimy po Polsku i Angielsku

PLACIMY WYSOKIE DYWIDENDY

NA WSZYSTKICH KONTACH WAŻNE OD ZARAZ!

Korzystajcie z naszej dużej parceli do bezpłatnego parkowania po drugiej stronie ulicy. Oszczędzajcie Poczta.

TRIDENT SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION
1935 West 51st Street, Chicago 9, Ill.
PRospect 8-5800

TRYLOGIA

HENRYKA SIENKIEWICZA

"Ogniem i Mieczem", "Potop" "Pan Wołodyjowski"

Komplet w twardej, pięknej oprawie
Wartości \$22.50

Cena **\$20.00** Za Komplet

TRYLOGIA nadaje się wspaniale na PREZENT

Nie zwlekajcie, kierujcie zamówienia na

DZIENNIK ZWIĄZKOWY

1201 Milwaukee Ave. Chicago, Ill. 60622

UWAGA: Na C.O.D. — Książek Nie Wysyłamy

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Second-Class Postage Paid
At Chicago, Illinois

Published daily except Sundays by

ALLIANCE PRINTERS
AND PUBLISHERS, Inc.
1201 Milwaukee Avenue
CHICAGO 22, ILLINOIS

Wysyłany przez Pocztę w Chicago i w Kanadzie	Wysyłany przez Pocztę Poza Granice Chicago w U.S.
Codziennie i Sobotę	Codziennie i Sobotę
Rocznice (1 yr.) \$16.00	Rocznice (1 yr.) \$15.00
Półrocz. (6 mos.) 9.50	Półrocz. (6 mos.) 9.00
Kwartal. (3 mos.) 6.00	Kwartal. (3 mos.) 5.50
Miesięcz. (1 mo.) 2.75	Miesięcz. (1 mo.) 2.75
Tylko	Tylko
Sobotnie Wydanie	Sobotnie Wydanie
Rocznice (1 yr.) \$6.50	Rocznice (1 yr.) \$6.00
Półrocz. (6 mos.) 4.00	Półrocz. (6 mos.) 3.75
Kwartal. (3 mos.) 2.50	Kwartal. (3 mos.) 2.50
DO INNYCH KRAJÓW	
Codziennie i Sobotnie	Tylko Sobot. Wydanie
Rocznice (year) \$22.00	Rocznice (year) \$8.00
Półrocz. (6 mos.) 13.00	Półrocz. (6 mos.) 5.50
Kwartal. (3 mos.) 8.00	Kwartal. (3 mos.) 3.50
Na "Standach" (News-Stands) — Pojedynczy Numer Codziennie (Single Daily Copy).....10c	
Na "Standach" (News-Stands) — Pojedynczy Numer Sobotni (Single Saturday Copy).....15c	

KAROL PIATKIEWICZ, Editor-in-Chief

Phone: All Departments BRUNSWICK 8-8700

Telephone to City Editor before 8 A.M.
BRUNSWICK 8-8707

Rekopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

Sojusznicza Ocena Platformy

Nowyorki Times, uważany przez wielu za wiernego sojusznika prasowego administracji demokratycznej i organ wpływowych czynników politycznych, nie wykazał spodziewanego entuzjazmu w powitaniu ostatniej platformy elekcyjnej.

Demokratyczna platforma, w naświetleniu rzeczowego dziennika, jest na ogół ostrożną, bardzo odpowiednią na wyzwanie rzucone przez republikanów Goldwatera i zamazuje raczej naturę całego sporu, zamiast podkreślać głębokie różnice w filozofii politycznej między dwoma prądami w obecnej kampanii prezydenckiej. Demokraci pominieli w swej platformie sposobność do wykazania, o jak wysoką stawkę idzie gra, jeżeli miałyby przezwyciężyć punkt widzenia Goldwatera.

Zatwierdzony w Atlantic City dokument nie wycofuje się oczywiście z takich zagadnień, jak kwestie dobrobytu społecznego, postępu gospodarczego i praw ludzkich. Ale niemniej nie rzuca on żadnych nowych idei, ani nie zobowiązuje administracji Johnsona do szukania nowych dróg postępu. Obietnica "skutecznego poparcia" ustawy o prawach obywatelskich była minimum tego, co można było powiedzieć, a nie trzeba było wielkiej odwagi, by dodać do listy potępianych ugrupowań ekstremistycznych jeszcze "John Birch Society," skoro już sam Goldwater napiętnował Ku Klux Klan.

Po raz pierwszy w ciągu naszego pokolenia opozycyjna partia rozpoczęła radykalny atak na same podstawy naszej polityki wewnętrznej i zagranicznej, która przyniosła poważne rezultaty w formie powszechnego pokoju i dobrobytu bez precedensu. Choć spory na temat zasadniczej filozofii rządzenia mogą być niefortunny i niebezpieczne dla państwa, nie można ich jednak uniknąć. Należało więc jasno wytypować argumenty, przemawiające za ludzkim, konstruktywnym i odpowiedzialnym rządem. Demokraci natomiast starali się raczej ułagadzać, niż przekonywać. Wobec powagi wyboru, jaki stoi przed państwem, wybrali on niewłaściwy czas dla łagodnego szeptania nic nie mówiących ogólników.

Nowy Szantaż Makariosa

Od wczoraj możliwość wojny między Grecją a Turcją zawisła ponownie na włosku, gdy prezydent cypryjski arcybiskup (prawosławny) Makarios zapowiedział, że nie dopuści w poniedziałek do wyładowania oddziału wojsk tureckich w celu rutynowego zluźniania części garnizonu tureckiego na wyspie.

Turcja, w myśl obowiązującej umowy, ma prawo do posiadania na Cyprze swego garnizonu w sile 650 ludzi. Luźnowanie odbywa się partiami w ustalonych terminach. Następna "zmiana warty" przypada na poniedziałek.

Rząd Makariosa postanowił też okazać wykozystać do nowej prowokacji. Zapowiedział, iż nie pozwoli na wyładowanie oddziału tureckiego w sile 350 ludzi i "będziemy nawet strzelać, gdy zajdzie konieczna potrzeba użycia broni."

Niedawny ostry kryzys cypryjski omal nie doprowadził do wojny na pełną skalę między Turcją i Grecją, gdy Turcy wysłali swe lotnictwo do bombardowania pozycji Greków cypryjskich w obronie mniejszości cypryjsko-tureckiej na wyspie. Teraz zanościł się na nowe zbrojne starcie, jeśli Makarios nie odstąpi od swego planu.

Makarios, dążąc do absolutnej niepodległości wyspy, aby następnie Cypr zamienić na "nową Kubę" na Bliskim Wschodzie, szantażuje Turcję i Grecję oraz NATO (North Atlantic Treaty Organization), do którego oboje państwa należą, swym rzekomym posiadaniem zapewnionej pomocy ze strony Związku Sowieckiego. Moskwa temu przytakuje. A czy naprawdę jest zdecydowana użyć na Turcję, pewności żadnej nie ma. Jedno atoli jest pewne, że przy pomocy Makariosa Chruszczow wolałby tanim kosztem doprowadzić do zbrojnego konfliktu między Tur-

cją i Grecją, aby rzucić się na oba kraje, gdy już będą zbroczone w krwi i osłabione. Rola Makariosa w tej grze jest rolą nieczystą, najmniej pasującą do twarzy wysokiej rangi duchownego.

Triumwirat Wietnamski

Po krwawych zaburzeniach przez szereg dni doszło w Wietnamie Południowym do ustąpienia ze stanowiska prezydenta generała Nguyen Kana i zastąpienia najwyższej władzy "jednego człowieka" triumwiratem. Wszedł do tej trójki Kan, oraz były szef rządu gen. Duong Van Min i minister obrony gen. Tran Tien Kiem, trzech najwybitniejsi przywódcy.

Dwaj pierwsi są buddystami, a Kiem jest katolikiem. Powinna więc teraz zapanować święta zgoda i współpraca w jednym narodzie podzielonym na dwa wyznania. Buddyzm, będący większością w kraju, posiadając także większość przy sterze nawy państwa.

Co więcej, rząd triumwiratu pod nazwą Prowizorycznego Komitetu Kierowniczego ma faktycznie charakter tymczasowy. W ciągu następnych dwóch miesięcy mają być poczynione przygotowania do powszechnych wyborów i ma odbyć się wybór nowego parlamentu i nowego rządu cywilnego.

Czy do tego dojdzie, będzie zależało od zachowania się buddystów, podlegających pod powodowania chaosu w kraju przez zachowanie komunistów.

Przed rokiem buddysty byli użyty do powodowania awantur i prtestów, które w końcu doprowadziły do obalenia rządu i zamordowania katolickiego prezydenta Diema, oraz jego brata. Najwyższa władza przeszła w ręce gen. Mina, następnie w ponownym wojennym zamachu stanu w ręce gen. Kana, drugiego buddysty.

Mimo to, w ostatnich kilku dniach buddysty przeszli ponownie do protestów, domagając usunięcia reszty katolików z gabinetu i przywrócenia rządu cywilnego z wyboru. Niewątpliwie byli podjudzeni przez agentów komunistycznych, bo wyładowali swe niezadowolone w napadach na osady katolików, z których wielu uszło przed komunizmem z Wietnamu Północnego.

Teraz powinna zapanować zgoda między buddystami i katolikami. Miejmy taką nadzieję, bo to leży w interesie Stanów Zjednoczonych, zaangażowanych w niesieniu pomocy narodowi wietnamskiemu w jego walce z agresją komunistów.

Rząd Popiera Swą Opozycję

Do takiego paradoksu dochodzi w krajach skandynawskich. Nie bez pewnego uzasadnienia. Demokracja może udoskonalać się w ogniu opozycyjnym. Każda monopartia jest dla niej groźna.

Tam gdzie nie ma opozycji, nie ma demokracji. Tam gdzie opozycja zanika, należy ją ożywić. Do tych wniosków dochodzą kraje Skandynawii, gdzie rozważany jest projekt subsydiowania przez rząd partii politycznych, niezależnie od ich kierunku.

Projekt ten rozważany jest w Szwecji. Projektuje się tam, aby rząd subsydiował partię polityczną placąc im 10 kronorów (około 2 dolarów) za każdego ich członka, który głosował w wyborach do parlamentu. Ma to zachęcić ludzi do brania udziału w życiu politycznym poprzez należenie do partii, a te ostatnie ma zachęcić do większej aktywności.

W Szwecji od 28 lat rządzi ta sama partia socjalnych demokratów. Rządzi dobrze, ale daje to ten skutek, że opozycja ma znikome pole do popisu, a tym samym również dojścia do władzy.

Ludzie, którzy mają aspiracje polityczne, nie widząc szans w innych partiach, ciągną też coraz bardziej do partii rządowej. Również partie opozycyjne tracą wiarę w swoją przyszłość i w rację swego bytu.

W Szwecji powstaje w ten sposób jednopartyjny system—monopartyjnej demokracji. Coraz więcej ludzi uważa, że monopartia nie da się pogodzić z demokracją, która musi się opierać na szerokiej gamie poglądów, gdyż inaczej skostnieje.

Podobna dyskusja rozwija się w Norwegii, gdzie socjalni demokraci znajdują się u władzy od 30 lat, a istnieją wszelkie widoki, że partia ta będzie dźwierz włączyć zawsze.

Również w Norwegii wysuwane są projekty subsydiowania opozycji. Wielu jednak twierdzi, że taka metoda zamiast ożywić opozycję tylko ją dobieje.

Współzawodnictwo jest pożądane. Jednakże opozycja powinna być odpowiednio silna i opierać się na własnych podstawach, a nie na kruchych, sztucznie przyprawionych.

To i Owo...

Inicjalny błąd mocarstw zachodnich, dający się określić jednym słowem "Jała," zaważył i wciąż waży na wzajemnym stosunku między Rosją i Zachodem. Przekonała się ona w Jaltce, że uderzeniem pięścią w stół, jak później w New Yorku butem w pulpit, od Zachodu można uzyskać wszystko czego się zażąda. Dopóki mocarstwa zachodnie nie zdobędą się na zmazanie tego grzechu pierworodnego, nie nie uzyskają od Rosji, przeciwnie, będą przez nią zmuszane do coraz dalej idących ustępstw, aż wreszcie nastąpić może moment, kiedy nie zostanie już nic innego, jak tylko skapitulowanie lub pogrążenie świata całego w nową katastrofę, zagrożającą tym razem zupełną zagładą jego dorobku kulturalnego i cywilizacyjnego.

Wtóra SPOD PIÓRA

GWIEZDNE PRZEWODNICZKI
PTAKÓW WEDROWNYCH

Nie tylko żeglarskie kłują się gwiazdami podczas morskich podróży. Badania przeprowadzone przez ornitologów wykazały, że gwiazdy służą także za przewodniczkę ptakom wędrownym podróżującym w nocy. Między innymi, gwiazdami kierują się ptaki europejskie. W okresie wiosennych i jesiennych przelotów, ptaki zamknięte w obracającej się klatce, ustawionej pod gołym niebem, podlatują bezustannie w tym samym kierunku. Kiedy jednak niebo jest zachmurzone i gwiazdy niewidoczne, ptaki pozostają w klatce spokojnie.

Podobnie zachowują się ptaki, gdy klatka zostanie ustawiona pod kopułą planetarium, przedstawiającą znany im rejon nieba. Na przykład w planetarium we Fryburgu w Niemczech, przedstawiającym niebo tego okręgu, ptaki kierują się w jesieni zawsze na południowy wschód i po wypuszczeniu ich na wolność lecą w stronę półwyspu Bałkańskiego, po którego przebiegu wędrują w kierunku doliny Nilu, której potem dokładnie się trzymają. Gdy niebo jest pochmurne, ptaki tracą zupełnie orientację i nie widzą jak wybrać kierunek.

Ptaki przelotne, wędrujące w dzień, kierują się przede wszystkim położeniem słońca nawet wtedy, gdy prawdopodobnie wrażliwe na słoneczne promienie podczerwone i tak zwane światło polaryzowane, przekierowujące nawet przez chmury. Zdolność taką posiadają także pszczoły, które podczas pochmurnego dnia orientację bezbłędnie połączają słońca i po wykryciu miododajnych kwiatów, wskazują dokładnie kierunek innym pszczołom pozostającym w ulu.

Gwiazdy jednak odgrywają mniejszą rolę u gołębi, które — jak to wykazały badania — kierują się głównie liniami pol magnetycznych opasujących ziemię. Dlatego też tracą często orientację, gdy przelatują w pobliżu silnych radiowych stacji nadawczych. Zmysł orientacyjny gołębi zmniejsza się także w okresie silniejszych burz magnetycznych wywołanych przez zaburzenia w działalności słońca. Stwierdzono już nieraz, że najwięcej gołębi nie wraca do gołębników w takich właśnie okresach. (P-n)

MYŚLI POZŁACANE

"Nie ma sekretu, który nie wyszedłby na jaw".

(Racine)

"Zrozumiałość jest nieśmiertelnym grzechem wszystkich głupców".

(Pope)

"Prawdziwą młodość zdobywa się dopiero w latach dojrzałości".

(Jean Cocteau)

"Koroną świata ziemskiego jest człowiek, koroną człowieka dobroć, koroną dobroci służenie dobru. Duszą tej służby, miłości. Miłość do ludzi, miłość rzeczy, miłość idei, miłość własnej duszy, której udoskonalenie jest celem istnienia na ziemi".

(Eliza Orzeszkowa)

MALARZ

Mamusia przychodzi do pokoju Zosi i widzi całą niedawno malowaną na jasno-pomielaty kolor ścianę zapełnioną rysunkami.

— Zosiu! Coś ty zrobiła? Rysowałaś na ścianie!

— Papieru nikt mi nie chce dać do rysowania — obrazki się Zosia — więc rysuję na czym się da!

ZE SPORTU

Nauczyciel pyta się dzieci: — Jakże rekordy padły w ostatnim Jasiu — padły w Polsce najważniejszej.

— W 1956 roku — odpowiada nich latach?

— sze rekordy świata mianowicie: skok w dal, skok wzwyż i w pływaniu.

— Gdzie? skąd tobie Jasiu się wyrywało — zapytuje nauczyciel wychowania fizycznego.

— No tak — odpowiada Jasiu — skok w dal — Rokossovski z Warszawy do Moskwy, skok wzwyż: Gomułka z aresztu na pierwszego sekretarza a w pływaniu: Cyraniewicz.

ALE

Lekarz stara się uspokoić pesymistycznie nastroszonego pacjenta.

— Niech się pan nie denerwuje. Nie panu nie grozi. Sam chorowałem na tę chorobę.

— Tak, ale pan miał innego lekarza.

PRETENSJE

— Widzisz — mówi żona redaktora "Kuriera" — sąsiad z przeciwnika to żegna żonę serdecznie, kiwa jej ręką, posyła całusy — a ty?

— Co ty chcesz moja miła, przecież jej wcale nie znam.

Polak-Laureatem

Warszawa. — W tym roku 25 państw brało udział w XXIII Międzynarodowym konkursie Ceramiki w Faenzie (Włochy). Jedną z czterech równorzędnych pierwszych nagród uzyskał za swe prace znany artysta-ceramik Antoni Starczewski z Łodzi.

Co Życie Niesie

Przeczenie Mniemaniom: — Odkrycia Naukowe Nie Są Jedynymi Dzielami Przepadków

Zwykli zjadacze chleba powszedniego z masłem skłonni są przypuszczać, że zarówno wynalazki, jak i odkrycia były zawsze dziełem przypadku. Jest to pogląd niesłuszny, choć przypadek odegrał niewątpliwie poważną rolę w dziejach wielu odkryć.

Ale przypadek nie jest wszystkim, jest pozbawiony znaczenia, jeżeli nie zdarzy się człowiekowi o poważnym zasobie wiedzy, o wystrzonej spostrzegawczości, z aktywną wyobraźnią, zdolnemu do wyróżnienia w chaosie pospolitych zjawisk faktu zmuszającego umysł do refleksji.

Przypadek stwarza okazję do intensywnego myślenia i bacznej obserwacji i na wyścignięciu właściwych wniosków.

Dziewiętnastoletni Galileusz, będąc w 1851 roku na nabożeństwie w katedrze w Pizie, przypadkowo obserwował kołysanie się świecznika wiszącego o sklepieniu katedry.

Zapewne miliony ludzi spoglądało przedtem na kołyszące się świeczniki, jednak dopiero Galileusz nie tylko zauważył nie znany w ówczesny fakt tak zwanego izochronizmu wahadła, ale potrafił wyciągnąć wnioski prowadzące do matematycznego ujęcia dynamiki ciała.

Ale młody Galileusz, spoglądający na świecznik, nie tylko był obdarzony wyjątkowo spostrzegawczością i zdolnością tworzenia płodnych asocjacji, ponadto mógł się wykaazać gruntownym wykształceniem.

Często powołujemy się na przykład Newtona, obserwującego spadające z drzewa jabłko i wysnuwającego wniosek o przyciąganiu go przez Ziemię, co było podstawą odkrycia przez Newtona prawa powszechnej grawitacji.

Historia z jabłkiem miała się zdarzyć w latach 1665-67, kiedy Newton, studiując w Trinity College w Cambridge, musiał z powodu szerzącej się tam zarazy powrócić do rodzinnej wioski.

Obserwator spadającego jabłka, pomimo młodego wieku, oddawał się w ciągu owych dwóch lat głębokim rozmyśleniom, które doprowadziły go później do rozwiązania tajemnicy złożoności białego światła i podjęcia opracowania rachunku różniczkowego i całkowego.

Spadek jabłka był więc

Nominacje w Diecezjach

Warszawa. — Ordynariusz diecezji siedleckiej mianował ostatnio: ks. prof. mgr. P. Szpilewicz z Dębina kanonikiem honorowym kościoła katedralnego w Siedlcach, ks. dziekana Fl. Banasiuka z Łukowa kanonikiem honorowym kościoła kolegiackiego w Janowie Podlaskim. Na prośbę ks. arcybiskupa Baraniaka z Poznania papież Paweł VI nadał godność szambelana papieskiego księżom: ks. dziekanowi S. Beisertowi z Uzarzewa, ks. prof. dr. Fr. Dziaskowi z Poznania, ks. prof. dr. W. Grzesce, ks. prof. dr. S. Hainowi z Poznania, ks. prof. A. Jakubczakowi z Krobli, ks. dziek. E. Karwatce ze Śremu, ks. prob. T. Korcowi z Leszna, ks. dziekanowi J. Krajewskiemu ze Środy, ks. prof. J. Krupkowi z Poznania, ks. dziekanowi H. Lewandowskiemu z Poznania, ks. dziekanowi M. Magnuszewskiemu z Kępna, ks. dziekanowi St. Matuszczakowi z Ostrowa, ks. kan. L. Skórnickiemu z Poznania, ks. dziekanowi M. Skórnickiemu z Kiekrza, ks. prof. St. Wężykowi ze Szeszewa, ks. J. Wolniakowi i ks. rektorowi K. Żarnowieckiemu z Poznania.

Prawie jednocześnie dwaj młodzi chemicy: warszawianin, Jakub Natanson (w 1885 roku) i Anglik, William Perkin (1856), zauważyli tworzenie się intensywnych zabarwień podczas różnych reakcji.

Natanson, wychowany w kraju mało uprzedmiotowionym, nie nadał swemu spostrzeżeniu większego znaczenia, chociaż właściwie dokonał syntezę cennego barwnika—fuksyny. Natomiast Perkin, który obracał się w środowisku mającym zrozumienie dla problemów technicznych, trafnie ocenił doniosłość obserwacji i stał się pionierem przemysłu barwników syntetycznych.

Wynalazek mógłby cechować zdolność kojarzenia faktów. — Jaki więc rodzaj wykształcenia może sprzyjać rozwinięciu się w młodocianym umyśle zdolności tworzenia płodnych asocjacji? Przecież nie wąska specjalizacja, lecz raczej wielostronność, zapewniająca orientację w wielu dziedzinach. Wybitni wynalazcy odznaczali się różnorodnością zainteresowań. Dla przykładu możemy powołać się na kilku badaczy, którzy pchnęli fizykę na nowe tory: T. Young (1773-1829), był jednocześnie fizykiem, lekarzem, fizjologiem, lingwistą, egiptologiem. Twórca elektromagnetycznej teorii światła, J. Maxwell (1831-1879), był fizykiem, matematykiem, astronomem, mechanikiem i historykiem. — H. Helmholtz (1821-1894), fizyk, matematyk, lekarz, fizjolog, filolog i muzykolog, określił pojęcie energii, opracował teorię wirów, odkrył wiele zjawisk w optyce, akustyce, fizjologii i elektryczności.

TIMELY TOPICS

The True Portrait Of Our Lady Of Czestochowa

The Original Painting In The Shrine Of Czestochowa Is Without Crowns And Costly Robes

Some of our readers wonder why in "Jasna Gora" some times they see a picture of Our Lady of Czestochowa with the Madonna and Christ Child in rich robes and wearing crowns, and then in the other issues of this monthly they see the same Madonna and Child without the bejeweled robes and crowns.

They ask which is the true picture of Our Lady of Czestochowa? Are there two miraculous pictures?

Here's the story: Briefly and emphatically, there is only one portrait of Our Lady of Czestochowa, the one which was painted hundreds of years ago on canvas and then glued to three boards. Whether or not St. Luke the Evangelist was the actual painter is not the point of discussion, but the original painting the one in the Shrine of Our Lady of Czestochowa in Poland, is without crowns and without costly robes.

In the original picture, around the heads of the "Madonna and the Christ Child there are nimbuses, not crowns. The Virgin Mother's dress is dark blue decorated with lilies. Little Jesus wears a red dress, like the lining of the Madonna's dress.

The dresses covered with precious jewels date from 1717 when the Pauline Fathers, custodians of the holy picture since 1382, obtained them for the first coronation of the picture. The dresses are merely attached to the holy picture, they are not part of it. The crowns also are merely attached. They were the gift of St. Plus X in 1910.

A silver plate, with space for the heads and hands of the Madonna and Child and foot of Jesus cut out, is attached to the picture first. The plate does not touch the picture, leaving room for the circulation of air. The humidity in the Jasna Gora Chapel is kept high (about 90%). Without this air space the holy picture could suffer damage.

Seeing the Madonna and Jesus covered by the plate and dresses, with only their faces, hands and the Jesus Child's foot visible, some people think Our Lady looks somewhat sad, austere, in deep thought. When the Pauline Fathers removed the dresses for the first time in the presence of Cardinal Wyszyński, who on that very day was observing the fifteenth anniversary of his bishopric, pointing to the picture, he explained: "Why that is the face of a 15-year-old girl and not of some matron. That face is very peaceful and bright."

One Picture, Two Versions

Thus there are two versions of the holy picture of Our Lady of Czestochowa. Because throughout the years most of the people have seen only the version with the crowns and rich robes, we have become used to it and to thinking that is the only authentic picture.

As a matter of fact, the version without crowns or bejeweled robes is the oldest one, of course, since it is the original one.

Within recent years, however, a change is taking place. Since 1957, a faithful copy of the holy picture, taken personally by Cardinal Wyszyński to Rome for blessing by the Holy Father, has been visiting every parish in Poland.

New Kitten For Your Family

Watching a kitten play can bring you hours of enjoyment. And if you're thinking of getting a kitten for your home, your family's in for a general good time. However, make sure the pet you choose is healthy! Experts at the Feline Pet Care Center recommend you pick out a cat with clear eyes, a firm pink mouth, and a glossy coat without bare patches. Also, avoid an animal with a runny nose, symptom of many a cat illness! Above all, pick one that is friendly, for your new cat is going to become a mighty important member of your family!

Ciekawe Tajemnice Historyczne Półwyspu Helskiego w Polsce

Szwedzi Zniszczyli Całkowicie Starą Hele. — Pierwsza Latarnia, Którą Podziwiał Król Jan Sobieski

Gdynia. — Półwysp Hel stanowi piaszczysty wał o długości 34 kilometrów i powierzchni 31 km kwadratów oddzielający Zatokę Pucką od otwartego Bałtyku. Największą szerokość półwyspu wynosi około 3 km, a największą długość 200 m. Półwysp powstał przez osadzenie piasku, naniesionego przez prądy przybrzeżne i fale morskie wzdłuż garbu kredowego na granicy pływów Zatok Puckiej i otwartego Bałtyku. Jeszcze w XVII w. dzisiejsza mierzała była szeregiem wysp, a w XIX w. zdarzało się, że burze morskie przerywały półwysp, tworząc połączenie z Zatoką Pucką. Na końcu półwyspu, na jego zachodniej

formalną wojnę. Doprowadza to do upadku obu osad. Bezpieczeństwo w nich zanika tak dalece, że w 1562 r. mieszkańcy oddają przed kosażami odesłali kosztowności kościelne na przechowanie do Gdańska, a było tego kilkadziesiąt monstrancji i kielichów.

Najazd Szwedzi W 1629 r. Szwedzi niszczą całkowicie Starą Hele, która nie została już odbudowana, mieszkańcy zaś przenieśli się do Nowej Heli. W XVII w. wystawiono na Helu pierwszą latarnię morską na zalesionym wzgórzu zwanym Bliza i od tej nazwy zwano latarnię również Blizą. Latarnia była bardzo prymitywna

skach położonych na półwyspie Helskim, było spótek 8 względnie 5. Osobliwością półwyspu Helskiego są duże ilości ptaństwa wodnego, mewa, kaczki morskie i nadmorskie bekasy. Natomiast brak zupełnie bocianów, gdyż nie ma tu ani żab ani węzów. Półwysp cały ma 2,636 hektarów powierzchni, z czego 2,600 ha stanowią nieużytki i lasy. Piaszczyste wydmy są starannie zalesiane, mają one niekiedy do 20 metrów wysokości. Roli uprawnej nie ma nawet 20 ha. W 1892 r. na Helu zbudowany został port, pod koniec XIX w. osiedle stało się kąpieliskiem morskim, lecz w okresie do I wojny światowej liczba letników nie przekraczała 600 osób rocznie.

Nowy Rozkwit Helu

Po I wojnie światowej wybudowano w 1921 r. linię kolejową Gdynia-Hel. Nastąpił teraz rozwój Helu jako kąpieliska morskiego. W 1939 r. w czasie napadu hitlerowskich wojsk Hel wstąpił się bohaterską, krwawą obroną. W Polsce Hel przeobraził się przede wszystkim w ruchliwy ośrodek rybołówstwa morskiego ze znacznym portem rybackim, wędzarniami ryb itd. Na miejsce starej latarni morskiej wzniesiono nowoczesną latarnię o sile czterech milionów świec. Nadto Hel jest cenionym kąpieliskiem morskim, przyciągającym w miesiącach letnich tysiące osób spragnionych morza i morskich kąpiei. Na głównej ulicy zwracają uwagę stare, zwrocone szczytami do drogi, domki rybackie pochodzące z końca XVIII w. i pierwszej połowy XIX w. Ich budynki gospodarze są zazwyczaj zbudowane z resztek rozbitych okrętów. W sezonie letnim dogodna komunikacja żegluga przybrzeżnej łączy Hel z trójmiastem — Gdańskiem, Sopotem i Gdynią, stwarzając łatwą możliwość pięknych wycieczek.

Apel Siostr Misjonarek św. Piotra Klawera

Instytut Misyjny św. Piotra Klawera, założony przez Matkę Marię Teresę Ledóchowską, przyjmuje panienki, które pragną poświęcić się Bogu w stanie zakonnym. Siostry mają różnorodne zadania misyjne tak w Afryce, jak i w Europie i w Ameryce. Prośbę o przyjęcie lub bliższe informacje prosimy kierować na adres: Przew. Matka Generalna (Rzym) ROMA (Italia) via dell'Olmata, 16 lub: Siostra Przełożona Rt. 2, Box 393, Woods Mill Road, Chesterfield, Mo., U. S. A.

WANTED
DISTRIBUTORS — DEALERS — SALESMEN — INVESTORS
Protected territories available. At last a coin-operated fully automatic DRIVE-THRU car wash that actually works! Completely cleans body and wheels in one operation (no labor involved). Built by large manufacturer of Industrial Cleaning Equipment — Our Customers read like a Who's Who! (Self Service 25¢ coin operated available also).
Write—Phone—Wire—Come & See
KWIK KAR DRIVE-THRU
Mfg. by Delta Manufacturing & Engineering Corp.
P.O. BOX 4361, DALLAS, TEXAS
PHONE RI 8-0824

UWAGA! Dla Potrzebujących Okulary

Jeżeli macie trudności w dopasowaniu dokładnych OKULARÓW, lub dłuższy czas nosicie źle dopasowane OKULARY, to dajcie zeznaminować swoje oczy u Dra CHMIELINSKIEGO, O.D., a naprawdę pozbędziecie się kłopotu. Oczy mogą być zupełnie prawidłowe, jeżeli niema krytycznego uszkodzenia, bardzo niskim kosztem.
Adres: Dr. EDMUND CHMIELINSKI, 1200 N. Ashland Ave., 609 Division Ulicy, w BUDYNKU BANKOWYM, pokój 306. TELEFON BR 8-4811.
Godziny przyjęć i kliniczna egzaminacja oczu TYLKO w PONIEDZIAŁKI i CZWARTKI od 10-tej rano do 7-mej wieczorem i w SOBOTY, od 10-tej rano do 2-giej po poł. Poza godzinami przyjęć, za umówieniem tylko. Tel. BR 8-4811. (P.R.M.)

The R. B. MEDICAL CENTER
4817 West 83rd Street
OAK LAWN
Zawiadania o Otwarcie Biur
Dr. Isidoro Gun, M. D.
— i —
Dr. Robert C. Busch, M. D.
Ogólna Chirurgia
Godz. Biurowe:
Pon., Wtor., Czwart i Piąt.
2-6 i 6-9 Soboty 2-5
Telef.: 636-9077 — 471-0202

między obu miastami na tle handlowym do zatargów, które w 1500 r. przeradzają się w

WERBUJEMY MŁODZIEŻ DO ZWIĄZKU NAR. POL.
CHICAGO PIZZA
2910 W. CHICAGO AVE.
• Pizza • Spaghetti
• Ravioli • Chicken
Deliveries Made
Halted to Pulaski Road
Madison to Fullerton
Phone 342-7373
— Closed Tuesdays —
Concrete and General Contractor
For Any Type of Remodeling
New Foundations — Sidewalks
Cement Floors — Any Type of
Cement Work — New Additions
Porches — Siding — Kitchen Cabinets
New Homes for Order
Qualified Workmanship
Free Estimates—Call GR 6-6926
Ask for Bruno Miodinski

Arvida's Restaurant
(Formerly McCabe's)
Broadened Chicken Deliciously Prepared — Pizza, Bar-B-Q Ribs...
Dine Here or Carryout plus Delivery Service
SPECIAL
Chicken Dinner or Pizza
Buy 1 and Get 1 FREE
(Present This Ad)
OPEN 7 DAYS 24 HRS.
824-2500
9700 MILWAUKEE — NILES

Dr. J. E. ZAREMBA Humboldt 6-1757
1922 W. DIVISION ST.
Godz. 10-11; 2-4; Srody i Niedziela zamknięte.

Dr. F. SADOWSKI — Lekarz-Chirurg-Akuszor
Przy Apteczce Rodzinnego
7250 W. Fullerton Ave.
ERkshire 6176 albo KEddie 8-2858 Res. MErrima 7-8719
Pracuje od 10:00 do 1:00 rano 2ga do 4ej 7ma do 9ej wieczorem

Egzaminacja Ócz Dzieci Przed Rozpoczęciem Roku Szkolnego
Postępy w nauce każdego dziecka zależne są od dobrego wzroku. Bardzo dobrze rodzice uczynią, gdy przed rozpoczęciem roku szkolnego dadzą zbadać wzrok swoich dzieci.
DR. JÓZEF CWICK
OPTOMETRYSTA
1743 West 18-ta Ulica Telefon 421-5055
ZAPOZNAJĄCIE SIĘ Z WESLEY JESSEN CONTACT LENSES
WAŻNE DLA WSZYSTKICH KOBIET I MĘŻCZYZN
Jest pewnym że jeśli potrzebujecie okularów, to im wcześniej otrzymacie okulary, tym lepiej dla Was. Dobrze dobrane i dopasowane okulary sprawiają, że nie tylko będziecie widzieć lepiej, lecz nawet Wasz wzrok w przyszłości może być tak poprawiony, że będziecie mogli widzieć zupełnie dobrze bez okularów.

WE WELCOME OUR POLISH FRIENDS, VISITORS
ELM TREE RESTAURANT & COCKTAIL LOUNGE
5565-67 W. North Ave. Phone 622-6474
Cocktail Lounge open 9 do 4 A.M.
Restaurant open 7 Days a week 24 hours a day
Private Dining Room for Breakfast Meetings and Small Parties
NOW OPEN
ELMER'S RESTAURANT & FOUNTAIN
(formerly Quirk's)
18 SO. DRYDEN—Arlington Heights, Arlington Market Shopping Center
You will enjoy our Breakfast Special
3 EGGS, POTATOES, TOAST AND JELLY
Open Monday thru Thursday 8 A.M. to 7 P.M.
Friday 8 A.M. to 9 P.M. — Saturday 8 A.M. to 6 P.M.
BREAKFAST, LUNCH, DINNER
55c

SKONCZYLIŚCIE SZKOLE?
CO Z
WASZYM OSOBISTYM WYKONCZENIEM!
ZROBIE WASZ PIERWSZY KROK NA PRZED
"ABY SIĘ STAC KOBIECIĄ JAK NALĘŻY"
Gdańsk, Płoty, a Nasza Próba Lekcje
YOUR NEIGHBORHOOD CHARM CLINIC
Telefon 588-1870 — 3511 N. Pulaski — Chicago, Ill. 60641



ZDEPRECJONOWANY "SKARB" — 54-letni Frank Luna z New Braunfels, Teksas, pokazuje skrzynię, jaką znalazł wypełnioną monetami, przy kopaniu rowu na rury wodociągowe. Monety były z podobizną króla Ludwika I we Francji, z datą z 1784 roku; nadto inne monety dziurkowane. Gdyby monety były ze złota, przedstawiałyby wartość \$168,000; jak się jednak okazało — były z miedzi. Luna i jego koledzy głowią się teraz, komu zależało na takim "zarcie", by miedziane monety umieszczać w skrzyni jak skarby i głęboko zakopywać w ziemi.

Już Za Tydzień Zapisy Do Szkoły Sobotniej Języka Polskiego, Śpiewu i Tańca

Odbędą się w Sali Wydziału Kongresu Polonii Amer., 1838 W. Division Ulica w Sobotę 5go Września

W sobotę, 5go września, w domu Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej, 1838 W. Division ul., odbędzie się zapisywanie dziatwy i młodzieży w wieku od lat 4ch do lat 20tu, do szkoły sobotniej prowadzonej przez Wydział Kongresu P.A. na rok szkolny 1964-65. Zapisy trwać będą od godziny 1ej po południu do godz. 4ej po południu.
Tak jak w latach ubiegłych, tak i w bieżącym roku szkolnym, w szkole sobotniej Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej, młodzież i dziatwa będzie uczyć się języka polskiego, śpiewu, tańca i różnych inscenizacji.
Opłata za naukę na cały rok wynosi \$7.00 od jednego dziecka. Jeżeli rodzina posiada więcej niż jedno dziecko w wieku od lat 4 i pośle dwoje lub więcej dzieci wtedy opłata wynosi \$10.00, bez względu na ilość dzieci.
Kierowniczką szkoły pani Wanda Rozmarek prosi aby rodzice pragnący zapisać swoje dzieci do szkoły sobotniej Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej, przybyli do domu Wydziału, 1838 W. Division ul., w sobotę, 5go września między godziną 1szą i 4tą po południu i zapisali swoje pociechy do tej wspólnie prowadzonej szkoły sobotniej Wydziału Kongresu Polonii Amerykańskiej.

Wycieczki i Zabawy

Niedziela 30 Sierpnia
Tow. Króla Wł. Jagiełły Gr. 2206 ZNP — zawiadamia, że urządzi wielki doroczny Piknik w niedzielę, 30-go sierpnia, w lasku powiatowym w Clayton Smith, na platformie 31-iej, Początek Pikniku o godzinie 12-iej po południu. Do

Klubu oraz znajomych z rodzinami do spędzenia kilka godzin na świeżym powietrzu zanim się zacznie jesień i zima. — Roman Karcz, prezes; Józef Gaweł, sekretarz. (26, 29)

Klub Wolnych Przyjaciół urządzi Roczny Piknik w niedzielę

Młode Artystki Polskie Na Studiach

Warszawa. — Na zaproszenie Międzynarodowej Federacji Młodzieży Muzycznej — Jeunes Musicales jako stypendystki rządu belgijskiego, udały się do Belgii: młoda solistka Opery Bałtyckiej w Gdańsku, Magdalena Bojanowska (sopran — ucz. prof. M. Halfterowej), laureatka III nagrody Konkursu Mozartowskiego w Wiedniu, oraz pianistka Bronisława Kawala, ucz. II roku PWSM w Warszawie, w klasie prof. J. Janekiera. W ciągu trzytygodniowego pobytu na zamku w Argenteuil, (20 km od Brukseli), wespół z przedstawicielami młodzieży muzycznej z całego świata pod opieką światowej sławy pedagogów doskonalić będą swą sztukę na dorocznie tam urządzanych kursach mistrzowskich.

CHOROBY SKÓRNE — OTWARTE RANY

Masę "LEGULO" skutecznie używano przeszło 30 lat, wstrzymując swierzbienie, uspokajając ból, pomagając w gojeniu. Jest bardzo łagodna, nie pali. Gdy swierzbująca rana nie da ci się siedzieć lub spać spokojnie spróbuj Masę "LEGULO" a znajdziesz ulgę w swych cierpieniach. Także używana na Opierzenia, Spółniaki, Hemoroidy, swierzbienie i wystające, PSORIASIS, (choroba powodująca suche łuski), CHOROBY SKÓRNE, RINGWORM, EGZEMA, Bolaczki, Pałeczki Skórne od Mocz (Diaper Rash), SWIERZBIĄCE PŁASKIE NA REKACH, NOGACH i innych miejscach na ciele, ATHLETE'S FOOT (GRZYBICA — palenie swierzbienie pomiędzy palcami u nóg) na SUCHĄ i POPEKANĄ SKÓRĘ i inne CHOROBY SKÓRNE z niewygodnymi przebiegami. Po \$bc. \$1.50 \$4.50. W APTEKACH lub przysłać "money order" do:

LEGULO, (DEPT. "DZ"), 5618 W. EDDY ULICA CHICAGO 34, ILL.

Nowe Znaczniki Polskie

Warszawa — Dla upamiętnienia zmagania i cierpienia narodu polskiego w latach barbarzyńskiego najazdu hitlerowskiego, Poczta Polska przygotowuje wydanie w październiku br. 4 znaczków opracowanych wg projektów art. grafika Stefana Małeckiego. Pierwszy znaczek wartości 40 gr przedstawia krzyż Virtuti Militari uzyskany przez Poczta Polską w Gdańsku za bohaterską obronę we wrześniu 1939 r. Drugi znaczek wartości 40 gr przedstawia pomnik, jaki ma być wzniesiony na Westerplatte ku czci jego obrońców. Na znaczku wartości 60 gr znajduje się projekt pomnika bydgoskiej Nike. Wreszcie na

znaczku wartości 60 gr widzimy reprodukcję obrazu S. Żółtowskiego "Forsowanie Odry". Znaczniki będą drukowane techniką stalorytniczną na papierze znaczkowym w sektorach po 70 sztuk i z przyliskami zawierającymi tekst "Walka i męczeństwo narodu polskiego w latach 1939-1945". Format trzech pierwszych znaczków 25,5x45,5 mm, czwartego — 45,5x25,5 mm. Nakład każdego znaczka — 4 miliony sztuk.

Zostań abonentem "Dz. Związkowego", jeśli nim dotychczas nie jesteś.

Tak Długo Jak Będziecie Żyli
otrzymywać będziecie ODPOWIEDZIALNY I DOBRY DOCHÓD jeżeli zainwestujecie swoje oszczędności w S.V.D. PLANTE ROZCZYN.
"Bierzcie również udział w wielkiej pracy Misyjnej i pomagacie kształcić Księżki i Zakonników do pracy misyjnej".
Pewne korzyści podatkowe. Trwała pamiątka i wspomnienie w wielu Mszach i modlitwach. Piszcze po bezpłatne informacje.
Society of The Divine Word ANNUITY DEPT. GIRARD, PA.

OSZCZĘDZCIE!

Całkowite Przerobienie Łazienki SPECJALNE CENY W LECIE

LUKSUSOWE 3 SZTUKOWE DEKORACYJNE KOLOROWE URZĄDZENIA
• 5' z Łanego Żelaza Wanna
• 30x18" Porcelanowa Umywalka
• 12" Reverse Trap Closet
• Chromem pokrywane nóżki
• Wszystkie urządzenia kompletne z kranami
Zwyczajna \$175.00
CENA SPRZEDAŻY
\$149.50
Tylko \$5.00 miesięcznie

"66" Adler-Kay Sandtone Futura ZLEW i SZAFKA

Sklada się z "66" Sandtone Szafki Zlewowej, Formica Wierzchu, ze zlewu o podwójnej misce. Całkowicie ze wszelkimi połączeniami.
\$149.50
66" Odpowiednia \$65.00
Szafka ścienna...
Otwarte Poniedziałek i Czwartek do 9 wiecz.
Dobrodziejstwo, Darmowe Konsultacje i Obsługa Planowania

MAX Gerber INC.
PLUMBING HEATING • MAJOR APPLIANCES
2293 Milwaukee Ave. Phone Dickens 2-7600

Jak Wrożyć z Kart?

Sztuki tej możecie nauczyć się łatwo z nowo wydanego Samouczka, który jasno i zwięźle powie znaczenie każdej karty i jej pozycji w stosunku do innych kart. Ta prosta metoda nauczycie się wróżenia w bardzo krótkim czasie.
Z kart możecie przepowiedzieć przyszłość sobie, rodzinie, przyjaciołom i znajomym. Czy chcecie wrożyć te bractwa serio, czy dla wesołego spędzenia czasu, postaracie się zaraz o jeden taki!

Samouczek "JAK WROŻYĆ Z KART"
Nie należy jednocześnie uchylić faktu, że niejedna wróżba może być całkowicie prawdziwa, ostrzeżenie przed jakimś błędem lub niekorzystnym wydarzeniem, albo dodać otuchy i odważyć w niejednym krytycznym momencie w życiu.
Dziękuję do "Jak wrożyć z kart" zawiera 96 stronice czytelnego druku, wraz z rycinami poszczególnych kart i tabelami ich rozkładu do wróżenia.
Książka ta kosztuje **\$1.00** + przesyłka
Zamówienia wraz z należnościami nadsyłać należy:
DZIENNIK ZWIĄZKOWY
1201 MILWAUKEE AVE.
CHICAGO 22, ILLINOIS
(C.O.D. nie wysyłamy)

EARN MORE WITH Equitable Savings & Loan Association

MAIN OFFICE
328 Long Beach Blvd.
Long Beach, California
BELLFLOWER BRANCH
16804 Bellflower Blvd.

4.85%
Current Annual Rate

• Free Customer Parking
• Free Customer Counter Checks
• Safe Deposit Boxes Available
• Council Funds Invited
Write today for your save-by-mail kit.
Write:
"Attention Dept. A.F.P."

Środa, 2 Września

Klub Wioski Niedzielska — ma swoje powakacyjne posiedzenie, w środę, 2 września, o godz. 8-iej wieczorem, w sali K. Guta, pnr. 1446 W. Huron ul. Zarząd apeluje o liczne przybycie wszystkich członków, ponieważ będzie zdane sprawozdanie z pikniku rocznego, który odbył się 5 lipca. — Józef Bartylek, prezes; Stefania Garnarz, sekretarz.

Popierajcie Tych, Którzy Ogłaszają się w Dzien. Związkowym

KRONIKA I WIADOMOŚCI z MILWAUKEE NEWS, REPORTS AND VIEWS

M. E. PANKIEWICZ, reprezentant, 1577 W. Mitchell St. Tel. OR 1-0960

Tragiczną Rocznicę Napadu Na Polskę Upamiętni Polonia Milwaucka Obchodem

30go Sierpnia Oddamy Cześć Pamięci Ofiar Zdradzieckiego Napadu Wrogów

Wydział Kongresu Polonii Amerykańskiej na stan Wisconsin pod kierownictwem prezesa Edmunda Banasikowskiego, urzędują w niedzielę, dnia 30go sierpnia pod pomnikiem gen. Tadeusza Kościuszki 25tą rocznicę zdradzieckiego napadu hord Hitlerowskich i najazdu Rosji na Polskę.

W obchodzie zgłoszą udział liczne organizacje Weteranów Amerykańskich i Polskich, zarówno I jak i II wojny światowej z Milwaukee, Racine i Kenosha. Oczywiście w obchodzie powinna wziąć udział gremialnie tutejsza Polonia, ażeby stał się on wielką manifestacją światła piętnującą zdradziecki napad naprzód hord hitlerowskich, a później najazd ze Wschodu barbarzyńskich rzesz komunistycznych.

Układ Ribbentrop-Mołotow

Bezpośrednim skutkiem wybuchu II wojny światowej stał się układ znany pod nazwą paktu Ribbentrop-Mołotow w sierpniu 1939 roku. Hitler zabiegał o ten układ potajemnie bo chciał sobie zabezpieczyć wschodni front i dopiero po podpisaniu tego układu dał rozkaz do napadu zbrojnego.

Na mocy tego układu Rosja zdradziecko pchnęła nóż w plecy bohaterów walczących z Niemcami. Polska straciła niepodległość, miliony jej najlepszych synów zginęło na polu walki, lub zostało wywiezionych do obozów śmierci w Niemczech a ludność masowo deportowaną na Sybir. Część Armii Polskiej, która wyniosła sztandar na obczyźnie odrodziła się we Francji a potem w Anglii by przy boku aliantów walczyć, aż do zakończenia wojny.

Cała Polonia Milwaucka i z okolic powinna przybyć na ten apel by przypomnieć światu straszną krzywdę jaką wyrządzono Narodowi Polakom, który po skończeniu działań wojennych został zaprzeczony w niewiele komunistycznym. Może ten obchód poruszy sumienie świata milczącego przez 25 lat i patrzącego bezradnie na krzywdę jaką wyrządza się Narodowi, który był kiedyś zwany "Natchieniem świata".

Obchód ten napewno doda ducha oporu przeciw komunizmowi i doda otuchy naszym rodakom w kraju, gdyż będzie objawem, iż Polonia Amerykańska nigdy nie sponownie dopóki Polska nie odzyska prawdziwej Wolności i Niepodległości. Naszą obecnością zadokumentujemy solidarność z naszą zamorską Ojczyzną.

Obowiązki Polonii
Naród polski nie może dziś walczyć o swoje prawa, gdyż jest pod butem reżimu komunistycznego. I dlatego obowiązek walki spada na Polonię. Tysiączne rzesze naszych rodaków nie mogą wracać do Polski, pozostało dobrovolnie na emigracji. Są oni rozproszeni po całym świecie a najważniejszą i najsilniejszą grupę tworzy Polonia Amerykańska.

To też ten święty obowiązek przemawiania w imieniu uciśnionego narodu spada na polonię zagraniczną a przede wszystkim na Polonię Amerykańską. Wydział Stanowy Kongresu Polonii Amerykańskiej w Wisconsin, urzędują z udziałem wybitnych Amerykanów i wszystkich organizacji Manifestację z apelem poległych, by z jednej strony oddać cześć bohaterom polskim poległym na polu chwały, a z drugiej zadokumentować nasze przywiązanie do Macierzy.

Polonia Milwaucka
Tego rodzaju zbiorowe manifestacje należą do rzadkości w Milwaukee, dlatego też wykorzystamy tę wyjątkową okazję i udamy się gromadnie pod Pomnik Kościuszki by włączyć udział w programie jaki został szczegółowo przygotowany przez komitet urządzający. Niech nikogo spośród tych w których żyłach

stacji pod pomnikiem gen. Tadeusza Kościuszki rozpocznie się punktualnie o godzinie 8-mej wieczorem.

Zbiórka pocztów sztandarowych wszystkich organizacji weterańskich, polonijnych i narodów ujemionych oraz oddziałów mundurów, harcerzy i młodzieży w strojach narodowych przy Grant Str. i South 10th, godzina 7:30 wieczorem

Wymarsz

— Wymarsz pod pomnik pod dowództwem marszałka parady pułkownika Krukara.

— Zagajenie i powołanie na przewodniczącego Manifestacji majora T. Rozga, prezesa Towarzystwa Milwaukee Society, grupa ZNP na przewodniczącego.

— Inwokacja, którą wygłosi złotousty kaznodzieja, znany misjonarz, Franciszkanin wieloletni Ojciec Wiktor Krzywonos.

— Mowy: minister poczty, nasz rodak, John Gronowski; gubernator stanu Wisconsin p. Reynolds; kongresman 4go dystryktu Klemens Zablocki i komendant stanowy Amerykańskiego Legionu.

— Występ chóru "Nowe Życie" z piosenkami dostojnymi do okoliczności.

— Apel Poległych, odbędzie się przy zniczu a przeprowadzi go anonsier radiowy A. K. Romański. Modlitwę za poległych odmówi Ojciec Krzywonos a salwę honorową odda oddział ćwiczebny posterunku Woodrow Wilson.

— Przyjęcie rezolucji w języku angielskim.

— Zakończenie.

Witamy 17-tą Konwencję Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich

Witamy serdecznie 17tą Krajową Konwencję Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich w Milwaukee.

Jesteśmy pewni, że będziecie miło widziani i gorąco przyjmowani przez obywateli naszego miasta z mayorem Maierem i władzami powiatowymi na czele. Konwencja jest bardzo ważnym wydarzeniem nie tylko w życiu organizacji, ale również ma ważne znaczenie w życiu wewnętrznym naszego kraju.

Polonia milwaucka jest dumna że właśnie Milwaukee zostało wybrane tym razem na konwencję Waszej potężnej, starej i zasłużonej organizacji weterańskiej. Życzymy Wam owocnych obrad dla dobra organizacji, naszego Kraju i Ojczyzny naszych rodaków, Polski.

Apel Prezesa Gminy Nr 8 ZNP Do Związkowców w Milwaukee

BRACIA ZWIĄZKOWCY:

Już jutro w parku Kościuszki odbędzie się wielka Manifestacja Narodowa urządzana przez Wydział stan, Kongresu Polonii Amerykańskiej. Manifestacja ta jest urządzana w związku z 25 rocznicą zbrojnego napadu naszych odwiecznych wrogów na Polskę w roku 1939.

Jutro przypomniemy światu o tragedii narodu Polskiego, który mimo bohaterstwa wysiłku, opanowany przez wszystkich i walczący z olbrzymią przewagą uległ.

Odezwa Komisarki Okręgu 14 ZNP w Sprawie Manifestacji Narodowej

Jak wam wiadomo w niedzielę, 30go września o godz. 8ej wieczorem pod pomnikiem gen. Tadeusza Kościuszki odbędzie się wielka Manifestacja Narodowa, którą urzędują wydział Kongresu Polonii Amerykańskiej.

Podczas Manifestacji będzie wykonywany piękny orkiestrowy program, a głównym mówcą będzie nasz rodak i Związkowiec poczmistrz generalny John Gronowski. Przewidywane jest przybycie wybitnych gości a między innymi kongresmana K. Zablockiego Gubernatora Reynoldsa i przedstawicieli władz miejscowych. W drugiej części programu będzie wykonywany piękny apel poległych w którym oddamy cześć polskiemu bohaterom poległym w wspólną sprawę w czasie II-jej wojny światowej.

W Milwaukee już dawno nie było tego rodzaju manifestacji zbiorowej i dlatego wykorzystamy ten moment, ażeby okazać swoją solidarność narodową.

Wiem, że macie zawsze czułe serce na sprawy narodowe i patriotyczne i dlatego jestem pewna, że i tym razem stawicie się gromadnie.

Zaproszę swoich przyjaciół polskich i amerykańskich a przede wszystkim zabierzcie ze sobą swoje dzieci, ażeby ta młodzież była świadkami tego wyjątkowego wydarzenia na Polonii.

Wyzywam więc Wasz Drogie Siostry Związkowczynie do solidarnego poparcia tej pięknej i patriotycznej manifestacji.

Z siostrzanym pozdrowieniem, Władysława Podkomorska, Komisarka Okr. 14 ZNP.

Wspomnienie z Obozu Harcerskiego w Two Rivers, Wisconsin

Wśród cichy nocnej rozlega się gwizdek — jeden, drugi, trzeci — i głos druhy komendantki: — "Alarm mundurów, alarm mundurów!" Zaspasaliśmy się z łóżek i w ciemnościach namiotu szukamy mundurów, skarpet, butów itp. Alarm mundurów znaczy, że musimy stanąć na placu zbiórki kompletnie umundurowani i to jak najszybciej. Laterek nie wolno świecić, jest nas w namiocie trzy, więc nie jest to zadanie zbyt łatwe. Nareszcie jesteśmy gotowe. Wybiegamy na plac zbiórki i usiłujemy dojrzeć w mroku, czy któryś zastęp jest już w komplecie.

Kiedy wszystkie zastępy zebrały się druha Komendantka podzieliła nas na dwie grupy. Dziewczynki, które miały składać przyrzeczenie harcerskie skierowała w stronę błyskającego na górze światła, reszta nas odmaszerowała nad jezioro. Była godzina 4:30 rano. Niebo nad jeziorem rozjaśniało się. Stałyśmy w szyku czekając, by nasze młodsze koleżanki dołączyły się do nas. W końcu są już wszystkie. Pada komenda: "druhy do przyrzeczenia wystąpi!" 18 dziewcząt sta-

je w szeregu, my stajemy półkolem za nimi. Wmaszerowuje poczet sztandarowy. Dziewczynki, po trzy, podchodzą do sztandaru i pokolei powtarzają za druha Łukomską, komendantką chorągwi, słowa przyrzeczenia harcerskiego: "Mam szczerą wolę całym życiem pełnić służbę Bogu i Polsce, nieść chętną pomoc bliźnim, być posłuszną prawu harcerskiemu." Druha Komendantka przypina każdej dziewczynce krzyż harcerski.

Chwila jest bardzo wznieśli. Na wschodzie niebo rozjaśnia się coraz bardziej i razem z promieniami wstającego słońca i nowego dnia płynie nad amerykańskim jeziorem Michigan polska pieśń harcerska:

"Iż będziem trwać po życia skon
U światłej sprawy złotych
Iż pojmiem ducha prawdy
Wierze
silni miłością, ufni w wierze
ślubujem dziś!

Uczestniczka Obozu Harcerskiego z Milwaukee, Wis.

"Unfortunately, this won't be possible because I have an absolutely firm commitment on Sunday in Wisconsin and it looks as if I'll have to fly back to Washington early Sunday evening in the event Congress goes back into session after the Democratic Convention — which at the moment looks like a probability.

"I am enclosing an article on "American Policy Toward Poland and Other Captive Nations" for inclusion in the Polish American Congress Memoir Book.

"I want to tell you that I'm deeply honored and grateful for your gracious invitation. I have the greatest admiration and respect for your fine organization, and a strong determination to do everything I can as a United States Senator to help make the great country of Poland once again free and independent.

"Sincerely,
WILLIAM PROXMIER, U.S.S."

Czwartek, 3go września—11:30 rano, zwiedzanie nowego szpitala weterańskiego w Wood, Wis.
Piątek, 4go września—1:00 po poł., rejestracja delegatów; 3:30 po poł., złożenie wieńca przed budynkiem War Memorial Center przez krajowego komendanta i krajową prezeskę Oddziałów Pomocniczych. Po złożeniu wieńca, zwiedzanie War Memorial Center. 7:30 wiecz., herbata dla prezesek i delegatów oraz gości; 8:30 wiecz. do 1:00 rano, "Wieczór w Starym Milwaukee." Na tą okazję sala została specjalnie udekorowana w stylu 1920 roku.

Sobota, 5go września—8:00 rano do 1:00 po poł., dalsza rejestracja; 9:00 rano, sesja wspólna w głównej sali balowej; 10:00 rano, sesja delegatów w sali Kryształowej; Pań w East Room. 11:00 rano, przerwa na obiad. 1:00 po poł., parada. 6:30 wiecz., bankiet

Wielki Kontest Werbunkowy Wydziału Kobiet Z. N. P.

Apel Do Wszystkich Organizatorów i Organizatorek Okręgu 14 ZNP

Uprzejmie przypominam, że miesiąc wrześnień jest miesiācem Wydziału Kobiet Związku Narodowego Polskiego. Tradycyjnie w miesiācu tym rozpoczyna się wielka rywalizacja pomiędzy Organizatorami i Organizatorkami celem zdobycia jak największej ilości nowych członków do naszej organizacji. Rok rocznie wyniki tej pracy są doskonałe nie tylko ze względu na wzmożoną pracę werbunkową, ale również dla zdobycia jednego z pierwszych miejsc w konkursie. W tej szlachetnej rywalizacji biorą udział wszyscy a "Zgoda" drukuje honorową listę w kolejności nadsyłanych aplikacji. Ambicją nie jest tylko poszczególne organizatorki i organizatorów jest zdobyć wysokiego miejsca na liście honorowej, ale równocześnie rywalizacja idzie pomiędzy poszczególnymi Wydziałami i Okręgami.

Równocześnie zostały wyznaczone wysokie nagrody dla tych, którzy zdobędą najwyższą liczbę nowych członków. Ktokolwiek zdobędzie dwóch nowych członków, dostanie również specjalną nagrodę w formie pięknej spłiki lub kolczyków. Aplikacje należy nadsyłać bezpośrednio na ręce wiceprezeski ZNP Franciszki Dymek, poczynawszy od dnia 1go września.

Pani Dymek wysłała już od siebie warunki konkursu do poszczególnych organizatorki i organizatorów a ja ze swej strony apeluję serdecznie nie tylko do nich, ale do całej Braci Związkowej o czynne wzięcie udziału w tym konkursie. Jestem przekonana, że przy Waszej współpracy, Okręg 14ty zdobędzie jedno z czołowych miejsc i znajdzie na na honorowej liście. — Władysława Podkomorska, Komisarka Okręgu 14go ZNP.

Krajowa Konwencja Polskiego Legionu Weteranów Amer.

Konwencja Odbędzie Się Od 3 Do 7 Września. Ponad 850 Delegatów i Wybitnych Gości Weźmie Udział

W dniach od 3go do 7go września w Milwaukee odbędzie się wielka konwencja Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich w Milwaukee.

Do Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich należą weterani polskiego pochodzenia, którzy służyli w Armii Amerykańskiej w I i II wojnie światowej, jak też w wojnie koreańskiej. Organizatorzy konwencji spodziewają się, iż do Milwaukee zjedzie się ponad 850 delegatów nie licząc rodzin i gości. Przybędą oni z różnych stanów włącznie z New Yorku, Florydy i Kalifornii. Przewodniczącym głównego komitetu konwencji jest nasz rodak, adwokat Marian Kmiec.

Wielka Parada

W sobotę, 5go września, o godzinie 1 po południu, rozpocznie się wielka parada ze skrzyżowania ulic North 12th i West Wisconsin. Ogółem w paradzie weźmie udział 55 grup wojskowych, oraz liczne orkiestry na czele ze sławną orkiestrą marynarki Great Lakes Naval Band, Drum and Bugle Corps, oraz Oddziały ćwiczebne również wezmą udział w paradzie. Ponad maszerującymi oddziałami będą latać samoloty wojskowe z Jet Trainers Truxal lotniska. Firma Patrick Cudahy wystawia piękny rydwan przedstawiający Matkę Boską Królową Korony Polskiej.

Parada będzie trwała około 3 godzin i zakończy się przy Memorial Center, gdzie zostaną rozdane nagrody za najlepsze rydwany, dla orkiestry i oddziałów ćwiczebnych.

Wybitni Goście

Na czele parady będą wybitni goście federalni i miejscowi: senatorowie Nelson i Proxmire, poczmistrz Gronowski, kongresman Zablocki, mayor Maier, gubernator Reynolds i inni. — Na pierwszy sejsj w sobotę, 5go września, przemówienie powitałne wygłosi mayor miasta Maier, a obecną będą również mayorzy Cudahy, South Milwaukee oraz przedstawiciele powiatu Milwaukee z p. Doynne i Eugene Grob-schmidt.

Podczas bankietu, który odbędzie się w sali Kryształowej hotelu Schroeder w niedzielę, 6go września, o godzinie 6:30 wieczorem, głównym mówcą będzie nasz rodak minister poczty John Gronowski. Arcybiskup Cousins będzie podejmowany lampką wina, która odbędzie się w godzinę przed bankietem.

Program Krajowej Konwencji PLWA
Czwartek, 3go września—11:30 rano, zwiedzanie nowego szpitala weterańskiego w Wood, Wis.
Piątek, 4go września—1:00 po poł., rejestracja delegatów; 3:30 po poł., złożenie wieńca przed budynkiem War Memorial Center przez krajowego komendanta i krajową prezeskę Oddziałów Pomocniczych. Po złożeniu wieńca, zwiedzanie War Memorial Center. 7:30 wiecz., herbata dla prezesek i delegatów oraz gości; 8:30 wiecz. do 1:00 rano, "Wieczór w Starym Milwaukee." Na tą okazję sala została specjalnie udekorowana w stylu 1920 roku.

Sobota, 5go września—8:00 rano do 1:00 po poł., dalsza rejestracja; 9:00 rano, sesja wspólna w głównej sali balowej; 10:00 rano, sesja delegatów w sali Kryształowej; Pań w East Room. 11:00 rano, przerwa na obiad. 1:00 po poł., parada. 6:30 wiecz., bankiet

Jak wiadomo w stanie Wisconsin wszelkiego rodzaju loterie i bingo są zabronione od lat przez prawo, więc liczne Milwaukee wyjeżdżają na tego rodzaju hazard do Chicago gdzie obowiązują takie same prawo — ale nie jest ściśle przestrzegana. Stale się toczy dyskusja o zniesienie tego prawa.

Ostatnio Mishicot Junior Chamber of Commerce wystąpił z projektem ulegalizowania bingo dla organizacji społecznych i charytatywnych. Uważa on bowiem, że bingo grane na pilnikach i innych zebraniach nie jest hazardem tylko formą rozrywki, a do chód idzie na dobry cel.

Rok rocznie Instytut Międzynarodowy urzędują w Milwaukee Festyn, w którym biorą udział wszystkie grupy narodowościowe w wystawach, kostiumach narodowych i występach scenicznych. W tym roku Festyn odbędzie się p. t. "Nasza Amerykańska Wolność." Na scenie wystąpi 500 tancerzy z różnych narodowości w strojach ludowych oraz będą odtworzone postacie Washingtona, Lincoln'a i pierwszego mayora miasta Milwaukee. Do tych ról tytułowych poszukuje się obecnie amatorów, którzy mogą porozumieć się z p. Vajdą w Instytucie Międzynarodowym. Festyn odbędzie się od 20 do 22 listopada w Arenie miejskiej.

Teatr Melody Top, w którym będzie wystawiona sztuka p. t. "Mr. President" postanowił przeznaczyć część zarobków na fundusz Biblioteki im. Johna Kennedya. Manager Bill Rach oświadczył, iż 25 procent z czystego dochodu po zapłaconiu podatku będzie przekazane na ten fundusz.

Alderman Charles Schmidt zażądał opinii prawnej od rzecznika miasta Johna Fleminga na temat

poł., dalszy ciąg rejestracji. 1:00 po poł., druga sesja delegatów Oddziałów Pomocniczych PLWA. 2:30 po poł., druga sesja Pań. 8:30 wiecz. do 1:00 rano, bal wojskowy w hotelu Schroeder.

Niedziela, 6go września—9:15 rano, zbiórka i wymarsz do kościoła. 10:00 rano, uroczysta Msza Św. w kościele Gesu. 11:30 rano do 1:00 po poł., wspólny obiad Pań w hotelu Schroedera. 1:00 po

Poniedziałek, 7go września — 9:00 rano, dalszy ciąg sejsji. 10:30 rano, wybór władz. 12:30 po poł. odroczenie na obiad. 1:30 po poł., zakończenie konwencji i wyjazd delegatów.

Krótkie Wiadomości z Milwaukee

W dniu 1go września o godzinie 9ej rano odbędzie się pielgrzymka przedstawicieli różnych narodowości do repliki Statuy Wolności, która znajduje się w powiatowym budynku sądowym w Milwaukee.

Pielgrzymkę organizuje A. B. Vajda, założycielka i prezeska Americanization League of America. Udział wezmą przedstawiciele 34 różnych narodowości, oraz księża z 15 różnych kościołów i wyznań w podzięce za "Wolność i przywileje korzystania z życia w Ameryce."

Kościół katolicki będzie reprezentować ksiądz Hipolit Fereczy, proboszcz kościoła Św. Emierica i ks. Joseph Vincentini z kościoła Św. Rity.

Statua Wolności wysokości 10 stóp została uroczystie ofiarowana ludności Milwaukee i umieszczona w budynku powiatowym w roku 1962 przez tą ligę.

John Brzek, z pnr. 3759 So. Alabama został ponownie wybranym sekretarzem i skarbnikiem lokalu 15 International Longshoremen's Association. Równocześnie pełni on funkcje menadżera byznesowego tego lokalu.

Jak wiadomo w stanie Wisconsin wszelkiego rodzaju loterie i bingo są zabronione od lat przez prawo, więc liczne Milwaukee wyjeżdżają na tego rodzaju hazard do Chicago gdzie obowiązują takie same prawo — ale nie jest ściśle przestrzegana. Stale się toczy dyskusja o zniesienie tego prawa.

Ostatnio Mishicot Junior Chamber of Commerce wystąpił z projektem ulegalizowania bingo dla organizacji społecznych i charytatywnych. Uważa on bowiem, że bingo grane na pilnikach i innych zebraniach nie jest hazardem tylko formą rozrywki, a do chód idzie na dobry cel.

Rok rocznie Instytut Międzynarodowy urzędują w Milwaukee Festyn, w którym biorą udział wszystkie grupy narodowościowe w wystawach, kostiumach narodowych i występach scenicznych. W tym roku Festyn odbędzie się p. t. "Nasza Amerykańska Wolność." Na scenie wystąpi 500 tancerzy z różnych narodowości w strojach ludowych oraz będą odtworzone postacie Washingtona, Lincoln'a i pierwszego mayora miasta Milwaukee. Do tych ról tytułowych poszukuje się obecnie amatorów, którzy mogą porozumieć się z p. Vajdą w Instytucie Międzynarodowym. Festyn odbędzie się od 20 do 22 listopada w Arenie miejskiej.

Teatr Melody Top, w którym będzie wystawiona sztuka p. t. "Mr. President" postanowił przeznaczyć część zarobków na fundusz Biblioteki im. Johna Kennedya. Manager Bill Rach oświadczył, iż 25 procent z czystego dochodu po zapłaconiu podatku będzie przekazane na ten fundusz.

Alderman Charles Schmidt zażądał opinii prawnej od rzecznika miasta Johna Fleminga na temat

poł., dalszy ciąg rejestracji. 1:00 po poł., druga sesja delegatów Oddziałów Pomocniczych PLWA. 2:30 po poł., druga sesja Pań. 8:30 wiecz. do 1:00 rano, bal wojskowy w hotelu Schroeder.

Niedziela, 6go września—9:15 rano, zbiórka i wymarsz do kościoła. 10:00 rano, uroczysta Msza Św. w kościele Gesu. 11:30 rano do 1:00 po poł., wspólny obiad Pań w hotelu Schroedera. 1:00 po

Poniedziałek, 7go września — 9:00 rano, dalszy ciąg sejsji. 10:30 rano, wybór władz. 12:30 po poł. odroczenie na obiad. 1:30 po poł., zakończenie konwencji i wyjazd delegatów.

Z tych więc powodów apelujemy do wszystkich delegatów i delegatek, ażeby przybyli punktualnie na to zebranie. — Wawrzyniec Doligalski, prezes; Jadwiga Sochaczek, sekretarka.

★ ★ ★ Sports — P.N.A. Youth Section — Social ★ ★ ★

Pulaski Park Girls Win AAU Championship

Pulaski Park, 1419 Blackhawk St., was well represented by the girls' volleyball team which won the Intermediate (15-16-17 years) Novice AAU Volleyball championship Saturday, August 22, 1964. This is the same group of girls who in 1963 won the Junior (12-13-14 years) Novice Volleyball championship. Our Intermediate boys won their AAU championship also in 1963.

The girls' team is coached by Miss Jo Ann Domarowski, physical instructor at Pulaski Park and the boys by Mr. William Kamboris, physical instructor at Pulaski Park.

The Dan Rostenkowski Youth Council, to encourage further achievement of our youth on and

Pulaski Park Boys Win C.P.D. Area 7 Championship

After winning the same event and losing a championship on a technicality in 1963, our Junior Boys Volleyball team came back to beat our neighbor Dean playground 15 to 9 for the match game and the Chicago Park Districts Area Seven Junior Boys Volleyball Championship of 1964. The boys are:

Flory Kordowski, 14, 1123 N. Mozart; Wesley Hornowski, 14,

Football Season Gets Underway Today

At 1:30 p.m. today the United Football League season gets underway. Pre-season experimentation is over and from here on in, every game counts.

Indianapolis, reputed to be loaded with talent, plays host to the Toledo Tornadoes in the afternoon contest. It is the only afternoon game of the four game schedule. Toledo, on the basis of four straight pre-season victories, is being established as the club to beat. Coach Ken Carpenter of the Warriors is still looking for offensive guards to round out his team.

Wheeling will be at Grand Rapids and Joliet will be at Charleston in the two Saturday night games, both scheduled for 8 p.m. The Canton Bulldogs will be at Quebec Sunday night to round out the opening week's card.

Wheeling Coach Tom Keane is hoping to have quarterback Ivan Tonic back in action for the opener. Tonic was out with strained knee ligaments. Coach Emil (Babe) Caprara still hopes to strengthen the Grand Rapids Blazers offensive line before the kickoff against the Ironmen.

Joliet's Explorers and Charleston's Rockets, both new clubs in the league with no nucleus from

Notes From United Football League

New Brass: Vince Risko, a long time sports promoter, joined the Canton Bulldogs as business manager. Coach Babe Dimancheff takes on the added job as general manager replacing Duncan McCauley who joined the Charleston Rockets as business manager.

Hizzoner: Mayor John A. Shanklin of Charleston proclaimed a Charleston Rockets Week which winds up with the Rockets' opening game against the Joliet Explorers.

Really Rough: The Indianapolis Warriors have a savage. It's a lady savage, however, and she is Miss Jan Savage of the business staff. So don't worry if your call is answered with "Savage of the Warriors."

Bridegroom: Terry Marcoline, the Purdue fullback, is back in the Joliet offense now that his honeymoon is over.

Mentors: Joe Tociel of the University of Indiana and Lynn Lynch of the University of Illinois have joined Head Coach Ken Carpenter at Indianapolis as assistant coaches.

Little Bombs: One of the brightest spots in the pre-season work of the Charleston Rockets has been Ronald Eddie Pennington, a



NEWEST "AMERICAN BEAUTY"—Holding her trophy, the new "American Beauty," Linda Ann Taylor, 18, San Diego, Calif., poses with her court in Long Beach, Calif. The runners-up are (from left in the order of their finish) Jeanie Quinn, 20, "Miss New York"; Cheryl Jane Bechtelheimer, 19, "Miss Arkansas"; Diane Collette, 18, "Miss Ohio," and Osa Antonette Hullinger, 20, "Miss Utah."

Secret Agent X9



Madonna Hi School Fathers' Club To Meet September 1st

The Fathers' Club of Madonna High School, 3150 N. Pulaski Rd., will hold its first meeting on Tuesday, September 1, at 8:00 P.M. in the Social Hall.

President—Earl Nehrke
Vice Pres.—Marion Schommer
Treasurer—Edwin Winter
Recording Sec'y—Jerry Angel
Fin. Sec'y—Theodore Zmuda
Sgt.-at-Arms—John Janus Jr.
Moderators—Srs. M. Kingnetis and Tybercia
Chaplain—Rev. FR. A. Kloska (C.R.).

Panthers Meet Racine In CSFL Opener Sept. 5

The Chicago Panthers will open their Central States Football League season on the road when they meet the Racine Raiders on September 5.

The opening home game will be a special affair held in Soldiers Field Sept. 11 against the League Champion Elmhurst Travelers. Besides the Panther-Travelers grid game, there will be high school bands, vaudeville acts and a game between the Chicago area disc jockeys and the Play Boy Business coached by Dave Condon, father of the famous columnist, Barbara Condon.

Condon, it is rumored, was offered the coaching job at his alma mater, Notre Dame, before the Irish signed Ara Parsegian but he turned down the job so that he could coach the Bunnies.

The Panthers, practicing four days a week, Tuesday, Wednesday, Thursday and Sunday, will have an inter squad game Aug. 22 to give Coach Charles Thomas a chance to look at his 80 odd proteges before cutting down to the league maximum of 46.

The Central States Football League schedule for the Panthers:

Sept. 5—at Racine
Sept. 11—Elmhurst at Soldiers Field
Sept. 19—Madison at Gately Stadium
Sept. 26—Racine at Gately
Oct. 10—at Sheboygan
Oct. 17—at Manitowoc
Oct. 24—Manitowoc at Gately
Nov. 7—at Elmhurst
Nov. 7—Sheboygan at Gately
Nov. 14—at Madison

LITTLE SLUGGER

Baltimore, Md. (UPI) — Little Luis Aparicio was the only member of the Baltimore Orioles to hit a grand slam home run in 1963.

TED AS RELIEF

Boston (UPI) — Ted Williams was used as a relief pitcher by the Boston Red Sox in 1940. In two innings he gave up three hits and one run.

All Play, No Reading Makes Jack Dull Boy

Spokane, Wash. (UPI) — Colleges and universities throughout the United States sent their students home for a summer's fun, but at Gonzaga University here students were sent home for a summer of stiff reading.

The summer reading program of the Jesuit institution began last year when University President the Rev. John P. Leary, S.J., told students "there is no question as to the enormous value of good reading." He then decreed that the students mix the reading of six books with summer jobs, beach parties and other summer fun.

The books this summer range from philosophy to politics; from theology to one of Mary McCarthy's novels. Four titles were required reading and students had to pick two from a list of five other books.

Required reading were "The Meaning of Man," by John Mortimer; "Conservatism in America," by Clinton Rossiter; "Faith and Freedom," by Barbara Ward, and "The Devil's Advocate," by Morris West.

Whopper-Stopper Gets Fish But Can't Stop Fish Stories

Sherman, Tex. (UPI) — Jodie Grigg thinks he listens to more fish stories than anyone else alive. It's his business.

By hearing fishermen describe how they made a prize catch, or how the "big one got away," Grigg develops lures for the company he heads (Whopper-Stopper Inc.).

Grigg also gets ideas for new artificial fishing bait from his own salesmen and dealers. His most popular lures are the Whopper-Stopper, which has been catching fish for nearly 20 years, and the "Hellbender," the "Bayou Boggie" and the "Hellraiser."

During the five years the "Hellbender" has been in production, Grigg said, he has improved it three times by heeding the word of anglers.

Rip Tide Lounge

1745 W. ARMITAGE AVE.
Featuring Adele O'Connor at the Organ
Tuesdays thru Sundays
Open till 4 a. m. everyday, Saturday till 5 a. m.

You and your friends are invited to dance
Polka, Tango or Whatever You Wish

MORTGAGE LOANS CONVENIENT TERMS

POLISH NATIONAL ALLIANCE
1520 W. Division Street
AR 6-0700
F. W. MICHALAK
Manager
Apply: Real Estate Dept.

By Bob Lewis

Registered U. S. Patent Office

WGN-TV Visits Slotkowski



WGN Television cameramen, the Documentary "Let Freedom Ring," visits the Slotkowski family, September 1, 8 to 9 p.m. on Channel 9.

'Take It Easy' Is Over For Cowboys

Dallas, Special — The "easy" part of the Dallas Cowboys' pre-season schedule is completed, and not a minute too soon.

The Cowboys returned to Dallas Sunday after a couple of months on the West Coast and a couple of defeats at the hands of the Los Angeles Rams. The latest was a 25-18 decision Saturday night in Portland, Ore. Sandwiched between the Rams games was a 34-23 victory over the San Francisco 49ers.

Now things really get tough. The Cowboys make their home debut Saturday night against the Green Bay Packers and then close out the pre-season the following Saturday night in New Orleans against the Chicago Bears.

The biggest news the Cowboys made in their loss to the Rams was the emergence of rookie quarterback John (Jake) Jacobs. The free agent from Arizona State played the entire second half after starter Don Meredith was knocked dizzy in the first half. Jacobs hit eight of 20 passes and threw for one touchdown. He allowed three interceptions which set up two touchdowns and a field goal for the Rams' winning margin, but Coach Tom Landry said there were extenuating circumstances involved in two of them and indicated Jacobs would see more action in the next two weeks.

The newcomers joined the club this week as the result of trades. One is a four-year veteran Jim Boeke, an offensive tackle acquired in a trade for rookie fullback Les Josephson. The other is rookie place-kicker Dick Van Rappoport, who came from Cleveland for a future draft choice. It's hoped the pair will provide the solutions to two of the club's biggest problems—depth in the interior line and field-goal and extra-point kicking.

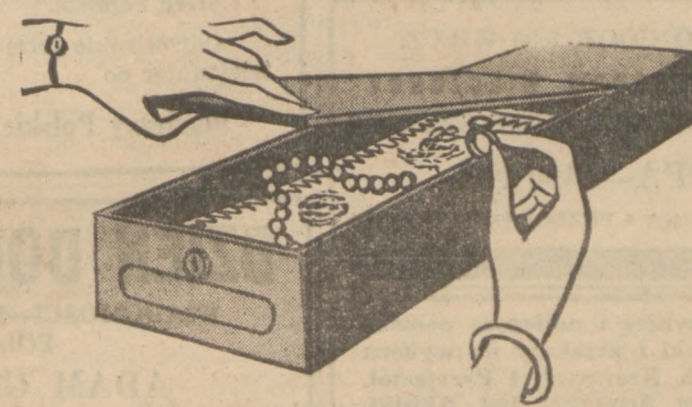
RESOURCES OVER 100 MILLION DOLLARS

WE INVITE YOU
TO USE OUR MODERN
BANKING SERVICES
OPEN YOUR
ACCOUNT TODAY



THIS FRIENDLY BANK WELCOMES YOUR SAVINGS ACCOUNT.
BANK WHERE YOUR NEIGHBORS BANK

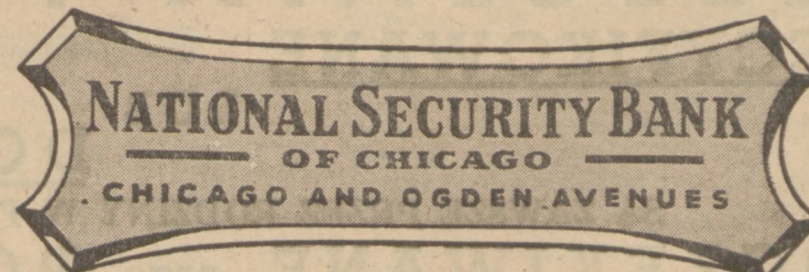
SAFE DEPOSIT BOXES
For Rent At Low Cost—According To Size



FOR ALL THOSE
TRANSFERRING
TO OUR
MODERN VAULTS
WE WILL ALLOW
A CREDIT ON YOUR
RENTAL CHARGE
OF UNEXPIRED TIME.

Don't take chances and let your jewelry, insurance policies, bonds and valuable papers lie around where they can be mislaid, or lost by fire or theft. There is a safe place for your valuables in one of our Safe Deposit Boxes in our bright, modern air-conditioned vault. Rent a box today . . . for as low as \$4.00 per year.

EXTRA VAULT HOURS FOR YOUR CONVENIENCE
Daily: 9 to 3; Wednesday and Saturday 9 to 1; Friday Night 4 to 7



RESOURCES OVER 100 MILLION DOLLARS
MEMBER FEDERAL DEPOSIT INSURANCE CORPORATION

Najlepsza Pomoc Dla Rodaków w Kraju TO WYSYLKA PACZEK PEKAO

Paczki do wyboru, żywnościowe, lekarstwa, maszyny i narzędzia rolnicze i inne. W obecnym czasie najbardziej pożądanym artykułem jest węgiel — wysyłacie teraz

1 tona	\$13.00	2 tony z dostawą	\$30.00
bez dostawy			

Załatwiamy fachowo wyjazdy do Polski, indywidualnie i grupowo, sprawdzamy krewnych z Polski na stałe i z wizytą i sprawy notarialne.

Następny odlaz Batorym do Polski
14 Lipca, 23 Sierpnia i 24 Września
po zmniejszonej cenie

POLSKIE BIURO PODRÓŻY STAUDACHER & RATKE

(Jadwiga Dziadzi-Moskaluk, kierowniczka biura)
1650 W. 48th St., Chicago Tel. YArds 7-2324

Plan Kursu Policyjnego Utrzymania Kontroli nad Tłumem i Zamieszkami

Szkółę Takiego Kursu Planuje Dyrektor
Stan. Bezpieczeństwa Publicznego Dla
Policjantów Południowych Przedmieść

W czwartek wieczorem, w stanowym biurze gmachu Illinois, pnr. 160 N. La Salle odbyła się konferencja z udziałem szeryfa Richarda Ogilvie, Roswell T. Spencera, inwestygatora z biura stan. prokuratora oraz Rogera Nathana, dyrektora wyk. stanowego departamentu współpracy społecznego i przedstawicieli policji. Konferencja miała na celu określenie daty i miejsca szkoły, jaka ma być utworzona dla przeszkolenia policjantów południowej części miasta i południowych przedmieść w utrzymaniu kontroli nad tłumami i zamieszkami.

Data i miejsce takiej szkoły określone mają być na zebraniu

dalszym w poniedziałek, na którym przewodniczyć ma kapitan policji stan., Clyde Oliver.

Joseph Ragen, stanowy dyrektor bezpieczeństwa publicznego ogłosił o tym planie, po odbyciu konferencji z około 50 przedstawicielami dzielnic. Chcieliśmy — mówił Ragen, by wszystkie dzielnice miasta przygotowane były na wypadek zamieszek takich jak te, które były w Dixmoore. — Chcieliśmy, by wszystkie agencje policji wiedziały jak mają panować nad tłumami, bez ranienia jakiegokolwiek osoby, ale jednak by pozostała w kontroli nad tłumem.

Kierownikiem takiej szkoły będzie kpt. Clyde Oliver, ko-

Pilotka Kowaczek Ocalała w Katastrofie w Wyoming, a Zginął Jej Ojciec i Brat

Klerk Miejski Jan Marcin, Który Jest Szwa-
grem Tragicznie Zmarłego Ryszarda Ko-
waczka, Udał Się Wczoraj Samolotem Na
Miejsce Wypadku, Aby Zająć Się Spr-
wadzeniem Złotk Do Chicago

Ekspedycja ratunkowa do-
tarła wczoraj w nocy do roz-
bitego samolotu Chicagojów, w
górach Wyoming, w pobliżu
Yellowstone Park i nadała
depesze radiową, że znalazła
przy życiu pilotkę Robertę
Kowaczek, ale jej ojciec Ryszard
i brat Piotr znaleźli śmierć
w katastrofie.

Robertę Kowaczek jest w
dobrym stanie zdrowia. Eks-
pedycja ratunkowa na ko-
nach przebyła 30 mil bardzo
uciążliwego terenu, zanim do-

tarła do szczytów samolotu,
który poprzedniego dnia zo-
stał zauważony przez obser-
watora lotniczego.

Akcja Helikoptera

Samolot Kowaczeków rozbił
się o zbocze góry Absaroka.
Ekspedycja ratunkowa po-
czyniła zaraz przygotowania
— aby ocalałą pilotkę, oraz
złotki jej ojca i brata zabrać
przy pomocy helikoptera z

miejsca katastrofy. Ale usta-
lono, że helikopter może lądo-
wać nie bliżej, jak dopiero w
odległości 12 mil od miejsca
katastrofy z powodu dzikości
terenu.

Wyjazd Marcina

Zmarły tragicznie w tej ka-
tastrofie lotniczej — Ryszard
Kowaczek, był właścicielem
zakładu Pogrzebowego przy
3630 W. George Street, w
Chicago i był szwagrem zna-
nego dobrze — i cenionego
wśród Polonii Chicago, kler-
ka miejskiego Jana Marcina.

Marcin, jego żona i druga
córka Kowaczka 21-letnia Do-

na — udali się wczoraj sa-
molotem turystycznym do
Wyoming, aby zająć się spr-
wadzeniem do Chicago złotk
obu Kowaczeków.

Ostatnia Depesza

Ostatnia depesza "UPI" po-
daje, że dzielna, młoda pilotka
Robertę Kowaczek, która spe-
dziła dwie noce w dzikim pu-
stoku przy temperaturze
poniżej punktu marznięcia
przy zwiokach ojca i brata,
— została już odstawiona do
szpitala w Cody, Wyoming,
pod opiekę lekarską.

Zeznała ona, że samolot jej
rozbił się przy próbie przymu-
sowego lądowania. Po uderze-
niu samolotu o skałę, pilotka
straciła przytomność. Gdy
odzyskała przytomność, to oj-
ciec i brat jeszcze żyli. Wkrót-
cie jednak zmarli od ran w gł-
wie i to najpierw zmarł brat,
a potem ojciec.

Amerykańskie Stowarzyszenie Medyczne Alarmuje o "Dramatycznym Wzroście" Zatrucia Żywności

Wzywa Wobec Tego Do Ulepszenia "Opera-
tywnej Procedury" w Zakładach Produk-
cji Żywności i Do Walki z Bakterią Zwaną
"Salmonella".

Wychodzący w Chicago
"Journal" Amer. Stowarzy-
szenia Medycznego A. M. A.
alarmuje, że nastąpił "drama-
tyczny wzrost" zatrucia ży-
wności przez kontaminację
pokarmów i napojów.

"Journal" wzywa do plano-
wanej i natychmiastowej ak-
cji w kierunku "skutecznej
kontroli" rozwoju bakterii je-
litowej, zwanej "salmonella",
która powoduje "wzrost" w
zatruciu żywności.

Artykuł redakcyjny w tym
"Journalu" twierdzi, że gło-
wne źródło zatrucia ludzi ze-
puszczalnymi pokarmami leży w
zwierzętach i w drobiu.

Najbardziej Wrażliwa

Do żywności, która jest
najbardziej wrażliwa na bakte-
rie, należą i może spowodowa-
ć zatrucie organizmu ludz-
kiego, zdaniami arty-
kułu w "Journalu" — AMA,
drob, jajka, mleko, kiełbasa,
ciasta z mięsem, i różne "na-
dziewane" wyroby piekarni-
czne, oraz "preparowane" mię-
so.

"Journal" Wzywa...

"Journal" wzywa do ulepsze-
nia "operatywnej procedury"

w zakładach produkcji ży-
wności i do usprawnienia szyb-
szej dostawy przygotowa-
nych pokarmów — celem ich
spożycia przez człowieka, jak
również do "większej higie-
ny" w fabrykach żywności.

Jak Zabić Bakterie?

O ile zaś chodzi o bakterię
jelitową "salmonella", to ar-
tykuł w "Journalu" twierdzi,
że ta bakteria jest wrażliwa
na gorąco, radiację i środki
dezynfekcyjne. Wobec tego
gotowanie żywności — przez
najmniej 3 minuty w tempe-
raturze przekraczającej 149
stopni ciepła, zabija bakterie
"salmonella".

Natomiast zamrażanie ży-
wności wstrzymuje rozwój
tej bakterii, ale jej wcale nie
zabija.

3 Nowe Precynkty w Chicago

Chicago posiada obecnie 3
nowe precynkty wyborcze
wielkie, wzrost ten jak podaje
Rada Komisarzy Wyborczych
podniosła liczbę ogólną pre-
cynktów na 3,551.

Wzrost liczby precynktów
odzwierciedla nieznaczne pod-
niesienie się liczby wyborców
zarejestrowanych w Chicago
oraz zmiany w załadunku w
niektórych dzielnicach miasta
od kwietniowych prawybo-
rów prezydenckich — jak po-
dał C. Jack Przybyliński, na-
czelny klerk Rady.

Jeden z nowych precynk-
tów, szósty w 1-iej wardzie
powstał w rezultacie posta-
wienia Outer Drive East bu-
dynku apartamentowego przy
400 E. Randolph.

Stanowy status zezwala ra-
dzie wyborczej na zmiany
liczby precynktów na wybory
3 listopada, aż do zakończenia
generalnej rejestracji wybor-
ców, którą to datą jest 6 paź-
dziernik.

OZOŁOWE PROGRAMY RADIOWE

'Poranny Dzwonek'

Nadawane Przez Całą Godzinę

od 6:30 rano

Od Poniedziałku do Piątku

'Wesola Chicagowska Fala'

SOBOTA: 11-11:30 Przed Poł.

NIEDZIELA: 1-2 Po Południu

NADAWANE OD 13 LAT

ze stacji WOPA 1490 Ke.

Kierownik M. PRZEMYSKI

Tel. Belmont 5-2444

Przed 27-mym Sejmem Macierzy Polskiej w Ameryce

W dniach od 27-go do 29-go września 1964 r.
odbędzie się w Chicago, Ill.

27-my Sejm Macierzy Polskiej w Ameryce.

W związku z tym Zarząd Macierzy Polskiej w Ameryce
podaje do wiadomości wszystkich Urzędników i Dyrek-
torów Zarządów Oddziałów oraz Członków Macierzy Pol-
skiej w Ameryce następujące

WAŻNE ZAWIADOMIENIE

Stosownie do postanowień Artykułu 3, par. 12, uchwal-
onej przez Delegatów na Sejmie Macierzy Polskiej w Ame-
ryce w 1960 poprawki do Ustaw informujemy, że:

"Każda osoba zamierzająca ubiegać się o
urząd z wyboru powinna wypełnić pisemną apli-
kację, podając swój zamiar i kwalifikacje u Ge-
neralnej Sekretarki na trzydziście (30) dni
przed Sejmem."

Odpowiednie formularze aplikacji można otrzymać,
telefonując do

Macierzy Polskiej w Ameryce: AR 6-4373

DZIEŃ DOBRY PAŃSTWU

WIADOMOŚCI—MUZYKA—POLSKA PIĘŚŃ

POLSKIE SŁOWO

ADAM GRZEGORZEWSKI

Kierownik—Zarządca Programu Nadawanego Codziennie

Od Poniedziałku do Piątku włącznie

od 12 do 12:30 po południu

Przez Stację WOPA

AM FM 1490 KC

Studio i Biuro mieszczą się pnr.

3322 N. Pulaski Rd. Springfield 7-0900

(Narodnik Milwaukee i Polski)

WAŻNA WIADOMOŚĆ

Cło Na Paczki Odezwów Do Polski

Zostało Zmniejszone Do Stawki Normalnej

Polonia, pomagająca krewnym w Polsce skrócić z tej ważnej

zmiany w polskich przepisach.

Przyniesiona przez Was używana odzież zapakujemy fachowo

i wysłamy do Waszych krewnych w Polsce bez żadnego

Dla Was kłopotu.

WITOLD S. BOGUCKI

DU BARRY ENTERPRISES

1239 N. ASHLAND AVE., CHICAGO 22, ILL.

Telefon: BRunswick 8-2968

Wysyłamy Pieniądze i

PEKAO Paczki do Polski

Załatwiamy kupna i sprzedaż nieruchomości w Polsce,

adopcja dzieci, dokumenty osobiste, metryki urodzenia

i śmierz, należności spadkowe itp.

POŚPIECZCIE SIĘ!

OSTATNI TYDZIEŃ

CONGRESS

2135 N. MILWAUKEE AVE.

CONTINUOUS PERFORMANCES! POPULAR PRICES!

STANLEY KRAMER

"IT'S A

MAD,

MAD, MAD,

MAD

WORLD"

ULTRA PANAVISION

TECHNICOLOR

UNITED ARTISTS

IT'S THE BIGGEST

ENTERTAINMENT

EVER TO ROCK

THE SCREEN

WITH LAUGHTER!

SPECJALNA SPRZEDAŻ

ARMSTRONG SANDRAN Linoleum, Tile—RESZTKI Dywanów

Ułożymy je lub wy sami to zrobicie

Jesienna Specjalna Taniść

VINYL LINOLEUM

Jard Kwadr. 98c

ACE LINOLEUM & CARPET CO.

2875 Milwaukee Ave. Tel. ALbany 2-6881

Otwarte wieczorami w poniedziałek, w czwartek i w piątek

W KAŻDĄ SOBOTĘ, O GODZ. 6:30 WIECZ.

SŁUCHAJCIE! "PROGRAM WIECZORNY"

TADEUSZA KUCZEWSKIEGO

Ze Stacji WOPA—1490 KC

• MUZYKA • POLSKA PIOSENKA • PRZEGLĄD TYGODNIA

Czy wiecie Rodacy, że najszybszą i najlepszą pomocą

dla rodzin w Polsce, są paczki i przekazy do wyboru

PEKAO? ... Dla Waszych Krewnych i Przyjaciół.

OBEJNIE Najwięcej Pożyczek Artykułem Jest WĘGIEL

Jedna tona — bez \$13.00 Dwie tony, z do-

stawą pod dom... \$30.00

BIURO WYSYLKI; A. TARASIEWICZ

(INTERCONTINENTAL TRAVEL, LTD.)

(ELEONORA MAROLEWSKA, Kierowniczka)

5047 S. ASHLAND AVE., CLIFFSIDE 4-3545

Załatwiamy wyjazdy po cenach taryfowych do POLSKI oraz wszystkich

krajów świata. Bilety lotnicze, żeglowne, kolejowe i autobusowe w Sta-

nach Zjednoczonych. Sprawdzamy krewnych z wizytą lub na stałe. Załatwiamy aktów no-

tarialnych, Adopcji dzieci, Wysłki pieniędzy, lekarstw i paczek.

na — udali się wczoraj sa-

molotem turystycznym do

Wyoming, aby zająć się spr-

wadzeniem do Chicago złotk

obu Kowaczeków.

Ostatnia Depesza

Ostatnia depesza "UPI" po-

daje, że dzielna, młoda pilotka

Robertę Kowaczek, która spe-

dziła dwie noce w dzikim pu-

stoku przy temperaturze

poniżej punktu marznięcia

przy zwiokach ojca i brata,

— została już odstawiona do

szpitala w Cody, Wyoming,

pod opiekę lekarską.

Zeznała ona, że samolot jej

rozbił się przy próbie przymu-

sowego lądowania. Po uderze-

niu samolotu o skałę, pilotka

straciła przytomność. Gdy

odzyskała przytomność, to oj-

ciec i brat jeszcze żyli. Wkrót-

cie jednak zmarli od ran w gł-
wie i to najpierw zmarł brat,
a potem ojciec.

Wychodzący w Chicago
"Journal" Amer. Stowarzy-
szenia Medycznego A. M. A.
alarmuje, że nastąpił "drama-
tyczny wzrost" zatrucia ży-
wności przez kontaminację
pokarmów i napojów.

"Journal" wzywa do plano-
wanej i natychmiastowej ak-
cji w kierunku "skutecznej
kontroli" rozwoju bakterii je-
litowej, zwanej "salmonella",
która powoduje "wzrost" w
zatruciu żywności.

Artykuł redakcyjny w tym
"Journalu" twierdzi, że gło-
wne źródło zatrucia ludzi ze-
puszczalnymi pokarmami leży w
zwierzętach i w drobiu.

Najbardziej Wrażliwa
Do żywności, która jest
najbardziej wrażliwa na bakte-
rie, należą i może spowodowa-
ć zatrucie organizmu ludz-
kiego, zdaniami arty-
kułu w "Journalu" — AMA,
drob, jajka, mleko, kiełbasa,
ciasta z mięsem, i różne "na-
dziewane" wyroby piekarni-
czne, oraz "preparowane" mię-
so.

"Journal" Wzywa...
"Journal" wzywa do ulepsze-
nia "operatywnej procedury"

w zakładach produkcji ży-
wności i do usprawnienia szyb-
szej dostawy przygotowa-
nych pokarmów — celem ich
spożycia przez człowieka, jak
również do "większej higie-
ny" w fabrykach żywności.

Jak Zabić Bakterie?
O ile zaś chodzi o bakterię
jelitową "salmonella", to ar-
tykuł w "Journalu" twierdzi,
że ta bakteria jest wrażliwa
na gorąco, radiację i środki
dezynfekcyjne. Wobec tego
gotowanie żywności — przez
najmniej 3 minuty w tempe-
raturze przekraczającej 149
stopni ciepła, zabija bakterie
"salmonella".

Natomiast zamrażanie ży-
wności wstrzymuje rozwój
tej bakterii, ale jej wcale nie
zabija.

3 Nowe Precynkty
w Chicago
Chicago posiada obecnie 3
nowe precynkty wyborcze
wielkie, wzrost ten jak podaje
Rada Komisarzy Wyborczych
podniosła liczbę ogólną pre-
cynktów na 3,551.

Wzrost liczby precynktów
odzwierciedla nieznaczne pod-
niesienie się liczby wyborców
zarejestrowanych w Chicago
oraz zmiany w załadunku w
niektórych dzielnicach miasta
od kwietniowych prawybo-
rów prezydenckich — jak po-
dał C. Jack Przybyliński, na-
czelny klerk Rady.

Jeden z nowych precynk-
tów, szósty w 1-iej wardzie
powstał w rezultacie posta-
wienia Outer Drive East bu-
dynku apartamentowego przy
400 E. Randolph.

Stanowy status zezwala ra-
dzie wyborczej na zmiany
liczby precynktów na wybory
3 listopada, aż do zakończenia
generalnej rejestracji wybor-
ców, którą to datą jest 6 paź-
dziernik.

OZOŁOWE PROGRAMY
RADIOWE
'Poranny Dzwonek'
Nadawane Przez Całą Godzinę
od 6:30 rano
Od Poniedziałku do Piątku
'Wesola Chicagowska Fala'
SOBOTA: 11-11:30 Przed Poł.
NIEDZIELA: 1-2 Po Południu
NADAWANE OD 13 LAT
ze stacji WOPA 1490 Ke.
Kierownik M. PRZEMYSKI
Tel. Belmont 5-2444

Przed 27-mym Sejmem
Macierzy Polskiej w Ameryce
W dniach od 27-go do 29-go września 1964 r.
odbędzie się w Chicago, Ill.
27-my Sejm Macierzy Polskiej w Ameryce.
W związku z tym Zarząd Macierzy Polskiej w Ameryce
podaje do wiadomości wszystkich Urzędników i Dyrek-
torów Zarządów Oddziałów oraz Członków Macierzy Pol-
skiej w Ameryce następujące

WAŻNE ZAWIADOMIENIE
Stosownie do postanowień Artykułu 3, par. 12, uchwal-
onej przez Delegatów na Sejmie Macierzy Polskiej w Ame-
ryce w 1960 poprawki do Ustaw informujemy, że:
"Każda osoba zamierzająca ubiegać się o
urząd z wyboru powinna wypełnić pisemną apli-
kację, podając swój zamiar i kwalifikacje u Ge-
neralnej Sekretarki na trzydziście (30) dni
przed Sejmem."
Odpowiednie formularze aplikacji można otrzymać,
telefonując do
Macierzy Polskiej w Ameryce: AR 6-4373

DZIEŃ DOBRY PAŃSTWU
WIADOMOŚCI—MUZYKA—POLSKA PIĘŚŃ
POLSKIE SŁOWO
ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik—Zarządca Programu Nadawanego Codziennie
Od Poniedziałku do Piątku włącznie
od 12 do 12:30 po południu
Przez Stację WOPA
AM FM 1490 KC
Studio i Biuro mieszczą się

STAN POGODY
Dzisiaj pogoda będzie przeważnie słoneczna i łagodna, przy najwyższej temperaturze do 80 stopni. Wieczorem zachmurzenie. Najniższa temperatura 60 stopni. Wiatry zmienne.
Jutro — zwiększy się zachmurzenie i możliwy będzie deszcz.
Wschód słońca o 6:13; zachód o 7:29.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908

AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

CENA
15c

No. 205 Rok (Vol.) LVI

2 CZĘŚCI PARTS

CHICAGO, ILL., SOBOTA, 29-GO SIERPNIA (AUGUST) 1964

Telephone BRunswick 8-8700

POŁUDNIOWY WIETNAM PRZELAMUJE KRYZYS

Filadelfia Wstrząsa Zaburzenia Rasowe

Z Dnia

—NOWA
—POSTAC
—W POLITYCE

Robert Kennedy, prokurator generalny Stanów Zjednoczonych nie był nigdy wybierany przez ogół ludności na żaden urząd publiczny.

Wskłamał się zorganizowaniem przed 4 laty kampanii politycznej na rzecz swego brata Johna F., dzięki której John został wybrany prezydentem. Potem wskłamał się jako prokurator generalny St. Zjedn., na którym to urzędzie teraz zasiada, a niebawem będzie się ubiegał o urząd senatora St. Zjednoczonych ze stanu New Yorku.

Pod koniec konwencji partii demokratycznej w Atlantic City, zgłoszono Boba Kennedy'ego do wywołania oświadczenia, trwającego 9 minut i było widoczne, że delegaci na konwencji byli wzruszeni.

Przed kilkoma dniami swym oświadczeniem, że "poświęcił wszystkie swe wysiłki i jakiegokolwiek może posiadać talenty dla stanu New York". —Robert Kennedy formalnie zgłosił swą kandydaturę na senatora z tego stanu. Przeciwnikami jego, że jest on intruzem politycznym w New Yorku, prokurator generalny podkreślił, że New York jest częścią całego państwa i wyraził pewność, że jego doświadczenie na skalę krajową daje mu możliwość zrozumienia problemów tego stanu.

Jest na pewno sporo słuszości w tym nawoływaniu do wznieśienia się ponad paraliżność stanową.

Jasnym jest, że Robert Kennedy uzyska nominację, o którą się ubiega. Mayor Wagner nie mógł się już dłużej opierać, a resztę czynników "reformatorskich" w partii demokratycznej zmuszono do milczenia. Kapitulacja była prawie radosna, wobec potęgi nazwiska Kennedy'ch.

Ale co Robert Kennedy oferuje stanowisko nowojorskiemu? Ostatecznie jest to partyjny punkt widzenia, że Lyndon Johnson i demokraci są nieodzowni dla państwa, a że p. Kennedy reprezentuje właśnie to, czego potrzebuje New York.

Na razie, streszcza się to do tego, że — podobnie jak jego brat Edward w Massachusetts — może on "zrobić więcej" dla New Yorku, jeżeli zasiądzie w senacie.

Przyznać można, że Robert Kennedy na dostateczne doświadczenie polityczne i ustalone poglądy, by wzmożenie liberalne głosy w senacie.

Jeszcze w maju br. oświadczył on, że "biorąc wszystko pod uwagę, lepiej byłoby, aby o to stanowisko (senatorskie), ubiegał się mieszkający New Yorku". Co się właściwie od tego czasu zmieniło?

Owacja — jaką zgłoszono Robertowi w Atlantic City, dowodzi, że jest on popularny wśród demokratów.

Filaria Jedzie Na Daleki Wschód

Warszawa. — Zawarta została ostatnio umowa w sprawie dwumiesięcznego tournée Filharmonii Narodowej, które obejmie koncerty w ZSSR, Hongkongu, Indii i Japonii. Występy te odbędą się z początkiem 1966 roku.

Murzyni Bija Policjantów

Chuligani Niszczą i Okradają Sklepy

Philadelphia (UPI) — Rozwydrzeni, ceglami rzucający Murzyni wywołali niszczycielskie zaburzenia w północnej części miasta, bijąc się z policjantami, wybijając szyby wystawowe w sklepach, wykradając towary w szeregu dzikich ataków. Całkowity zamęt i wandalizm zapanowały na przestrzeni pół mili kwadratowej miasta.

Trzydziestu osinaczonym i rannym policjantom udzielono doraźnej pomocy w miejscowym szpitalu. Conajmniej 50 osób świeckich odniosło większe lub mniejsze obrażenia cielesne.

Pięćuset policjantów i detektywów otoczyło teren zaburzeń, — a wszyscy patrolowali policjanci postawieni byli zeszłej nocy na stopie pełnego pogotowia.

Stu Aresztowanych

Policja aresztowała ponad stu awanturników — głównie Murzynów.

Zaburzenia powstały z nieporozumienia wypadku. Policja zatrzymała samochód kierowany przez Murzyna jedynie dla tego, że towarzysząca mu Murzynka była pijana i czepiała się sterownicy podczas jazdy.

Momentalnie zrobiło się zbiegowisko i wnet szyby sklepów zaczęły pękać pod uderzeniami cegieł i kamieni.

Na miejsce zaburzeń przybył przedstawiciel Stowarzyszenia Postępu Ras Kolorowych (NAACP), Cecil Moore i apelował o uspokojenie się. Murzyni jednak odpowiedzieli mu, że "Chcemy Wolności!" i rzucili się do dalszego chuligantstwa.

Zaburzenia zerwały się o godz. 10ej wczoraj wieczorem. W pięć godzin później, inspektor policji, Frank Rizzo wysłał na miejsce zaburzeń dodatkową pomoc walczącym policjantom. Pomoc te stanowiły nadzwyczajny oddział policjantów uzbrojonych w ciecchy i bomby gazowe, którego zadaniem była ochrona sklepów i innych przedsiębiorstw.

Nie wiele jednak zdziałano. Wyszynki były już spustoszone, a wicherzyliście wykradli całe zapasy wódek, win i piwa. Sklepy z odzieżą były ogłocozone z towaru, tak samo sklepy spożywcze, jeden wielki zakład czyszczenia odzieży i jedna składnica towarów.

Wszystkie te przedsiębiorstwa znajdowały się na terenie zaburzeń — którym była wyłącznie murzyńska dzielnica miasta.

Cleo Kończy Burzliwość

Savannah, Ga. (UPI) — Huragan tropikalny Cleo, który zostawił po sobie obraz zniszczenia i śmierci na Morzu Karaibskim i na Florydzie, kończy swój burzliwy żywot.

Cleo, jako rozbijająca się burza, dotarła dziś do brzegów Georgii, ale jej wiatry znacznie osłabły. Za to spowodowała oberwanie się chmur i gwałtowne ulewę. W nadbrzeżnych miastach Georgii spadło siedem cali deszczu w pięciu godzinach. Wzmogła też fale oceaniczne, które biją w brzegi.

W Savannah, 60 rodzin uciekło ze swych mieszkań przed powodzią i schroniło się w budynkach miejscowej szkoły wyższej.

Ostatnie obliczenia wykazują, że Cleo wyrządziła szkód na Florydzie na \$200 milionów.

Prorok o pogodzie zapowiedział dziś z zadowoleniem, że Cleo wnet skończy swój niszczycielski żywot.

De Gaulle w Warszawie Czy Gomulka w Paryżu

Bonn Niepokoi Sie Możliwością Polsko Francuskiej Szczytówki

Bonn. (DP) — Krąży tu pogłoski że między Paryżem a Warszawą toczą się rozmowy w sprawie spotkania "na najwyższym szczeblu".

Biuletyn prasowy partii socjal-demokratycznej wspominając o zamierzonym jakoby spotkaniu dodaje: "Nie jest jeszcze pewne czy Gomulka przybędzie do Paryża, czy też de Gaulle uda się do Warszawy".

Korespondent Die Welt w Bonn podkreśla, że nie ma potwierdzenia tych pogłosek, ale informuje, że zamiary francuskie zorganizowania takiego spotkania spowodowały uderzenie na alarm przez związki wysiedleńców. Przyjmuje on że wypowiedź de Gaulle'a na ostatniej konferencji prasowej o różniących zdania między Bonn a Paryżem na temat granic i narodowości

w Europie środkowo-wschodniej spowodowała już zwrócenie się związku wysiedleńców do kanclerza Erharda, by domagał się wyjaśnienia.

W kołach politycznych Bonn nie przekreśla się różnicy zdań na temat granicy na Odrze i Nysie, natomiast wyraża się zdziwienie że de Gaulle mówi również o różnicy w polityce i postępowaniu wobec Europy wschodniej. Dyplomaci niemieccy twierdzą że w dotychczasowych konsultacjach zawsze następowało uzgodnienie stanowisk w tej sprawie.

W końcu sierpnia przewidziane są dalsze francusko-niemieckie konsultacje w tej sprawie. Wysoki urzędnik francuskiego MSZ Lucet przybędzie do Bonn na konferencję z dyr. Jansenem z Ausse-nant.

17ta Krajowa Konwencja Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich

Odbędzie Sie w Milwaukee, Od 3go Do 7go Września Włącznie

W dniach od 3 do 7go września, odbędzie się w Milwaukee 17-ta Krajowa Konwencja Polskiego Legionu Weteranów Amerykańskich. Kwatery główna konwencji znajduje się w hotelu Schroedera.

Do PLWA należą weterani Amerykańscy polskiego pochodzenia, którzy walczyli w I i II-iej wojnie światowej, oraz w wojnie koreańskiej.

Spodziewanych jest ponad 850 delegatów z 12 stanów, nie licząc rodzin i gości. Podczas bankietu, który odbędzie się w sobotę, 5 września, głównym mówcą będzie pocztmistrz generalny John Gronowski.

Przewodniczącym sesji delegatów — będzie komendant Krajowy PLWA Frank Cylkowski, a sesji pań prezesa Krajowych Oddziałów Pomocniczych PLWA. Punktem kulminacyjnym konwencji będzie wielka parada wojskowa, która odbędzie się również w sobotę, o godzinie 2ej popołudniu. W paradzie weźmie udział ponad 55 jednostek z licznymi oddziałami ćwiczebnymi i orkiestrami.

Parada będzie trwała ponad 3 godziny po ulicach miasta, a zakończenie nastąpi przy War Memorial Center.

Główny komitet przedjazdowy z naszym rodakiem adwokatem Marianem Kmiec na czele, zakończył wszystkie przygotowawcze prace i jest

Lutosławski w Anglii

Warszawa. — Witold Lutosławski, tegoroczny laureat Nagrody Państwowej 1go stopnia, udał się do Wielkiej Brytanii. Polski artysta zaproszony został ponownie do prowadzenia kursu kompozycji w Letniej Szkole Muzycznej w Dartington. Kierownikiem tej szkoły, w której uczy się w ciągu miesiąca młodzież muzyczna (w głównej mierze z ukończonymi wyższymi studiami w danej specjalności, jak pianistyka, kameralistyka i in.) jest dyr. muz. BBC, William Glock, a wykładowcami wielkiej sławy muzycy, jak Antal Dorati — dyrygentury i in.

gotów do godnego przyjęcia gości i delegatów.

Dalsze szczegóły o tej konwencji znajdują się na stronicy "Wiadomości z Milwaukee" w dzisiejszym wydaniu.

Nimbus Dział Pod Niebiosami

Vandenberg, Calif. (UPI) — Najnowszy amerykański "księżyc" orbitalny w kształcie motyla z wydłużoną sztywą, wpadł w przepisaną mu orbitę i w pierwszych siedmiu godzinach nadesłał tu 20,000 zdjęć fotograficznych z formacji chmur i innych zjawisk atmosferycznych na całym świecie.

"Księżyc" wystany w przestworza pod nazwiskiem Nimbusa, posiada potrójne "oczy" telewizyjne.

Zgłoszenia Na Konkurs Chopinowski

Warszawa. — Już zaledwie kilka miesięcy zostało do rozpoczęcia najbliższego VII Międzynarodowego Konkursu Pianistycznego im. Fryderyka Chopina w Warszawie. Ta wielka impreza muzyczna trwać będzie od 22 lutego do 13 marca 1965 r. Do organizatorów konkursu nadchodzą już pierwsze oficjalne zgłoszenia zagranicznych uczestników. Między innymi zapowiedzieli swój udział młodzi pianiści amerykańscy (2 osoby), szwedzcy (uczeń Władysława Kędry), austriaccy i francuscy. Termin zamknięcia listy uczestników upływa 1października b.r. Niezależnie od oficjalnych zgłoszeń, do Towarzystwa im. Chopina w Warszawie napływają w dalszym ciągu setki listów z całego świata z zapytaniem o warunki uczestnictwa w konkursie. Wśród korespondencji znajdują się m.in. listy ze słynnej szkoły Magdy Tagliaferro w Paryżu oraz znanego wiedeńskiego pedagoga prof. Seidlhofera. W wielu krajach np. w Meksyku, Chile i Japonii organizowane są krajowe konkursy chopinowskie, które wyłonią oficjalne reprezentacje tych państw.

Jutro Na Wiec Patriotyczny Polonii



Szósta Krajowa Konwencja Kongresu Polonii Amerykańskiej Zbliża Sie

Mandaty Coraz Liczniej Napływają Do Głównego Biura; Zainteresowanie Sprawami Konwencyjnymi Rośnie

Chicago. (ZPPA) — Szybko zbliża się czas otwarcia Szóstej Krajowej Konwencji Kongresu Polonii Amerykańskiej, która odbędzie się w dniach od 18 do 20 września, w Sherman House w Chicago.

Główne biuro Kongresu Polonii donosi nam, że mandaty napływają coraz liczniej ze wszystkich ośrodków Polonii amerykańskiej. W dodatku do głównej reprezentacji naszych wielkich organizacji bratniej pomocy, delegatów wysyła poszczególnie Towarzystwa, Grupy, Gminy, Okręgi, Komitety i Gniazda wszystkich organizacji bratniej pomocy. — Poszczególne kluby obywatelskie, społeczne i handlowe również zapowiadają swój udział, jakoteż wszystkie Wydziały Stanowe Kongresu Polonii wysyłają liczne reprezentacje.

Prasa i Radio

Wysłane dwa tygodnie temu zaproszenia do polsko amerykańskich wydawnictw i redakcji, jakoteż do kierowników polsko amerykańskich programów radiowych spotkały się z nader życzliwym przyjęciem.

Aczkolwiek Zarząd Wykonawczy nie może z pewnych głęboko uzasadnionych względów podać w tej chwili wszystkich szczegółów, to Prezes Kongresu Polonii Amerykańskiej i Związek Narodowego Polskiego, Karol Rozmarek oświadczył, że pod względem prestiżu Szósta Konwencja równa będzie Piątej Konwencji, która odbyła się cztery lata temu w Chicago.

Dlatego wskazaną i praktyczną jest rzeczą, aby mandaty wysłać zaraz do głównego biura w Chicago.

Dwudziestolecie

Szczególnego nastroju Szóstej Konwencji nadaje fakt, że zbliża się ona z dwudziestolecie założenia, wielkich prac i znamiennych osiągnięć Kongresu Polonii Amerykańskiej.

Moment ten będzie odpowiednio podczas obrad wyszczególniony i upamiętniony.

Tak więc, podobnie jak 20 lat temu w Buffalo, zbiorą się przedstawiciele naszej Polonii w Chicago, aby dokonać przeglądu prac przeszłości i nadal

prowadzić walkę o Polskę prawdziwie wielką i niepodległą, zabezpieczoną w granicach na Odrze i Nysie i z przywróconymi Kresami Wschodnimi; aby nadal pracować nad kulturalnym, gospodarczym i politycznym podnoszeniem znaczenia i wpływów naszej Polonii; aby uplanować ogólnokrajowe, trwałe upamiętnienie Tysiąclecia Chrztu Polski.

Ostatni Zaw

Niezawodnie bardzo wielu jest delegatów, którzy nie wysłali swych mandatów przed czasem i złożą je dopiero podczas rejestracji. Tak bywało na poprzednich konwencjach.

Główne biuro w Chicago apeluje do nich, aby nie czekali do ostatniej chwili, ale mandaty nadsyłali możliwie jak najprędzej.

Ułatwi to pracę konwencyjną, a delegaci nie będą potrzebować czekać w długich kolejkach przy rejestracji i niecierpliwie się.

Ci, którzy mandaty na czas nadesłali, będą mieli gotowe te czki ze sprawozdaniami i informacjami konwencyjnymi, oraz z oznakami osobistymi. Ci, którzy dopiero z mandatami przyjadą, będą musieli czekać na załatwienie tych biurowych formalności.

Więc wskazaną i praktyczną jest rzeczą, aby mandaty wysłać zaraz do głównego biura w Chicago.

Pożar Lasu Opanowany

Weaverville, Calif. (UPI) — Największy w bieżącym roku pożar lasów w Kalifornii opanował dziś rano 1,800 zawodowych i ochotniczych strażaków, którzy ustawili "front obronny" na półkolu wynoszącym 30 mil.

Pożar zniszczył 17,400 akrów drzewostanu i kilkanaście domków letnich.

Władze stanowe podejrzewają, że pożar był wniecony przez podpalaczy.

Kan Wysłany Na Letnisko

Washington Liczy Na Uspokojenie Sie

Saigon (UPI). — Wykształcony w Ameryce Nguyen Xuan Oanh objął dziś urząd premiera Południowego Wietnamu tymczasowo — tylko na dwa miesiące. Równocześnie ogłoszono tu, że gen. Nguyen Kan, który okazywał zachcianki dyktatorskie, leczy się z "fizycznej i umysłowej choroby" w reście letnim, Dalat.

Oanh oświadczył, że Kan i dwaj inni generałowie, którzy tworzyli dotychczas wszechwładną trójkę będą doradcami nowego rządu. Kan, "aczkolwiek chory", będzie zapytywany o zdanie w sprawach wojny.

Obserwatorzy zagraniczni w Saigonie jednak wyrażają przekonanie, że Kan w ostatnim kryzysie rządowym ponosił drugoczną porażkę. Nie jest jednak wiadomym, kto w tej walce o władzę wygrał naprawdę. Oanh zdaje się być tylko premierem kompromisowym. Sam zapowiedział zresztą, że będzie urzędował tylko przez dwa miesiące, po których "stały premier" będzie zamianowany. Ale nie wyjaśnił, kto mianowicie ma nowego premiera wyznaczyć.

Masowy Areszt

Oanh nietylko jest wykształcony w Stanach Zjednoczonych, ale swego czasu wykładał na Uniwersytecie Harvard i w Kolegium św. Trójcy w Hartford, Conn.

W Południowym Wietnamie był urzędnikiem służby cywilnej i pod Kanem sprawował urząd wicepreziera dla spraw finansowych i gospodarczych.

Ogłoszenie go premierem nastąpiło w kilka godzin po stłumieniu zaburzeń między katolikami a budyjskimi studentami, podczas których aresztowano ponad 300 osób. Po raz pierwszy od dziesięciu dni w Saigonie zapanał spokój.

Nadzieje Washingtonu

Washington. (UPI). — Rzecznicy Departamentu Stanu wyrażają dziś przekonanie, że polityczne przesilenie w Południowym Wietnamie wnet dobiegnie końca. Spodziewają się, że nowy rząd w pełnym składzie będzie utworzony w następnych dwóch dniach.

Podkreślają przy tym, że ostatnie zaburzenia nie pomniejszyły "wysiłku wojennego" Południowego Wietnamu i wyliczają, że w dziesięciu dniach rozruchów i kryzysu politycznego — wojska rządowe Południowego Wietnamu dokonały 28 "działań" na skali batalionowej przeciw komunistycznym wojskom Viet Kongu, wysłały 2,000 patroli na różne fronty i dokonały 1,300 wywiadów i dostaw lotniczych.

Biskupin Zawsze Atrakcją

Poznań. — Mimo że w okresie ostatnich lat dokonano na Pomorzu niezwykle ciekawych odkryć archeologicznych, jak na przykład w Sobiejuhuach i Michelinie, gdzie natrafiono na dobrze jeszcze zachowane fragmenty starszych jeszcze osad, prastawiańskie wykopaliska w Biskupinie nadal cieszą się dużym powodzeniem. W ostatnich 3 latach zrekonstruowane stare budowle prastawiańskie osady w Biskupinie zwiedziło ponad 300,000 osób. Takim rekordem nie może pochwycić się ani jedno z tego rodzaju wykopalisk w Polsce, jak i w Europie. Większa część zwiedzających stanowiła młodzież szkolna. Biskupin odwiedziło także wiele tysięcy turystów. Wykopaliska obejrzało kilka tysięcy gości z zagranicy, a między innymi z Francji, Związku Radzieckiego, Węgier, Stanów Zjednoczonych, Anglii, itp.

"Dziennik Związkowy" na najbliższe informacje w sprawach polskich swych czytelników jako największe polskie pismo w Ameryce.

25-cio Lecie Zdradzieckiego Najazdu Hord Niemieckich Na Polskę

Układ Rosyjsko-Niemiecki Zjednoczył Zbrodniarzy w 4-tym Rozbiorze Polski

Krzykliwa i Kłamiwa Propaganda Sowiecka i Reżymu Warszawskiego — Nie Zatrze w Pamięci Polaków Zdrady Moskwy Wobec Polski. — Nie Zatrze Także Bestialskich Rządów i Rozlewu Krwi Przez Hordy Nazistowskie i Sowieckie. — Miliony Polaków Ginęło Śmiercią Męczeńską w Nazistowskich Obozach Koncentracyjnych i Sowieckich Łagrach

We wtorek, 1-go września, przypada tragiczna 25-ta rocznica barbarzyńskiego najazdu hord nazistowsko-niemieckich na Polskę i rozpętanie drugiej wojny światowej.

W piękny słoneczny dzień 1-go września, 1939 roku, samoloty niemieckie rozpoczęły bezlitosne, okrutne i barbarzyńskie niszczenie Polski i jej narodu, bombardując bezbronne miasta, osady i ludność. Potężne armie niemieckie najeżdżały Polskę bez wypowiedzenia wojny i tak rozpoczął się wielki akt strasznego dramatu dziejowego.

W dniu 1-go września, 1939 roku, padła pierwsza bomba niemiecka na szpital dla dzieci w Otwocku pod Warszawą. Fakt, że pierwsza bomba padła na szpital dla chorych i bezbronnych dzieci, był niejako symbolicznym znakiem tego, co Polskę i cały świat czekało.

Bohaterzy polscy walczyli jak tygrysy z przemocą wroga, broniąc swych praw i wolności.

Zdrada Sowiecka

Naszedł dzień 17-go września, a z nim zdrada sowiecka. W porywie walczącej armii polskiej uderzyła armia czerwona. Sowiecki cios w porywie był następstwem zawartego 25-go sierpnia, 1939 roku, niemiecko-sowieckiego "osławionego" paktu Ribbentrop-Mołotowa, na mocy którego Rosja sowiecka miała bez wypowiedzenia wojny, podzielić się z Niemcami Polską, zajmując i zagrabiając przemocą wschodnie tereny Polski — polskie Wilno, polski Lwów i polskie Kresy Wschodnie. Stalin, cynicznie i obłudnie oświadczył w Moskwie, że do tego posunięcia zmusiły go "wypadki dziejowe", gdyż Polska rozpadła się pod ciosami armii niemieckiej i że Polska to tylko "pokraczny bekart" Traktatu Wersalskiego. Usprawiedliwiając współpracę komuni-

Widmo Rzezi Katyńskiej

Kiedy w nocy z 16-go na 17-go września, 1939 roku, ambasador polski w Moskwie z godnością odrzucił oświadczenie sowieckie w imieniu Rzeczypospolitej Polski już ciężko rannej, lecz niczym nie złamanej — jeszcze broniła się Warszawa z bohaterem prezydentem Stefanem Starzyńskim, jeszcze walczyły Hel i Modlin i Lwów, jeszcze generał Sosnkowski w lasach jawnoskich odparł niemieckie czołgi. Dopiero wejście Rosjan w granice Polski, odebrało walczącej Polsce resztkę nadziei na możliwość prowadzenia nadal zbrojnego oporu, zmusiło żołnierzy polskich do przekroczenia granicy węgierskiej i rumuńskiej, miliony Polaków skazało na niewolę, nędzę, tułaczkę, egzekucje, poniżenie.

Z czołgami sowieckimi jadącymi w stronę Tarnopola, Lwowa, Krzemienia, Nowogródka, Wilna — szło już widmo rzezi katyńskiej, kosmaru "białej śmierci" w Kołymie, łochów Lubianki oraz innych więzień NKWD, a dzisiejsi władcy Polski z łaski Kremla już milczkiem wysuwali się ze zdradliwego cienia jak szczyry, aby odegrać swą haniebną rolę w świetle pożarów zapalonych przez wojnę. Nie było w Polsce "Quislinga", ale znaleźli się odczepiency, zdrajcy, mordercy, najgorsze szumowiny, które poszły na służbę Rosji Sowieckiej, mordując i wywożąc własnych rodaków, własnych braci i siostry, oddając cały naród w niewolę komunistycznych satrapów na Kremlu.

Obozy i Egzekucje

Pod zacięciem całej Polski przez hordy nazistowskie i komunistyczne, rozpoczął się brutalny okres okupacji. Krwawe



WARSZAWA — w roku 1939 — na kilka dni przed zdradzieckim najazdem Niemiec i Rosji Sowieckiej na Polskę.

rzędy Hitlera przyniosły Polsce masowe rzezie ludności, bestialskie mordy w obozach koncentracyjnych, łapanie, kradzież cennych zabytków, niszczenie wszelkich śladów tysiącletniej kultury polskiej. Zginęło w tej strasznej wojnie sześć milionów naszych braci i siostr, czyli 22 procent ogólnej ludności Polski. Straty materialne sięgały biliony dolarów, około 40 procent polskiego majątku narodowego. Satrapi niemieccy wymordowali tysiące uczonych, profesorów, nauczycieli, lekarzy, prawników, duchownych — w dążeniu do sprowadzenia narodu polskiego do roli niewolników niemieckich "supermanów".

Okupacja Sowiecka

Okres okupacji sowieckiej na ziemiach polskich zaznaczył się bezwzględnością okrutnym systemem czerwonych rządów. W ślad za hordami bolszewickimi, przybyły oddziały "osławionego" NKWD, które przeprowadzały masowe aresztowania i zżyci ludności. Ofiarą padły wszystkie klasy społeczne, nie wyłączając robotników i chłopów.

Aresztowano ludzi za przedwojenną działalność naukową, społeczną lub kulturalną, skazywano na długotrwałe ciężkie roboty w obozach przymusowej pracy (łagrach) w okolicach Uralu lub w kraju Jakutów i Kazakstanu. Zmuszano ich do pracy w wyrobach lasów, w kopalniach, a jeńców wojennych wziętych do niewoli w czasie kampanii wrześniowej używano do ciężkiej pracy w obozach karnych na Syberii. Jedynie niewielka ilość jeńców trzymano w obozach jenieckich jak Katyn, Ostaszków i Starobielsk, pod Smoleńskiem, ażeby ich później zgładzić w bestialski sposób.

Dziesiątki tysięcy naszych rodaków zginęło w łagrach sowieckich. Z kilku milionów Polaków wywiezionych do Rosji — nie wiadomo ilu z nich jeszcze znajduje się przy życiu jako więźniowie w bezludnych stepach i łagrach sowieckich.

Wymowa Faktów Historycznych

Taka jest wymowa faktów historycznych i nikt jej wyznaczyć z pamięci narodu polskiego nie potrafi. Działające dziś w Polsce "Towarzystwa przyjaźni polsko-radzieckiej" uległy na rozkazy z Kremla komunistyczny reżym warszawski, politycy działający



OBRONCY WARSZAWY, żołnierze polscy, uzbrojeni w karabiny stawiają mężny — ale beznadziejny — opór ciężkim czołgom niemieckim.



Cywilni polscy pod kierownictwem żołnierzy — przy pracy w budowie okopów w Warszawie, w pierwszych dniach września, 1939 roku.

na korzyść Moskwy i Kremla, są zniewagą dla całego narodu polskiego. Ani oni, ani krzykliwa propaganda płynąca z Moskwy czy Warszawy, nie zatrą nigdy w pamięci Polaków dzień 17-go września 1939 roku, rocznicy rosyjskiej zdrady wobec Polski i całego świata słowiańskiego, ani widma Katynia, za które musi przedejść czy później przyjść zasłużona kara.

Nie zatrą także w pamięci Polaków dzień 1-go września, 1939 roku — kiedy to na skutek braterstwa miota z sierpiem z swastyki hitlerowskiej — doszło do czwartego rozbioru Polski, przypieczętowanego później przez Jajtę! Hitlera i jego satrapów spotkała zasłużona kara! Sprawiedliwość dziejowa w niedalekiej przyszłości wymierzy także zasłużony wyrok na satrapów z Kremla!

LINIA PODZIAŁU

Garść Refleksji Emigracyjnych — w 25tą Rocznicę Wybuchu Drugiej Wojny Światowej

Tylko patrzeć — jak w złoty poranek o świcie na zegarze Historii wybije ćwierćwiecze... Tylko patrzeć jak Wrzesień się znowu przywlecze i zastanie nas starszych o rok, na Baniacie, tęskniących wciąż do WCZORAJ — mślących o JUTRZE — ciągle "Bez Ostatniego," niestety

"Rozdziału"... Popatrzymy — jak wygląda w polonijnym lustrze to rzekome "rozbiecie" — ta Linia Podziału:

Są ludzie prymitywni, bez czci i honoru — nie grzeszący najczęściej specjalną mądrością... Którzy z jakąś dziecinnie śmieszną naiwnością

według najznakomitszych Quislingowskich wzorów z uczuciem pewnej dumy, przy byle okazji jak biblijni Judasze — za marne ochłapy, z pomadą salonowej płytkiej kurtuazji — ściskają reżymowcom tłuste brudne lapy...!

Są ludzie łatwowierni, słabi i naiwni — ludzie bez kręgosłupa, bez kości — bez pionu...

Którzy wśród labiryntów uchodźczych salonów, ryzykownych — dalekich od prawdy opinii i przykrej kakofonii "progresywnych" pojęć przystrojonych raz nie raz ziołkiem sentymentu — zachłystując się fikcją "ludowych osiągnięć" rozgrzeszają kuglarzy z Ery Appeasement'ów...!

Są ludzie — którzy mają sumienia nieczyste i w piersiach zamiast serca posiadają szmatę...

Którzy wówczas — na gruzach Ojczyzny, przed laty

bezwstydnie podpisując Niemiecką Volks-listę, po trzykroć się wyparli swej własnej polskości za funt białego chleba — za kęs więcej zarcia — a którzy korzystając dziś z cudzej Wolności, od nowa — wśród Polaków szukają oparcia...!

Są ludzie z pretensjami i manią wielkości — u których patriotyzm jest tanią pozłotą... Którzy podobni wiecznym błędnym Don Kichotom, wojując z wiatrakami własnych namietności i niezasadnionych prywatnych ambicji — ostrzą o głąz Niezgody rdzewiejące szpady i ukryci za węglem — z bezpiecznej pozycji, daremnie wypatrują bratobójczej zwady...!

Są ludzie, którym sprzykrzył się raptem Legalizm i jedyna logiczna forma państwowości... Którzy nagle po latach gnuśnej beczynności i błogiego lenistwa — lansując "realizm" z pomocą wyświechtanych i zbędnych frazów

z których żaden nikomu się nigdy nie przyda — podobni rozkrzyczanej zgrai handełesów zachwalają własnego bożka Światowida...!

Są ludzie wartościowi, szczerzy i ofiarni — świadomi posłannictwa Wielkiej Emigracji... Którzy świecąc przykładem swej determinacji

zjednoczeni i silni, posłuszni i karni, stoją wiernie na straży pięknych Ideatów — gotowi do największych rycerskich poświęceń!

ufni we własne siły i pełni zapału — mężni i nieugięci — A TYCH JEST NAJWIĘCEJ!!

Chicago, sierpień — 1964. Księżę

Jak Walczyli w Westerplatte

Obroncy Polskiego Wybrzeża

Gdy Zabrakło Amunicji i Wody, Gdy Ziemia Była Cała Zorana Pociskami — a Połowa Załogi Ranna Lub Zabita — Dopiero Podali Się

Budził się pierwszy dzień września 1939 roku. Nad morzem unosiła się jeszcze ciężka mgła. Przecinając ją, sunął w głąb portu gdańskiego hitlerowski pancernik "Schleswig-Holstein", najeżony dziesiątkami luf armatnich, z załogą na stanowiskach bojowych. Stanął przy zatoce "Płociu Gwizdów", niedaleko Westerplatte.

Twierdza

A tam, na skrawku ziemi, szumnie zwanym twierdzą, stu osiemdziesięciu dwóch żołnierzy polskich dzień i noc strzegło wojskowej składnicy tranzytowej. Najdalej wysunięta, o jakieś dwieście metrów przed linią Wartowni — placówka "Prom" przygotowywała się już po nocnej służbie do zmiany. Nagle poranne ciszę przesyły suchy, pojedynczy strzał pistoletowy — gdzieś za murem, po stronie niemieckiej. Porucznik Grodecki spojrzął na zegarek; wskazówki wskazywały czwartą minut siedemnastej. Jeszcze tylko czterdzieści trzy minuty. O piątę rano przyjdzie zmiana...

Placówka "Prom" nie zeszła już jednak z posterunku. Punktualnie o godz. czwartą minut czterdzieści pięć na Westerplatte padły dwa pierwsze pociski armatnie, wystrzelone z pancernika "Schleswig-Holstein". Jednocześnie powietrzem wstrząsnął potężny huk, pokrywając teren przed placówką "Prom" gęstym obłokiem dymu. To hitlerowcy wysadzili w powietrze mur graniczny. Przez wyłom o szerokości osiemdziesięciu metrów wdarła się na Westerplatte kompania szturmowa z pancernika "Schleswig-Holstein".

Tak Rozpoczęła Się II-ga Wojna Światowa

Strzały hitlerowskiego pancernika i potężny huk postawiły całą załogę Westerplatte na nogi. Wdzierających się Niemców przywitały salwy karabinów maszynowych. Próba zaskoczenia nie udała się. Pierwszy atak odparto. Na Polską placówkę, rozrzuconą w małych, prowizorycznych bunkrach, słabo uzbrojona, posypał się ze wszystkich stron grad ognia. Strzelają ciężkie karabiny maszynowe, umieszczone na wieży kościola ewangelickiego, w oknach pobliskich śpiżniczy.

Plują ogniem działa pancernika, odezwały się baterie z Brzeźna i Góry Biskupiej. Niemcy przypuszczali, że koncentrycznym ogniem zmiotą z powierzchni ziemi polską placówkę. Gdy następne oddziały hitlerowskiej policji wojskowej wdarły się na Westerplatte, nie spodziewali się już oporu.

Witają ich jednak znowu strzały obrońców. Placówka "Prom" dowodzona przez porucznika Pakaję, odparła kilka kolejnych ataków hitlerowców. Dopiero, kiedy Niemcy zrezygnowali ze szturmów piechoty i otworzyli bezpośredni ogień artylerii — polscy żołnierze wycofują się.

Załoga Broni Się

Ale załoga Westerplatte broni się nadal. Atakowana z morza, powietrza i lądu broni się przez siedem długich dni i nocy. Bohatersko walczą oficerowie i żołnierze. Trzy słowa: "Westerplatte broni się," nadawane często przez Polskie Radio, dodawały otuchy innym walczącym żołnierzom w całym kraju. Ta garstka bohaterów — żołnierzy polskich wytrzymała napór świetnie uzbrojonych hitlerowskich batalionów piechoty i saperów, oraz kompanii oficerskiej szkoły morskiej, ogień baterii, ustawionych w Brzeźnie, Jelitkowie, Stokach, na Biskupiej Górze i potężnych dział pancernika "Schleswig-Holstein".

Zabrakło Amunicji i Wody Kiedy na Westerplatte nie było już ani jednego całego budynku, kiedy każdy kawałek ziemi zryty był pociskami, kiedy zabrakło amunicji i wody, a blisko połowa załogi była ranna — bohaterzy obrony złożyli broń. Pod warunkiem, na który Niemcy się zgadzają: że dowódca polskiej załogi, major Sucharski, zachowa szablę...

Na terenie Gdańska była jeszcze jedna polska placówka, która we wrześniu 1939 roku okryła się nieśmiertelną chwałą. To Pocztą Polska — szukanowana i napadana przez bojówki hitlerowskie jeszcze przed wybuchem wojny. Już w marcu 1939 roku pocztowcy polscy w Gdańsku spodziewali się agresji hitlerowskich Niemiec. Z własnej inicjatywy przygotowywali się więc do obrony, sprowa-

dzając dwa karabiny maszynowe, kilkanaście karabinów ręcznych, trochę granatów i amunicji.

W Gdańsku

1-go września 1939 roku, w kilka minut po ataku pancernika "Schleswig-Holstein" na Westerplatte, budynek Pocztu Polskiego w Gdańsku otoczyły oddziały hitlerowskiej policji i SS. Zabarykadowani wewnątrz listonosze, urzędnicy, goście, woźni, wiedzieli już, że to wojna. Otwarto wówczas instrukcję, która zawierała rozkaz obrony Pocztu przez sześć godzin. W siódmej godzinie Gdańsk miały zająć polskie wojska.

Wywieziono przez dymnik biało-czerwoną chorągiew i odpowiedziano ogniem na strzały wroga. Hitlerowcy raz po raz szturmowali budynek. Dochodziło do walki wręcz. Pocztowi bohaterowie odparli każdy atak.

Rowskieczeni Niemcy ściągali armaty. Do akcji wprawili również czołgi. Pocztą Polska broniła się nadal. W godzinach popołudniowych przybyły motopompy straży ogniowej. Budynek Pocztu oblaño benzyna. Na gmach spasyły się pociski zapalające. Pocztę Polską spowił ogień i dym. Chronią się za trupami kolegów pocztowcy pocztowcy bronili się jednak nadal, odpowiadając już pojedynczymi tylko strzałami na salwy karabinów maszynowych i strzały armatnie.

Odpierano Ataki

Dawno już minęło sześć godzin, przewidzianych rozkazem. Odpierano atak za atakiem. Ognia nie można było gasić — hitlerowcy odcieśli wodę. Zawalił się strop. Ranni, poparzeni, półprzytomni od dymu — po trzynastogodzinnej obronie — pozostali przy życiu pocztowcy skapitulowali. Pedzono ich potem do Victoria schule. Po drodze ludność niemiecka bestialsko znęcała się nad nimi. Pluto na rannych bohaterów i bito ich. Przez długie dni jeszcze katowano pocztowców polskich a jednocześnie starannie leczono rannych — by potem razem bezprawnie w dniu 5-go października 1939 roku potajemnie rozstrzelać.

Symbol Bohaterstwa

Westerplatte i Pocztą Gdańską — to dwa symbole bohaterstwa z września 1939 roku. Pamięć o obrońcach tych dwóch bastionów polskości w Gdańsku pozostanie na zawsze w naszych sercach.



Bezdomna ludność cywilna — kobiety i dzieci — odpoczywają przed dalszą drogą w poszukiwaniu schronu.

W 25-tą Rocznicę Rozpoczęcia II Wojny Światowej

Pierwsza Walka Powietrzna w Dniu 1 Września, 1939 Roku

Alarm!!!—zapuszczać silniki!
Słychać szum w chmurach i wyjął głośniejszy
Start natchem! piloci do maszyn wsiadają
I ostatnie czynności dokładnie sprawdzają.
Na rozkaz wodza toczą się maszyny,
Ze swego ukrycia i krzaków gestywny,
Już się formują. Pełen gaz i całego boost'a
Po nich kurz na ziemi został niczym chustą
Zastaniająca miejsce niedawnego wypoczynku.
Wprawny okiem mechanik śledzi za maszyną.
Polecieli, niech leć, niech tylko nie zgina.
Niech leć w imię Najwyższego Boga
Odpędzić od stolicy okrutnego wroga.
Nikt tu nie liczy na order ni sławę,
By tym lotem obronić stolicę Warszawę.
Są ponad chmurami. To jest kurz bojowy
A każdy do walki ochoczy, gotowy
Dokąd ciał jest żywe we własnej kabinie,
Dokąd jest jeszcze naboje w karabinie.
Dokąd jest jeszcze kropa paliwa w maszynie,
Aż Niemiec w ogniu na ziemi nie zginie.
Z nad Prus Wschodnich ciągną się Dornierzy,
Piloci w maszynach sprawdzają wizjery
I wzrokiem sięgają aż po nieboszczyty.
Czy na nich się nie czają z góry Messerschmitty.
Wre walka. PZL'e rzucają się do walki jak sepy.
Niech z Niemców posypią się strzepy.
Niech się rozbija, niech będą w nieładzie.
Bo lepiej atakować nie w takiej gromadzie
Zbitej, której każda strona
Bronią maszynową mocno najezona.
Łoskot broni maszynowej rozlega się wszędzie.
Świsł kot i ogników w niezlicznym rzędzie
Przelatuje koło maszyn, znacząc swoje ślady.
Ale to jest wojna. Na to nie ma rady.
Ze strony wschodniej, tuż na nieboskłonach
Ktoś dostał. Już wisi na spadachochronie,
Do którego Niemiec bez serca ludzkiego
Syple ognia potęgą do bestronnego.
Zdich i Olek jak na zawołanie
Ratują koleje. Niech Niemiec dostanie
Resztę ognia jaki posiada maszyna.
Zrzucają na ziemię tego łotra syna.
Z południa, z lotu nurkowego
Messerschmitty dopadły dowódcę starego.
Lecą mu na pomoc. Lecą wszyscy zdala
Ale maszyna jego ogniem się zapala.
Płomieniem bucha ze spodniej strony,

Wódz został tylko mocno poparzony.
Tadek od spodu Dorniera dopada.
Nie uciekniesz mi Szwabie. Krótko na to rada.
Zagrali salwą oba karabiny
Niemcy nie wytrzymały ognia i skaczą z maszyn
Która skręci robi już w korkociąg wpada,
Potem stopniowo w strzepy się rozpada
I jak pies załóżnie z bólu wyje
Aż się sama z hukiem o ziemię rozbije.
Wala się Dornier! gina Messerschmitt
Płon pierwszą walki mamy znakomity.
Niemcy w takim strachu w czasie walki byli.
Że bomby zamiast na Warszawę w to pole
wyrzucili.
Nie jeden z nich nie ujrzał więcej Vaterlandu.
Przypomniał sobie Pile Pola i bitwę Grunwaldu.
Walka skończona. Maszyny wracają
Na które mechanicy już dawno czekają.
Każdy patrząc w niebo, kręcąc głową niczym
stoncznikiem

ROK 1939-40

Tu życia nowa odchyła się stronna.
O jak przykra jest obca granica
I jak serce nasze boli.
My na wygnaniu, a kraj jest w niewoli.
A gdzie teraz są polscy lotnicy?
Jedni się skupiają na obcej ziemi.
Drudzy nie dochodzą wyśnionej granicy.
Sporo pozostało w zburbionej stolicy.
Innych Polska Ziemia jak matka rodzona
Przytuliła na wieki do swojego łona.
Dużo pozostało wśród swego narodu
W kraju przymierając z głodem,
Nieszczęśliwi rozproszeni w dali
Na wschód wędrowali gnani przez Moskale.
A pozostałych ta nieszczęsna dola
Na lata zamknęła niemiecka niewola.

Franciszek Rybicki.

Jak Robotnicza Dzielnica Warszawy — Wola, Walczyła w Powstaniu...

W Szeregach Armii Krajowej Znalazła Sie
Cała Młodzież Dzielnicy. — Pierwsze
Wściekle Uderzenie Niemców Poszło Na
Wolę. Armia Rosyjska Stała Na Drugim
Brzegu Wisły — Czekając Bezczylnie Aż
Stolica Zamieni Sę w Gruzy

Waskie, czynszowe kamie-
nice na Młynarskiej, Karolkowej,
Wolskiej, wysokie kominy
fabryczne Norblina Hene-
berga, Philipsa, Lilpola-Wola,
robotnicza dzielnica War-
sawy. Stąd wyszły do akcji od-
działy bojowe walczące z ca-
ratem, stąd w 1920 roku, gdy
wojska sowieckie stały pod
Warszawą, zgłosiła się naj-
większa ilość ochotników do
młodej armii polskiej. Gdy we
wrześniu 1939 r. hitlerowskie
dywizje oblegały Warszawę,
robotnicza Wola natychmiast
dała na apel prezydenta stoli-
cy kilka tysięcy ochotników do
oddziałów Obrony Narodowej.
I gdy czołgi niemieckie po-
przez rogatki wolskie wdarły

Ruch Oporu

Po kapitulacji — Wola z
miejscą zorganizowała anty-
hitlerowskie komórki ruchu o-
poru i przez cały czas okupa-
cji dzielnie spisywała się w
akcji podziemnej. Robotnicza
Wola była anty-hitlerowska i
anty-faszystowska jeszcze na
długie lata przed wojną i zda-
wałoby się, że po wrześniowej
klęsce tutaj znajdą komunisty
wielu zwolenników i wdzięcz-
ne pole do pracy. W pierw-
szym okresie wojny, gdy "oj-
czulek" światowego proletari-

atu Stalin był najwierniejszym
sojusznikiem drugiego
zawalcę świata Hitlera, komu-
nista siedzieli cicho, tylko
od czasu do czasu zapewniali
robotników, że sojusznik hitle-
rowska-sowiecki jest wspólnym
przyjacielem uciemiężonego
narodu polskiego. Wtedy
w odpowiednim momencie
uderzył i rozbił hitlerowski
Rzesze. Robotnik wolski
chciał i uśmiechał się, rozumiał
dobrze stalinowskie chwytły.
Przyszły już do Warszawy
wieści z drugiej strony Bugu
i dokładne relacje o niszczą-
cej działalności Sowietów.

Agitatorzy Komunistyczne

Gdy w czerwcu 1941 Niem-
cy napadają na wczorajszego
sojusznika uznają komunistę,
że ich dzień nadszedł. Na Wolę
skierowani zostają najlep-
si agitatorzy, tamże rzuca się
wielkie ilości bibuły propagan-
dowej, która bez wstydu głosi,
że jedynym przyjacielem
uciemiężonego narodu polskie-
go jest Związek Sowiecki, który
rozprawi się z hitlerow-
skim najedźcą. Tak jakby
Warszawa nie wiedziała o ma-
sowych deportacjach z tere-
nów okupowanych przez "so-
jusznika", jakby nie było se-
tek obozów koncentracyjnych
na Syberii, w których gnili
polscy robotnicy.

Ale na nic zdaje się olbrzy-
mi wysiłek komunistycznej
propagandy. Wola wzmaga
swą anty-hitlerowską działal-
ność, wstaje szereg grup
bojowych, ale pod standarda-
mi niepodległościowej P. P. S.,
Wola staje się bastionem pod-
ziemnego ruchu robotniczego
działającego pod kryptonimem
W. R. N. (Wolność,
Równość, Niepodległość). —
Tam mieszczą się konspiracy-
jne lokale, tam drukuje się
wiele pism podziemnych, na
Woli znajdują się tajne ma-
gazyyny broni. Wola staje się
najaktywniejszym ośrodkiem
robotniczej konspiracji, ale
konspiracji polskiej, nie idą-
cej na pasku moskiewskiej
demagogii, konspiracji WRN-
owskiej, niepodległościowej —
a nie komunistycznej.

Powstanie

I gdy 1 sierpnia 1944 r. wy-
buch w Warszawie ogólnie
powstanie, robotnicza Wola
natychmiast staje w szere-
gach Armii Krajowej, armii
podziemnej, polskiego ruchu
oporu, która była odpowied-
nikiem polskich sił zbrojnych.
W szeregach A. K. znalazła
się cała młodzież polska. Ko-
munistyczna Armia Ludowa,
która stała w swych wydaw-
nictwach przechwalała się
wpływami w robotniczej War-
sawie, po długich staraniach
i poszukiwaniach zdobyła się
na wystawienie kilku ma-
rynych plutonów.
Pierwsze wściekle uderze-
nie niemieckie poszło na Wolę.
Niemcy postanowili za wszel-

ką cenę oczyścić drogę prze-
lotową łączącą szosę Wolską
z mostem Kierbedzia i rzuci-
li na Wolę najlepsze, doskonal-
nie uzbrojone oddziały. Po
krwawych i bohaterkich wal-
kach żołnierze wolscy wyco-
fali się na Stare Miasto, gdzie
przez cały czas obrony Sta-
rówki brali najaktywniejszy
udział w walkach. Niemcy po
zdobyciu Woli przeprowadzili
wśród pozostałych mieszkań-
ców krwawą masakrę. W tych
strasznych dniach sierpnio-
wych, gdy SS i "molojcy" (b.
żołnierze sowieccy w służbie
niemieckiej odznaczający się
wyjątkowym okrucieństwem)
bez pardonu mordowali wszy-
stkich, gdy zbierali grupy
młodych ludzi, włączali do
piwnic, do których wrzucali
wiązki granatów — ludność
Woli wykazała niezwykły hart
ducha. Niemcy wybrali z po-
śród mieszkańców Woli grupę
osób, którym zaproponowali
sformowanie delegacji, która
udać się miała na stronę po-
wstańców przekonać ich o bez-
celowości walki i namówić do
kapitulacji. Z grupy kilku-
dziesięciu osób nie znalazł się
nikt, któryby za cenę ocalenia
życia zgodził się na nikczemną
propozycję niemiecką. Odmó-
wili wszyscy, chociaż dobrze
wiedzieli, jaki ich los czeka.

Na Barykadach

Pamiętam rozmowę prowa-
dzoną z kolegami na baryka-
dzie na Nowym Świecie, tuż
przy Cafe Clubie. Był to już
wrzesień i Niemcy po zlikwi-
dowaniu Starego Miasta skon-
centrowali swe ataki na Śródmieście. Znajdowali się na
barykadzie i obrońcy Woli,
którzy po zajęciu Woli przez
Niemców przeszli na Starów-
kę i po załamaniu się Starego
Miasta kanałami przeszli do
Śródmieścia. Wsłuchiwałem się
w głucho odgłosy sowiec-
kiej artylerii i zastanawiałem
się, kiedy nastąpi uderze-
nie sowieckie na Warszawę, z
takim zniecierpliwieniem ocze-
kiwane. Armia sowiecka już
od wielu dni stała po drugiej
stronie Wisły i przez lotniskę
widzieć można było ruch so-
wieckich pojazdów na Pradze.
I wtedy odezwał się jeden z
"wolskich" żołnierzy, robot-
nik z fabryki Norblina: "Na
własnej skórze odczułismy
jak wielkim świątyniem jest
hitlerizm, ale teraz dopiero
dobrze wiemy, czym jest ko-
munistyczna Rosja."

Rosjanie Po Drugiej Stronie Wisły

"Pięć lat trwałismy w kon-
spiracji, pięć lat walczylismy
z Niemcami, tylu najlepszych
towarzyszy odeszło. Teraz,
gdy całe miasto porwało za
broń, gdy jeszcze trzymamy
w rękach sporą część miasta,
po drugiej stronie Wisły stoi
armia sowiecka i spokojnie
pozwala Niemcom nas wykoń-
czyć. Oni nas nienawidzą za
to, że w chwili wybuchu po-
wstania okazaliśmy się, że mamy
swe silne wojsko i własne władze,
a komunistyczne organi-
zacje okazały się wielkim
bluffem. Dlatego oni nie
bombardują stanowisk nie-
mieckiej artylerii, która ni-
szczy miasto, dlatego pozwa-
lają, aby Stukasy bezkarnie
latwały nad Warszawą? Gdy
nas Niemcy całkowicie wyko-
ńczą, gdy tych co zostaną
zapędzą do Oświęcimia, wtedy
wkradzie do Warszawy zwy-
cięska armia sowiecka i o-
swobodzi stolicę, oswobodzi
ruiny i trupy."

Rację miał mój towarzysz
z warszawskiej barykad.

Wola Pamięta

Wola pamięta sierpień 1944
roku, pamięta wybuch po-
wstania, pierwsze walki i pier-
wsze zapach wolności i nik-
czemną zdradę stojącej po
drugiej stronie Wisły armii
sowieckiej.

Uczestnik Powstania z Woli.

340 Tysięcy Kura- cjuszy w Uzdrow.

Warszawa. — W lipcu br.
w Polsce brało kurację "u
wód" około 50 tysięcy osób.
Rocznie w uzdrowiskach —
przebywa pokaźna liczba 340
tysięcy kuracjuszy. Nie
wystarczyłoby wprawdzie przy-
pada na sanatoria, wlicza się tu
bowiem zarówno wczasie pro-
filaktyczne, jak i leczniczo-
ambulatoryjno-uzdrowiskowe.
W 26 uzdrowiskach z liczbą
około 120 sanatoriów dyspo-
nuje blisko 15 tys. miejsc
wobec niespełna 2 tysięcy
przed wojną. Wód leczniczych
do picia i kąpiel dostarcza
150 czynnych źródeł. Szeroko
rozbudowane zostało u-
zdrowiskowe lecznictwo dzie-
cięce. Rabka, Rymanów,
Czerniawa przeznaczone są
niemal wyłącznie dla naj-
młodszych.

Zakończenie Kursu Młodzieżowego Z.N.P. Odbyło Sie Uroczyste w Alliance College

Przemówienie Wygłosił Prezes ZNP. Mec.
Karol Rozmarek i Wiceprezes ZNP.
Franciszek M. Prochot

Napisali Józef Hawrylewicz
Hymn Polski—Jeszcze Polska
Nie Zginie.
1. Polonez Towarzystwa—Stani-
sław Racza.
2. Boga Rodzica Dziwica (sło-
wa Słowackiego)—muzyka O. M.
Zukowski.
3. Zaśnij Dziecino—koleda z re-
pertuaru Słowików Poznańskich;
część solową wykonała Krystyna
Niemyska, sopran.
4. Przemianka—Moniuszko ze-
spół żeński.
5. Ballada Rycerska—melodia hi-
spańska; Alicja Pawłowska, so-
pran.
6. Wesele—melodia kaszubska.
7. Dzieweczka z Poręby —
Cwiertnia.
Chór i śpiewy pod dyrykcją
Jadwigi Aleksander; przy forte-
pianie Krystyna Marchewka oraz
Jadwiga Aleksander.

Część Druga

Chór Kolegialny Kursu Polo-
nizycznego odbytego w Kolegium
Związkowym, pod egidą Kongresu
Polonii Amerykańskiej — kierow-
nicza pani Wanda Rozmarek.
1. Hejnał Mazurski.
2. Maciulowa Fajarka — Ref-
ren — Flet obligato — Wanda
Lewkowicz.
3. Zyczenia — Chopin; Gloria
Sudek, sopran.
4. Serenada Anielska — melodia
włoska — Siostra Maria Clara,
Fel, Siostra Maria Jerome, Fel,
skrzypce obligato — Leonard
Marcisz.
5. Wisła — Rygiel; część solową
wykonały: Siostra Maria Jerome,
Fel, i Siostra Maria Maria, Na-
chor i śpiewy pod dyrykcją
Jadwigi Aleksander; przy forte-
pianie Siostra Maria Carissima,
Fel, Jadwiga Aleksander.

Program

Program niedzielny, a raczej
program Dnia Zakończenia Kursu
rozpoczął się wcześniej rano o go-
dzinie 8-ej, zaczynając od wy-
stąpienia Mszy Świętej, odprawionej
przez Wiel. ks. Cherubina Drag.
O.F.M., a którego młodzież związ-
kowa uważała za kapelańską obo-
zową. Był on bowiem na Kursie
Kolegialnym i w czasie trwania
Kursu okazał on dużo życzliwości
kapłańskiej, nie tylko przez od-
prawianie Mszy św. i wygłaszanie
sposobnych kazań, ale także służąc
na porządku, gdzie zachodziła
tego potrzeba. Księdzu Drag ta-
droż wyrażamy naszą wdzięcz-
ność i podziękowanie. Po wy-
stąpieniu Mszy św. spożyto wspólne
śniadanie, po czym młodzież przy-
gotowała do popisów programowych.

Występy

Tego dnia wspólny obiad spo-
żyto wcześniej, tak aby można
było rozpocząć program punktu-
alnie w wyznaczonym poprzednio
czasie—o godz. 1-ej po południu.
Młodzież bowiem nie może się
spóźniać.
Ze względu na różność wystę-
pów popisowych program musiał
być podzielony tak, że pierwsza
i druga część programu wykona-
no w Auditorium mieszczącym się
w budynku Washington, natomiast
trzecia i czwarta w sali gimna-
stycznej.

Zatrudniono by było rozpisywać
i oceniać każdy popisowy program
numer programu, a który podany
jest poniżej w ogólnych zarysach.
Należy jednak stwierdzić z wiel-
kim zadowoleniem, że zespół na-
uczniowski w ciągu bardzo krót-
kiego czasu osiągnął niespodzie-
wane rezultaty. Każdy numer pro-
gramu opracowany był z fachową
znajomością rzeczy, a co umó-
wiło sprawne i szybko przepro-
wadzenie całości programu — bez
żadnych przerw pomiędzy nastę-
pującymi po sobie numerami.

Goście

Program zagał kierownik Kursu
Młodzieżowego, p. Józef Hawryle-
wicz, krótkim przemówieniem, po
czym kolejno przedstawił wybit-
nych gości w osobach — prezesa
Związku Narodowego Polskiego, p.
Karola Rozmarka; wiceprezesa i
przewodniczącego Komisji Wy-
działu Młodzieży i Sportu, p. Fran-
ciszek Prochot; dyrektora Jana
Ziemie; dyrektorkę panią Melanie
Winicką; panią Wandę Rozma-
rek, jako główną wykładniczą
języka polskiego; prezydenta Szko-
ły Związkowej dr. Henryka Par-
cińskiego, oraz komisarzy i komi-
sarki ZNP w osobach — p. Jana
Nowaka, kom. Okr. 4; p. Anto-
niego Czeleń, kom. Okr. 8; panią
Bronisławę Niemyską, kom. Okr.
1; oraz panią Leokadię Misiora,
kom. Okr. 6.

Bukiety

Po wykonaniu programu mło-
dzieży z Kursu Kolegialnego, pre-
zydent Kolegium dr. Henryk Par-
ciński w krótkim przemówieniu
podkreślił wysiłki i zasługi fakul-
tetu oraz wręczył piękne bukiety
pani Wandzie Rozmarek, pani
Jadwidzie Aleksander oraz Siostrze
zakkonnej M. Laurenty, C.R. Sio-
stra Laurenty prowadziła przed-
miot artystycznych rysunków na
obydwoh kursach.

Po skończeniu wszystkich nu-
merów programowych, kierownik
Kursu Młodzieżowego p. J. Haw-
rylewicz poprosił do przemówienia
prezesa Związku Nar. Pol., p. Ka-
rola Rozmarka.

Mowa Prezesa Rozmarka

Mowa prezesa — jak zresztą
wszystkie jego przemówienia, była
entuzjastycznie ołaskiwiana, zaś
szczególnie, gdy prezes podkreślił,
że tak długo jak istnieje takie
organizacje jak Związek Narodo-
wy Polski, jak długo istnieje
uczelnia Kolegium Związkowego i
jak długo odbywać się będą takie
kursy Młodzieżowe, jakiego by-
liśmy świadkiem, to możemy z
dumą śpiewać: "Jeszcze Polska
Nie Zginie."

Mowa Wiceprezesa Prochota

Po przemówieniu prezesa prze-
mówił wiceprezes Franciszek Pro-
chot, podkreślając wagę zadania,
jakie ma do spełnienia Wydział
Młodzieży i Sportu. Wicepre-
zes F. M. Prochot zaznaczył dalej
w swoim przemówieniu, że w
kursie młodzieżowym brały udział
także dzieci urzędników związko-
wych, a mianowicie—córka Fra-
ncisza Prochota; Krystyna Niemyska,

Część Pierwsza

Hymn Amerykański—Star Span-
gled Banner.

Począwszy od
31 Sierpnia

możecie lecieć
odrzutowcem (jet)
do Europy

za zniżoną cenę

na okres 21 dni

z Chicago do

Warszawy

\$568⁸⁰

włączając powrót

Rezerwy przyjmują

biura podróży

R.

MATUSZCZAK

& CO.

5736 W. Belmont Ave.

283-4511

1143 Milwaukee Ave.

BR 8-6407

44 Lat Doświadczenia

Badania

Ludoznawcze

w Bronowicach

Kraków. — W jesieni br.,
zostanie zorganizowana sesja
poświęcona okresowi Młodej
Polski. Duży wkład w przygo-
towanie materiałów do sesji
wnoszą także badacze sztuki
ludowej. Krakowska pracownia
Badań Sztuki Ludowej
Instytutu Sztuki PAN — prze-
prowadziła dokumentację
kultury Bronowic — Małych i
wszkieł, by odzwierciedlić
obraz tej okolicy z czasów
Młodej Polski.

Na podstawie resztek sta-
rego budownictwa odzwo-
nionego obrazu zabudowy.
W archiwum pracowni są już
rzuży starej karczmy ojca Ra-
cheli. Art-plastyk I. Czarnecki
z wszelkimi kolorystycz-
nymi niuansami zanołowała
obraz dawnych strojów i me-
bli. Barwne tablice ukazują:
gorsety, — katanki, fartuchy,
wzory spódnic, korale, chusty,
haftowane koszule, oraz ko-
lowrote meble — żółka, półki,
skrzynie. Przeprowadzona do-
kumentacja daje cenny pod-
kład dla opracowań history-
ków sztuki.

działu i Sportu, Franciszek Pro-
chot.

Kierownik Kursu, J. Hawrylewicz.

Asystent, B. Zajdel.

Asystentka, Maria Maliszewska.

Język Polski, Wanda Rozmarek.

Język Polski, M. Senk.

Język Polski, S. Gerish.

Śpiew, Jadwiga Aleksander.

Dramatyzacja, Jan Bonecki.

Tańce, J. J. Jaimużyński.

Rysunki artystyczne, Siostra Za-

konna, M. Laurenty CR.

Pierwsza Pomoc, Jadwiga Ha-

wrylewicz.

Gra na Fortepianie, Jadwiga

Kwiatkowska.

DZIEŃ PRACY — Labor Day — To Święto Wszystkich
Pracowników w Stanach Zjednoczonych. Dlatego Na
To Święto Specjalnie Dla Was Przygotowaliśmy

Wszelkiego Rodzaju Wędliny

MIKOŁAJCZYK WYBÓR EUROPEJSKICH WĘDLIN

Istnieje od 1918 roku. Przeszło 45 lat bez przerwy służy Polonii

1737 W. DIVISION STREET

Telefon: Humboldt 6-8870

Polecamy Duży Wybór Różnego Rodzaju Doskonałych

SZYNEK WĘDZONYCH

GOTOWANYCH I PIECZONYCH

Wyborna i Niezrównana w Smaku Kiełbasa Krajana Ręcznie
Nasza Specjalność Świętącna. Szynki Krajowe, Amerykań-
skie Kabanosy, oraz wiele innych gatunków najprzebieższych
wędlin własnego wyrobu, jak schaby pieczone, boczek wędzony
i gotowane, polędwice, salcesony itp.

Na Składzie Złane z Doskonałej Jakości Szynki Importowane

z Polski—Kraków, Alantala oraz Poledwice z Polski

Outstanding Fund Raiser For 1964-1965 Season

IDEAL FOR AUTO AND BOAT!

Polish Your Own Car!

Yes, and have fun doing it! Do the family boat at the
same time! Get the family together for an outing and see
the things you love gleam and glisten like never before.
Custom Crest Gloss Cream Auto Polish is the once in
a lifetime product that makes cars, boats and airplanes
shine like the very sun. It's the easiest polish in the world
to use. It Cleans! It Polishes! It Protects! Like nothing
you have ever seen or used before! Its easy-on, easy-off
application does all three! You will be amazed when you
try it. You will be amazed, even dumbfounded as you
watch its miraculous hydrolized mineral compound go
into action to give you the deepest, cleanest, mirror-like
finish you have ever seen. Watch both the old and the
new car or boat come alive under the cleaning and polish-
ing ability of Custom Crest Gloss Cream. You will get
ultimate protection against rust, oxidation and dirt!

Don't take our word for it—write for a

Free Sample and try it yourself. Then

ask for it at your favorite service sta-

tion or write us if he doesn't have it.

GUARANTEED—your money back if you're

not satisfied. Don't miss the boat, write today!

For free Sample, send to: Custom Crest Car

Products, Inc., Syracuse, Indiana.

CUSTOM CREST CAR PRODUCTS INC.
Syracuse, Indiana



8 BARWNYCH SZKLANEK Z POLSKIMI TAŃCAMI



Przy załączeniu CZTERECH KUPONÓW kolejnych
z Sobotniego wydania DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO

OSIEM TAŃCÓW—

OSIEM SZKLANEK Tylko \$1.50

UWAGA:—Przy załączeniu pieniędzy należy przesłać dodatkowo
na

Skazany Na Dożywotnie Więzienie Za Atomowe Szpiegostwo Dla ZSSR

George John Gessner Dostał Się Za Kraty, Zanim Zdołał Ulotnić Się Na Kubę

Kansas City, Kan.—Federalny sąd okręgowy w Kansas City, uznał 23-letniego George John Gessnera winnym sprzedawania tajnych informacji atomowych Rosjanom i skazał go zgodnie z rozporządzeniem o szpiegostwie atomowym w roku 1954 na karę dożywotniego więzienia.

Gessner pracował przez blisko siedem lat jako technik broni atomowej i miał mnóstwo sposobności do zbierania informacji, jakie mogły zainteresować Związek Sowiecki. Licząc 17 lat, wstąpił do lotnictwa amerykańskiego i został odesłany do zakładów produkujących zdatne kierowane rakietami, w jednej z baz lotnictwa. Zdemobilizowany po czterech latach, Gessner pracował przy opracowywaniu rakiet "Titan" i "Atlas". W roku 1960 wstąpił do armii amerykańskiej i pracował w zakładach broni atomowej w Jackson i Sandia. Po 10 miesiącach Gessner zdezertował i zbiegł do Meksyku.

Pierwszy Krok

Pierwszym jego krokiem w Mexico City była wizyta w ambasadzie Związku Sowieckiego. Podczas kilku kolejnych spotkań z sowieckimi pułkownikami przekazał on szczegółowy opis amerykańskiej broni atomowej "Mark VII." 280 mm działa atomowego i 8-calowego działa atomowego. Za swoje informacje otrzymał 2.000 dolarów, za które zamierzał pojechać na Kubę.

Celem wyjazdu na Kubę musiał jednak zdobyć paszport i wizę wyjazdową z Meksyku. Tymczasem Rosjanie zdecydowali, że nie przyniesie im dalszych korzyści i na pożegnanie wręczyli mu 100 pesosów czyli równowartość 8 dolarów. Gessner pojechał na Południe, gdzie został aresztowany w Panama City, ponieważ nie miał przy sobie dokumentów. Władze amerykańskie

Podczas Przesłuchiwań

Gessner odmówił złożenia oświadczenia na temat swojego wyjazdu do Mexico City. Po dłuższym czasie jednak zeznał się i po rozmowie z duchownym złożył zeznanie, które zostało nagrane na taśmie. Gessner przyznał się do utrzymywania kontaktów z Rosjanami.

Podczas przesłuchania Gessnera agent kontrwywiad, William Benson, zapytał, jakie szczegóły przekazał Rosjanom na temat broni atomowej. Gessner odpowiedział: "To nie jest ważne. Julius i Ethel Rosenberg przekazali już te szczegóły Rosjanom w roku 1948." "Julius i Ethel?" — zapytał Benson. Gessner odpowiedział: "Julius i Ethel—moi poprzednicy." Sędzia federalny Arthur J. Stanley polecił potem wykreślić z protokołu nazwisko małżonków Rosenberga, którzy zostali straceni na krześle elektrycznym w roku 1953.

Zdradził Swoj Kraj

Jakkolwiek Gessner został oskarżony o działalność szpie-

gowska w marcu 1962 roku, to jednak rozprawa jego odbyła się dopiero w ubiegłym miesiącu, ponieważ poddano go długotrwałym badaniom psychiatrycznym. Podczas 14-dniowego procesu, obrońcy Gessnera zeznali na świadków psychiatrów i byłych kolegów oskarżonego, na okoliczność, że był alkoholikiem i człowiekiem chwiejnego charakteru. Jednakże psychiatrzy, zeznawani przez prokuraturę stwierdzili, że oskarżony był zdolny do samokontroli. Prokurator Paul Wincet powiedział: "Zgadza się z tym, że był chory. Cierpiał on na najgorszą chorobę—nielęjalność. Zdradził swój kraj."

Prokuratura twierdziła, że informacje przekazane Rosjanom przez Gessnera, mogły przynieść wielką szkodę Stanom Zjednoczonym. Prokurator Newell George powiedział w zakończeniu swego przemówienia: "Wierzę, że sąd uzna, iż kara śmierci będzie dla niego litościwą karą."

Sąd przysięgłych udał się na naradę i po czterech godzinach i 14 minutach zdecydował, że nie należy potraktować Gessnera jak jego "poprzedników" lecz skazać go na karę dożywotniego więzienia.

Polscy Kombatanci Wręczyli Złotą Odnakę Honorową Ks. Bisk. B. Sheil

Wręczenie Nastąpiło Na "Podwieczniku Żołnierskim" w Sherman House

Ze względu na wielką ilość rocznic historycznych przypadających w lecie i jesieni tego roku, oraz wiążące się z tym obchody i akademie—Kolo SPK im. 2-go Korpusu postanowiło odobied o szablono i upamiętnić Święto Żołnierza i rocznicę zwycięstwa pod Warszawą w 1920 roku "Podwieczniku żołnierskim", który odbył się w ubiegłą niedzielę w pięknie położonej, z widokiem na całe miasto, sali Sky Line Terrace Hotelu Sherman.

Na podwieczniku odbyło się także wręczenie znanemu Przyjacielowi Polski i Polaków, a polskim żołnierzom w szczególności, Arcybiskupowi Bernardowi Sheil, Honorowej Złotej Odnaki Stowarzyszenia Polskich Kombatantów, nadanej Jego Eks. przez Świątów Federację S.P.K.

Opiekun Młodzieży

Imprezę zgałę prezesa Kola SPK im. 2-go Korpusu, Adam

Klimek, witając serdecznie ks. Arcybiskupa Sheila, oraz przedstawicieli organizacji polonijnych i kombatanckich, oraz powierając dalsze prowadzenie programu Janowi Trojke, przewodniczącemu stanowej komisji młodzieżowej w Illinois.

Piękną inwokację odmówił ks. Franciszek Domański, T.J. Przewodniczącą Trojke mówił o ks. Arcybiskupie Sheilu, o jego pracy społecznej i charytatywnej, a w szczególności także o jego pracy dla młodzieży i wśród młodzieży. Podkreślił, że na przestrzeni wielu lat i dla wielu działaczy młodzieżowych ks. Arcybiskup był przykładem i nauczycielem w pracy.

Wręczenie Odnaki

Wiceprezes zarządu głównego Stowarzyszenia Polskich Kombatantów w Stanach Zjednoczonych, mjr. Łoboda w przemówieniu swoim podkreślił liczne dowody przyjaźni dla Polski, jakie dał na przestrzeni wielu lat ks. Arcybiskup Sheil, oraz jego troskę o żołnierzy tułaczy, o polskich wędrowców i piegrzymów, którzy po zakończeniu wojny nie mogli i nie chcieli wrócić do ujarzmionej przez komunistów Ojczyzny. Mjr. Łoboda przypisał Jego Ekscelencji nadaną mu Honorową Złotą Odnakę S. P. K., oraz wręczył przysłany z Londynu dyplom.

Polski Wkład w Ameryce

Ks. Arcybiskup Bernard Sheil mówił o roli, jaką odgrywała przez wieki Polska na pograniczu wschodu i zachodu, o wojnie 20 roku, o wierności i ofiarności Narodu Polskiego dla Kościoła Katolickiego, oraz o umiłowaniu przez ten naród wolności. W czasach dzisiejszych właśnie Polacy są wszędzie tam, gdzie toczy się walka o wolność.

Ks. Biskup Sheil mówił także obszernie o wkładzie Polaków do katolicyzmu w Stanach Zjednoczonych, o przywiezionej z nad Wisły gorącej miłości Boga i poświęceniu, dzięki któremu stanęło tutaj na ziemi amerykańskiej setki kościołów, szkół, instytucji charytatywnych i opiekuńczych.

O Bitwie Warszawskiej

O wojnie 1920 roku i bitwie warszawskiej mówił Władysław Stępień, malując sytuację światową i ówczesne położenie strategiczne. Mówca zakończył przemówienie wyrażeniem przekonania, że Polska znowu odzyska niepodległość, bo żołnierze polski teraz, podobnie jak 1920 roku, jest gotów do największych poświęceń i do złożenia ofiary ze swojej krwi i ze swego życia.

Część Artystyczna

W części artystycznej młody pianista, Ryszard Czerniawski, odegrał Etudę rewolucyjną i Poloneza—Chopina; Wanda Zbierowska-Frydrych przy akompaniamencie fortepianu deklamowała Vio Apia —Kazimierza Wierzyńskiego, oraz wiersz własny "Bohate-

Co Słyszał Na Jakubowie?

W Niedzielę Złoty Jubileusz, Tow. św. Anny— Nauka w Szkole Parafialnej — Nabożeństwo 40-to Godzinne — Towarzystwa Par. Rozpoczynają Sezon Powakacyjny—Z Pogrzebu ś.p. Stanisława Banasia — Przygotowania Do Rewii Mód

W tę niedzielę, 30go sierpnia Tow. św. Anny obchodzić będzie pięćdziesięciolecie swego założenia i przy tej okazji odprowadzą bieżącą Mszę św. dziękczynną w kościele św. Jakuba, o godz. 10:30 podczas której do Stołu Pańskiego przystąpią wszystkie członkinie. Po Mszy św. w auditorium parafialnym odbędzie się Bankiet Jubileuszowy na który Komitet z paną Bronisławą Skorniak na czele, zaprasza wszystkie członkinie wraz z rodzinami i wszystkich parafian i przyjaciół Jakubowa. Przy tej okazji wykonany będzie stonowany program. W uroczystościach brać będą udział wybitni goście.

Początek Roku Szkolnego

Nauka w Szkole parafialnej św. Jakuba rozpocznie się w ten poniedziałek, 31go sierpnia. Wszystkie dzieci mają się stawiać na godz. 8mą na Mszę św. która odprowadzanie będzie na ich intencję o powodzenie w naukach podczas roku szkolnego. Dzieci przeznaczone do stopnia pierwszego, jednakowoż, przysię mają do szkoły w dzień następny tj. 1go września na 9tą rano, a dzieci do Przedszkola, dopiero w środę, 8go września, na godzinie 9tą rano. Przy rozpoczęciu roku szkolnego, w poniedziałek 31go bm. nauka będzie tylko do południa.

Pierwszy Piątek Miesiąca

Z okazji przypadającego Pierwszego Piątku Miesiąca — 4go września, słuchana będzie spowiedź w czwartek przed Pierwszym Piątkiem, rano, dzieci szkolnych, po południu od 3 do 5ej i wieczorem od 7ej do 9ej, dla starszych. Msze św. w piątek będą w porządku następującym: rano o 5:30, o 6ej, 6:30, 7ej, o 8ej i o godz. 10:30 dla dzieci. Przyjetym wyrażaniem, adoracją Najśw. Sakramentu rozpocznie się od godz. 8ej i potrwa cały dzień aż do nabożeństwa wieczornego, o godz. 7:30, wieczorem.

Baczność Tow. Apos. Modl.

Do wspólnej Komunii św. w pierwszy piątek miesiąca na Mszę św. o godz. 8ej rano, przystąpią członkinie Tow. Apostolstwa Modlitwy Serca P.J. Pani Julia Nowicka, prezesa, uprzejmie zachęca członkinie aby starły się przychodzić w czasie dnia na Adorację Najśw. Sakramentu i aby wieczorem przybyły na nabożeństwo ku czci Najśw. Serca Jezusowego. Po nabożeństwie będzie posiedzenie w sali zwykłych posiedzeń. Po posiedzeniu "social."

Z Karty Żałobnej

W czwartek, 27go bm. o godz. 10ej rano przy licznych udziałach kleru, krewnych, przyjaciół i znajomych, odbył się okazały solenny pogrzeb ś.p. Stanisława Banasia, męża ś.p. Julii Banas, z domu Jurek, a ojca ks. Leonarda Banasia, CSC profesora w Uniwersytecie Notre Dame, Indiana i ks. Jakuba Banasia, CSC misjonarza z Pakistanu, w Azji. Nabożeństwo rekwalne odprawił ks. Jakub Banas, w asystencji ks. Leonarda Banasia i ks. McKee CSC z Pakistanu. Złotki pochowano na parceli rodzinnej na cmentarzu św. Wojciecha.

Nabożeństwo 40-togodzinne

W niedzielę, 13go września na Jakubowie o godz. 10:30 rano rozpocznie się Nabożeństwo 40-togodzinne pod dyktando Wiel. O. Wiktora Krzywonos, OFM, Misjonarza Franciszkanina, z Pułaski, Wis. Wieczorne nabożeństwo odbywać się będą o godz. 7:30, a rano w poniedziałek i we wtorek, porządek Mszy św. będzie następujący: — o 5:30, o 6:30, o 7ej, o 8ej z kazaniem po polsku dla starszych, a o godz. 10:30 z kazaniem po angielsku, dla dzieci. Wszyscy parafianie powinni korzystać z tej okazji, przez uczestniczenie regularnie na nabożeństwa i przez liczne przysięganie do Stołu Pańskiego, przez wszystkie trzy dni nabożeństwa tego.

Pogrzeb

W środę, 26go sierpnia, o godzinie 9ej rano odbędzie się pogrzeb ś.p. Józefa Bogacz. Ceremonie rekwalne odprawił ks. Brunon Szczawiński. Złotki pochowano na cmentarzu św. Wojciecha.

rzy z pod Monte Cassino; Zygmunta Kossakowskiego śpiewał Serenadę Schuberta, oraz Pieśń Pustyni—Romberga. — Akompaniował prof. M. Kulikowicz.

Ks. prałat Paweł Iliński odmówił modlitwę na zakończenie części oficjalnej. Resztę wieczoru spędzono w przyjemnej towarzyskiej atmosferze, oraz śpiewano wspólnie żołnierskie piosenki.

Klub Pań Zabiera się do Pracy

Energiczny Klub Pań Królowej Jadwigi pod dzielną dyktando pani Stefani Gawlik, prezesa, rozpoczęła swą działalność powakacyjną, walnym zebraniem w ten wtorek, 1go września. Początek o godz. 7:30 wieczorem. Po posiedzeniu nastąpi wielka niespodzianka. Aby się przekonać czym to będzie, najlepiej będzie dla członkiń na owa niespodziankę przybyć. Przy tej okazji, Klub zaprasza wszystkie panie w parafii aby się do niego zapisały, o ile do niego nie należą. Można to uczynić na tym zebraniu.

Zmiana Czasu

Począwszy od niedzieli, 13go września, pierwsza Msza św. niedzielna, i przez wszystkie następne niedziele, odprowadzana będzie o godz. 6ej rano. Podczas lata, dla dogodności parafian, odprowadzana jest o pół godziny wcześniej.

Okazała Rewia Mód

We wtorek, 22go września Tow. św. Teresy od Dzieciątka Jezus, urządzą doroczną Wystawę Mód, ale tegoroczna wystawa będzie czymś specjalnym, czymś więcej okazałym niż kiedykolwiek. Dlatego też budzi ona ogromne zainteresowanie, nie tylko w parafii św. Jakuba, ale i w całym sąsiedztwie. Impreza ta nad wyraz okazała, odbędzie się w pięknej sali Ferrara Manor, 5609 West North ave. Początek o 6:30 wieczorem. Wystawę poprzedzi suta kolacja. Ponieważ czysty dochód przeznaczony jest na budowę kościoła św. Jakuba, sprawa ta godna poparcia ze strony wszystkich parafian i przyjaciół Jakubowa. Bilety do nabycia od członkiń. Bliższe szczegóły podane będą o swoim czasie.

Weterani Dziękują

W niedzielę, 16 sierpnia, na podwórzu obok kościoła św. Jakuba odbył się półowy czyli Tag Day pod egidą Stow. Weteranów Armii Polskiej w Ameryce — Placówki 39ej — na konto inwalidów i chorych weteranów Armii Polskiej, z I-iej i II-iej Wojny Światowej. Zebrano razem \$200,63 za co Placówka ta serdecznie składa Jakubowi i Jakubowiankom Bóg zapłać! Bardzo to piękny gest ze strony parafian Jakubowa, aby wyrazić im to słuszne i oczywiście poza oceną — Polsce, że Polonia amerykańska pamięta o nich i w ten sposób pragnie im okazać wdzięczność i uznanie za ich poświęcenie dla Ojczyzny i ich dziadów i pradziadów.

Bractwo Dziewię Różańcowych

Do wspólnej Komunii św. w niedzielę, 6go września na Mszy św. o godz. 9ej rano, przystąpią członkinie Bractwa Dziewię Różańcowych. Posiedzenie zaś Bractwa, zamiast w poniedziałek, 7go września (Labor Day) odbędzie się dopiero w piątek, 11go września, o godz. 8ej wieczorem w sali zwykłych posiedzeń.

Wykłady Religij. Św.

Wykłady Religij. pod egidą miejscowej Fraternitety of the Christian Doctrine, dla młodzieży jakubowskiej, uczęszczającej do wyższych szkół bezwynajnowych, odbywać się będą w każdą środę wieczorem o godz. 7:30 po Labor Day, a więc, od dnia 8go września. Obowiązek uczestniczenia na owe wykłady ciąży na barkach nie tylko młodzieży o której mowa ale i na rodzicach, którzy w sumieniu są obowiązani przypilnować swoich synów i swoje córki aby to tego poważnego obowiązku się stosowali.

Z Pięćrzyłki do Cedar Lake, Indiana

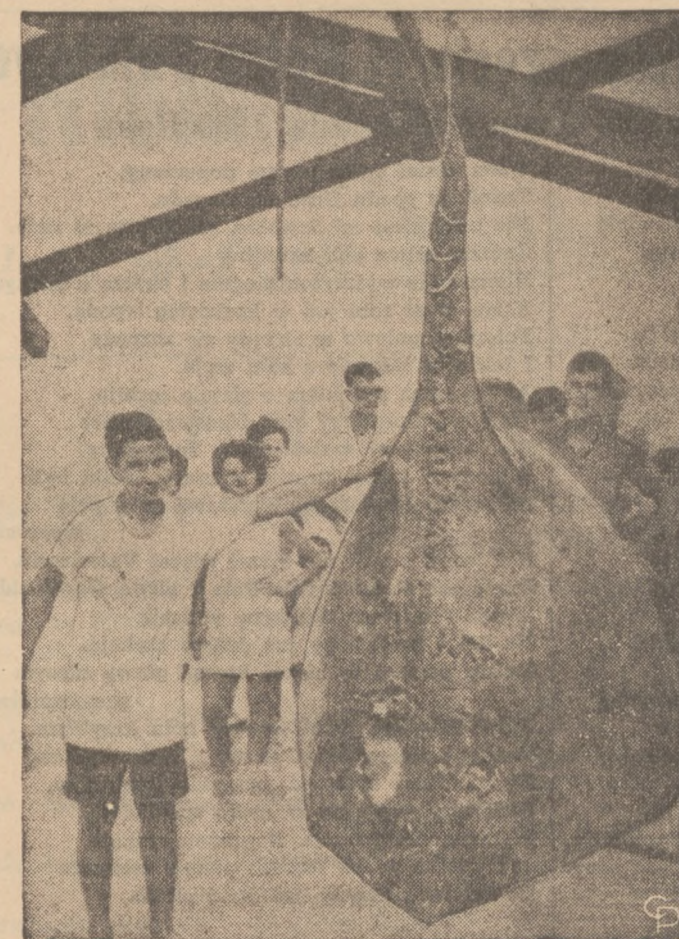
Ubiegłej niedzieli 23go sierpnia członkinie i członkinie z III-go Zakonu św. Franciszka, urządzili Pięćrzyłkę do OO. Franciszkaninów, w Cedar Lake, Ind. Wśród innych, obecny był ich kapłan ks. Michał Pawelek. Podróż odbyła się omniusem szczęśliwie.

W Berlinie

Berlin. (DP)—Nowym dowódcą amerykańskiego garnizonu w Berlinie został gen. Franklin. Jego poprzednik—Polk, został dowódcą amerykańskiego korpusu we Frankfurcie.

W ubiegłą niedzielę, 17 Niemców przedarło się w różnych punktach granicy ze Wschodu na Zachód.

"Dziennik Związkowy" najlepiej informuje w sprawach polskich swych czytelników jako najliczniejsze polskie pismo w Ameryce



PIETNASTOLETNI TOM JOINER, Jr., z dumą pokazuje schwytaną przez siebie niebezpieczną płaszczkę (ray) wagi 370 funtów. Połów nie przyszedł mu łatwo, bowiem kosztował chłopca 19 godzin nieustannej walki z rybą-potworem, przy Cocoa Beach, Fla.

"Przyjazne" Skrzydła

Warszawa. (DP)—W Warszawie bawi delegacja sowieckiego lotnictwa. Na jej czele stoi marszałek Werszynin, naczelnik dowódca sowieckich sił powietrznych.

Wizyta ta określana urzędowo jako wizyta "przyjaźni" odbywa się na zaproszenie reżymowego ministra obrony Sychalskiego.



Rezolucja Żałobna

Pogrzebi w głębokim smutku i żalu z powodu zgonu przewielebnego, ś.p.

Ks. Prałata Feliksa Buranta

Proboszcy par. św. Stanisława w New York City Pułkownika-Kapłana Armii Stanów Zjednoczonych Złoty i Prezesa Polskiego Komitetu Imigracyjnego Siemy serdecznie wyrazić gorące współczucie Rodzinie za Jego serdeczne w służbie Bożej, za chlubną kartę służby żołnierskiej, za Jego gorący patriotyzm, za Jego poświęcenie się bezdolnym i bezdomnym emigrantom, za Jego zasługi na polu państwowym i społecznej pracy, za serce i dobroć w obcowaniu z bliźnimi, za Jego szlachetność serca i umysłu — składamy hold Jego pamięci, a chyląc czoła przed Majestatem Bożym prosimy Go w kornej modlitwie, by jak najchciej raczył przyjąć gorliwego sługę swego do swojej Wieczystej chwały.

POLSKI KOMITET IMIGRACYJNY Oddział Chicago



Florentyna C. Kaszeska

(Z DOMU RUPINSKA)

Członkini Retail Druggists Ass'n., Art Institute of Chicago, Polskiego Klubu Artystycznego, Związku Polek w Ameryce, Tow. Columbia Gr. 279, Polish Women's Civic Club, Zintak Post No. 419 Am. Leg. Ladies Aux. i Holy Cross Hospital Ladies Auxiliary; przez nieszczęśliwy wypadek, pożyła się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 26go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 10:30 wieczorem, w średnim wieku. Zamieszkiwała pnr. 5558 So. Fairfield Ave.

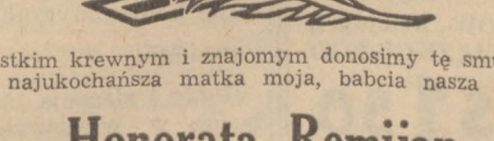
Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 10ej rano, z zakładu pogrzeb. Wolniak, pnr. 5700 So. Pulaski Rd., do kościoła St. Clare of Montefalco, 5443 So. Washenaw, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebi:

Żofia N. Kaszeska, małż. Maria Rupinska, bratowa; La Donna R. Dunkin, bratanica; Alfred Dunkin, bratanek; Helena Koniuszewska, kuzynka; Eugenia i Konrad Miezko, kuzyni i dalsza rodzina w Polsce.

Prosimy nie przysyłać kwiatów. Donacje na Heart Fund na ręce Wolniak, w kaplicy pogrzebowej.

Pogrzebem zajmuje się Wolniak, tel. PO 7-4500, 28-29



Honorata Remijan

(Z DOMU BORUTA: ŻONA Ś.P. JANA; MATKA Ś.P. JANA, JR.) Członkini Tow. Wawel Gr. 661 Związku Polek w Am., Tow. Nadwiślańskiego Gr. 759 ZNP i Tow. Matki Boskiej Nieust. Pomocy Nr. 859 ZPRK; nagie, pożyła się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 27go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 11:45 przed południem, w średnim wieku. Złotki można odczytać w zakładzie pogrzebowym, Gazda Funeral Home, pnr. 1922-24 W. Chicago Ave., do soboty, do godz. 10ej wieczór.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb., McCormick Funeral Home, North Judson, Ind., do kościoła Wszystkich Świętych w San Pierre, Ind., a stamtąd na cmentarz Św. Jakuba w North Judson, Ind., na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebi:

Stanisława, córka; Emil Walczak, zięć; Kenneth, John i Michael, wnuki; Michael, prawnuk; Stanisław Remijan, szwagier, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się A. L. Gazda, tel. HU 6-1230, 28-29



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy brat nasz, ś.p.

Michał Kantorski

(syn ś.p. Wojciecha i ś.p. Antoniny; brat ś.p. Jana; szwagier ś.p. Franciszki Kantorskiej, ś.p. Edwarda Pfeiffer i ś.p. Tadeusza Kedlarskiego)

po krótkiej lecz ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami, pożyła się z tym światem, dnia 27go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 2:15 w nocy, przeżywszy lat 65.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego, pnr. 1059 West 32-4a ul., do kościoła Najśw. Marii Panny od Nieust. Pomocy, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebi:

Agnieszka Klebba, Klara Kedlarska, Stanisława Pfeiffer, Władysław, Helena Iwanska, Leon i Antoni, siostry i bracia; Leon Klebba i Czesław Iwanski, szwagrowie; Maria i Gertruda, bratowa, wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi: W. Pomierski, telefon YA 7-6424.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, babcia i siostra nasza ś.p.

Maria

Rajchert-Wiktor

po krótkiej chorobie, pożyła się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 27go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 8:40 wieczorem, przeżywszy lat 63. Zamieszkiwała pnr. 8726 So. Halsted ul.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 8:30 rano, z Myśliwy Funeral Home, 4902 Reading Ave., East Chicago, Ind., do kościoła św. Stanisława w East Chicago, a stamtąd na cmentarz Św. Krzyża w Calumet City, Ill., na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebi:

Józef Rajchert w East Chicago, syn; Franciszka Rojek, w Polsce, córka, i siostra w Argentynie, i siostra i 1 brat w Polsce; Maria Rajchert, synowa; wnuki, wnuczki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się — Myśliwy Funeral Home. Telefon EXport 7-4344.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy syn i brat nasz, ś.p.

Robert Gaura

po długiej i ciężkiej chorobie, opatrzony Św. Sakramentami pożyła się z tym światem, dnia 27go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 6:45 wieczorem, przeżywszy lat 19.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 10:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 1059 W. 32ga ul., do kościoła Najśw. Marii Panny od Nieust. Pomocy, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrzebi:

Robert i Irena (z domu Harburda), rodzice; Christine i Elaine, siostry; wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi W. Pomierski, Telefon YArds 7-6424.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka nasza, córka moja i babcia nasza, ś.p.

Julia Kowalczyk

(z domu Domalik)

(żona ś.p. Antoniego)

po krótkiej chorobie, opatrzona Św. Sakramentami, pożyła się z tym światem, dnia 27go sierpnia, 1964 roku, o godzinie 7-mej rano, w średnim wieku.

Pogrzeb odbędzie się w poniedziałek, dnia 31go sierpnia, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzeb., pnr. 5247-53 W. Fullerton Ave., blisko Lockwood, do kościoła Św. Władysława, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszamy wszystkich krewnych i znajomych, w smutku pogrzebi:

Antoni i Ryszard, synowie; Christine i Patricia, synowie; Wiktor i Domalik, m a t k a; wnuki, wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi Poterek, telefon BE 7-6400, 28-29

WIA DOMOŚCI ZE STANU INDIANA

KRONIKA z GARY, LA PORTE, EAST CHICAGO — MICHIGAN CITY, HAMMOND, WHITING I OKOLICY

Pisze Aleksander Wachel, 6516 Kentucky Ave., Hammond, Indiana. Telefon Tilden 4-2997

Złote Gody Mażeńskie Edwardostwa Oskierków

Tłum gości z Indiana zapelnili w ostatnią niedzielę salę pięknej polskiej restauracji Surmy w Homewood, Ill., by z popularnym radiowcem, Edwardem Oskierką i jego miłą małżonką dzielić radość ich złotego jubileuszu małżeńskiego.

Rano tego dnia w ich kościele par. Niep. Poczęcia w South Chicago dziękczynna Msza św., w asyście dwóch księży, odpiewał dla nich wychowanek tej parafii i przyjaciel ich, obecnie prowadzący bardzo czynną pracę duszpasterską w Gary, Ind., ks. Ludwik Wozniak.

Obecna była na Mszy św. Siostra M. Perpetua z klasztoru Siostr Franciszkanek Błg. Kune-gundy z Lemont, Ill., rodzona siostra "Pani Modeli", której 50 lat temu służyła przy ślubie jako młoda drużna niosąca bukiet kwiatów. Dziś służy Bogu, i to już od przeszło 40 lat.

Toastmaster
Wieczorna uroczystość rozpoczęła bardzo czynny i znany wśród Polonii w Indiana, Władysław Nawrocki z Gary, przedstawiając gościom toastmastera bankietu: mecenas Witolda Rezy, z Gary, który bardzo umiejętnie i w bardzo dystyngowany sposób przeprowadził program tego miłego wieczoru.

Modlitwa, odmówiona przez ks. pra. L. Michalskiego z Gary, rozpoczęła ucztę, w czasie której 400 gości delektowali się gustownie podanymi potrawami, wśród których były trzy gatunki mięsa i masa różnych przystawek, frykasów itp., którymi rodzina postanowiła uraczyć swych przyjaciół.

Program
Program rozpoczął swym wspaniałym sopranowym głosem Ewelina Liska-Lisek z Gary, poczem O. Bernard R. Ciesielski z klasztoru karmelitańskiego w Munster, Ind., wygłosił przemówienie dla jubilatów, raz po raz potrącając o nutę humorystyczną.

Poezję, specjalnie na tę okazję ułożoną przez swego męża, wygłosiła Pelagia Mroz; obydwoje są od wielu lat znani z swego popularnego w Chicago programu radiowego "Rodziny Siekierów". Dwie utalentowane piosenki z Gary, Carol Sier i Marcia Pesdan, wykonały następnie bardzo udanie dwie selekcje fortepianowe na cztery ręce.

W imieniu przyjaciół z Indiana, życzenia złożyła p. Oskierkom, Joanna Zoltkiewicz, znana działaczka polonijna, szczególnie w Związku Polek.

Wielki Turniej Golfowy Okręgu XV ZNP, — Przewodniczy A. Długosz

Pod egidą Okręgu XV ZNP, dzięki inicjatywie i energiczności już wykonanej pracy Dyrektora Wydziału Sportowego Okręgu XV ZNP, p. Al. Długosza, odbędzie się wielki Turniej Golfowy Okręgu XV ZNP, w niedzielę, 20 września br., w pięknym Parku Golfowym "Eberhart Petro Golf Course", w Mishawaka, Ind. Kierownikiem Turnieju jest p. J. Góralski, z Grupy 83 ZNP, gospodarzem zaś będzie Grupa 83 ZNP, której lokal klubowy mieści się pnr. 2401 Western ulica w South Bend. Przyjeżdżając, podawanie obiadu dla uczestników w Turnieju, możliwa potańcówka, odbędzie się właśnie w lokalu Grupy 83 ZNP.

Wszystkie zgłoszenia na Turniej przyjmuje p. Al. Długosz, 111 So. Meade St. South Bend, Ind. — 44619 listownie lub też telefonicznie: 288-1516. Opłata od jednego zawodnika wynosi \$6, co pokrywa opłatę golfową, nagrody i stoły podany obiad.

Piękne trofea ufundował Wydział Młodzieży ZC ZNP, gdzie przewodniczącym jest Wiceprezes Fr. Prochot. Zgłoszenia przyjmowane będą do dnia 12 września br. W Gary można rejestrować się u p. St. Ostrowskiego,

Przemówienie Prałata

Poważną częścią programu było głębokie a zarazem serdeczne przemówienie ks. prał. A. Abromowicza z Kurii Arcybiskupiej w Chicago, od dawien dawna przyjaciela rodziny, który tydzień przedtem z radością oglądał w McCormick Place w Chicago Bankiet Tyśiąclecia Chrześcijaństwa Polonii — której to pracy poświęcił przez cały rok wiele wysiłków — był bowiem przewodniczącym komitetu, organizującego ten tak udany bankiet.

Błogosławieństwo Papieża

Niespodzianką dla Jubilatów było Błogosławieństwo Papieskie, które z pięknie wykonanego dyplomu odczytał ks. L. Madejczyk z Gary, oraz wiele telegramów gratulacyjnych, które nadeszły z różnych stron świata, nawet z Warszawy.

Zyczenia Rodziny

Gdy przyszła kolej na członków rodziny by stanąć przed mikrofonem i złożyć życzenia, córka Emilia, pod wpływem pewnie wspólnego wieczoru, tłumy gości i wzruszenia, po kilku słowach straciła głos, ale natychmiast przyszedł jej na sukurs jej brat, Erwin, który prawdziwie po meksku, i nawet bardzo dowcipnie, przedstawił życzenia, zdradzając przy tym, na wesoło, pewne tajemnice rodzinne. Również druga córka, Ewelina, w pięknym i stosownym wierszu złożyła swa życzenia, poczem przyszła kolej na wnuków, wśród których Ryszard Oskierko zdaje się zdradzać niewątpliwie zdolności "radiowe"; może pójdzie śladami swego dziadka?

Podziękowanie Jubilata

Za tak miły wieczór, którym się też i wszyscy zebrani rozkoszowali, podziękował w gorących słowach jubilat, Edward Oskierko, dziękując szczególnie za szczerą przyjaźń, którą go nie zważając o taczając, i której tyle dowodów tego dnia doświadczył. "Mama" Oskierkowa krótko ujęła też wypowiedział swą wdzięczność zebrany przyjacielom.

Modlitwa ks. A. Wronskiego z Klasztoru O.O. Salwatianów z Gary zakończyła uroczysty program, poczem orkiestra Jasja Bomby do północy zabawiła tańczącymi gośćmi.

Do złożonych już życzeń przyłącza się też ta stronica Dziennika Związkowego i zapewne cała czytająca ją Polonia, życząc wielu lat dalszego szczęścia, zdrowia i powodzenia w pracy dla rodziny i dla dobra nas wszystkich.

Nadchodzące Imprezy i Obchody

23 sierpnia, od godz. 9 rano — Piknik rodzinny Klubu Białego Orła, w parku Wicker, przy Ridge Rd. w Hammond.

23 sierpnia, od godz. 12 w poł. — Piknik, zabawa ogrodowa Stow. "Dom Polski" z Gary na gruntach Obozu Młodzieżowego, 3 mile na południe od US 30 i Highway 51.

6-7 września, od godz. 12 w poł. — "Dzień Polski" Stow. Obozu Młodzieżowego na gruntach obywatelskich, 3 mile na południe od krzyżówki US 30 i Highway 51.

12 września, od godz. 7 wiecz. — Bal Jesienny Gminy 49 ZNP, w sali Polonia Hall, 4442 Cameron ul. w North Hammond. Orkiestra Władzia Drewno.

26 września, od godz. 7 wiecz. — Bal Dożynkowy Oddz. 89 Strzelców Legionu Pułaskiego, w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond.

11 października, od godz. 2ej po poł. — Zabawa towarzyska Korpusu Pomocniczego Pań Placówki 40ej SWAP, w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond.

17 października, od godz. 7 wiecz. — Bal Jesienny Gr. 3095 ZNP, Tow. Gen. Sikorskiego, w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond. Orkiestra "Internationals".

18 października, od godz. 3 po poł. — Zabawa towarzyska Gr. 2431 ZNP, w sali Glen Park Polish-American H o m e, 4345 Broadway, w Gary.

25 października, od godz. 7 wiecz. — Bal Jesienny Klubu Polskiego Nowej Emigracji, w sali Domu Polskiego, 1600 Penn. ul. w Gary.

31 października, od godz. 7.30 wiecz. — Bal Jesienny K. S. Syrena, w siedzibie Legionu Amerykańskiego, 4003 Alder ul. w Indiana Harbor.

21 listopada, od godz. 7 wiecz. — Bal Jesienny Grupy 1810 ZNP, w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond.

28 listopada, od godz. 7 wiecz. — Bal Jesienny Klubu Sportowego "Polonia", w sali Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond. Orkiestra "Do-re-mi" Rekosiewicz z Chicago.

27 grudnia, od godz. 2ej po poł. — Program Gwiazdkowy Klubu Polskiego Nowej Emigracji, w sali Domu Polskiego, 1600 Penn. ul. w Gary.

31 grudnia, od godz. 8.30 wiecz. — Bal Nocy Sylwestrowej K. S. Syrena, w sali Legionu Amerykańskiego, 4003 Alder ul. w Indiana Harbor.

31 grudnia, od godz. 8.30 wiecz. — Bal Nocy Sylwestrowej Plac. 15 SWAP, w sali Domu Polskiego, 1600 Penn. ul. w Gary.

Cześć Pamięci ś.p. Marcina Kocała

Wczoraj, w piątek, 28 sierpnia, został pochowany na cmentarzu Św. Krzyża w Calumet City, Ill., śp. Marcin Kocał.

Zamieszkiwał on przy 1122 Eaton ulicy, w Hammond, liczył przy zgonie lat 85. Zmarł o npo krótkiej chorobie w szpitalu Św. Małgorzaty w Hammond. Msze św. żałobną odprawił ks. Wł. Mastery, w kościele Św. Marii w Hammond.

Zwłoki zaś jego spoczywały w Zakładzie Pogrzebowym Michała Myśliwego, w East Hammond. Setki przyjaciół, liczne grono Związkowców i Związkowców, Grupa 925 ZNP, Gmina 49 ZNP, Okręg XV ZNP, były bardzo licznie reprezentowane na wczorajszym pogrzebie śp. Marcina Kocała.

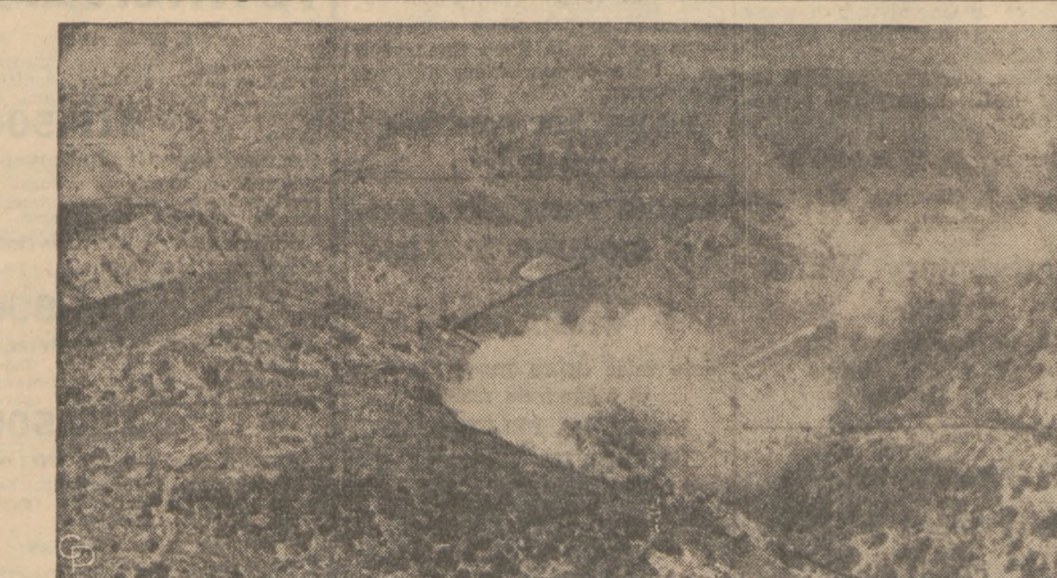
Śp. Marcin Kocał, był organizatorem parafii Św. Marii w Hammond, był długoletnim urzędnikiem Grupy 925 ZNP, Gminy 49 ZNP, był delegatem na Sejmny ZNP, bardzo wiele działając ostatnio dla dobra Stow. Obozu ZNP, stanu Indiana.

Był on zawsze i wszędzie, gdzie tego wymagała potrzeba ZNP, czy też Polonii. W Kongresie Polonii Amer. dał się poznać jako wybitny działacz, gorący obrońca wolności i niepodległości Polski i jej Narodu.

W życiu Okręgu XV ZNP, nie było Sejmiku Okr. w którym by nie brał udziału. Śp. Marcin Kocał służył zawsze dobrą radą i zbierał głos "z sercem i myślą, z duszą Polaka — Amerykanina".

Rodzinie Zmarłego wyrażamy swe najszersze współczucie. Polonia zgubiła wielkiego działacza, patriotę, miłującego wszystko, co polskie — co nasze.

Niech Mu ziemia amerykańska na zawsze lekko będzie! Cześć pamięci śp. Marcina Kocała.



WIDOK z LOTU PTAKA na jeden z ośrodków pożaru, którego płomienie strawiły około 300,000 akrów lasu przy Elko, Nevada. Górzyste ukształtowanie powierzchni w tej okolicy utrudniło akcję ratunkową.

Apel Okręgu XV Z.N.P.

Na ręce nasze przyszedł apel p. Franciszki Dymek, wiceprezeski ZC ZNP, którego treść podajemy w całości, ze względu na jego ważność:

Rozpoczynamy pracę w "drajwie wrześnieńskim". Ten specjalny kontest werunkowy trwał będzie przez jeden tylko miesiąc WRZESIEŃ. Bardzo proszę pana Komisarza, panią Komisarke, o jak naj-energiczniejszą współpracę, tak aby Okręg Wasz znalazł się na pierwszym miejscu w wyznaczonej mu dywizji. Okręgi są podzielone na cztery dywizje:

Dywizja czwarta — Okręgi 11, 15 i 16. Na Okręg 15 przewidziana jest kwota 80 nowego członkostwa.

Okręg, który zdobędzie największą liczbę nowych członków podczas września br., i znajdzie się na liście honorowej na czele swej Dywizji, otrzyma nagrodę. Poza wynagrodzeniem w gotówce, którokolwiek zapisze dwóch lub więcej członków podczas września, lub poda nazwiska i adresy organizatorów, jako współzapisujących, podpisując aplikację, otrzyma w nagrodzie osobną szpilkę i kolekcję, odmienne od wydawanych poprzednio nagród w kontestach.

W tej szlachetnej rywalizacji będziemy widzieli, jak komisarze, komisarzki, organizatorzy, organizatorki, działacze, działaczki i pracownicy, aby ich Okręg zdobył jak największą ilość członków. Proszę uprzejmie o zapośredniczenie wszędzie, gdzie tylko można, żeby wypełnione aplikacje przysyłano do mego biura po 1-ym września br.

Urzednicy i urzedniczki Grup i Gmin powinni zapisać conajmniej dwóch lub więcej członków i przez to służyć przykładem. W pracy tej żyć z całego serca powodzenia. Z siostrzanym pozdrowieniem, — Franciszka Dymek, wicepr. ZNP.

W związku z powyższym apelem pani Dymek — niniejszym apelujemy do całej Braci i Siostr ZNP w Okręgu XV, do wszystkich urzedniczek i urzedników Grup i Gmin, do wszystkich organizatorów i organizatorek, do sekretarek

Wszystkim za jakakolwiek pomocą — jesteśmy niewymownie wdzięczni. — T. Wachel, komisarz Okręgu XV ZNP; Władysława Wawrzyniak-Kubiak, komisarz Okręgu XV ZNP.

Posiedzenia Grup Tow. Polonijnych

Sroda, 2 Września

7.30 wiecz. — Federacja Polskich Organizacji w mieście Hammond, w górnej sali posiedzeń Weteranów, 241 Gostlin ul. w North Hammond. — Anna Zych, sekr. prot.

Czwartek, 3 Września

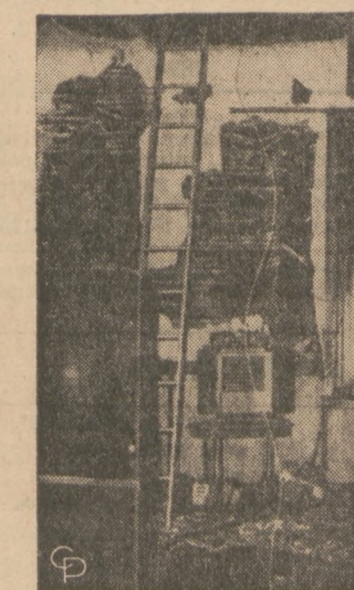
6.30 wiecz. — Tow. Gen. Wł. Sikorskiego, Grupa 3095 ZNP, w sali posiedzeń Cavalier Inn, 735 Gostlin ul. w North Hammond. — Wł. Kasprzycki, prezes. 7. wiecz. Tow. Wolna Polska, Gr. 2106 ZNP — w sali Domu Polskiego, 16 Penn. ul. w Gary. — Zofia Dorsch, sekr. prot.

Sobota, 5 Września

7. wiecz. — Klub Sportowy Polonia, w sali Weteranów, przy 2141 Gostlin ul. w North Hammond. — Zenon Wietniski, sekr. prot.

7. wiecz. — K. S. Syrena, w siedzibie klubowej, 602 W. 151-sza ul. w East Chicago, Ind. — Józefina Praszczak, sekr. prot.

7. wiecz. — Tow. Strzelców, oddział 89 Legionu Pułaskiego, w sali posiedzeń przy 1302 W. 150ta ulica w East Chicago, Indiana. — Paulina Cyganiewicz, sekr. prot.



POLICJANT OGŁADA SZKODY wyrządzone płomieniami w budynku klubu golfowego w Dixmoor podczas zamieszek na tle rasowym, jakie wybuchły w tym podchamickim miasteczku. Klub został umyślnie podpалony i świadkowie zeznali, że na chwilę przed pożarem widzieli grupę młodzieży murzyńskiej, która wybiegła z tego budynku.

Iskierki

W Radzie Miejskiej w East Chicago, wiele szumu robią ostatnio Aldermani Lamb McGregor i Zych — z powodu ustanowienia przez Radę Miejską stanowiska Asystenta Administracyjnego w East Chicago. Chodzi tu o wyasygnowanie pensji asystenta w sumie \$7,500 rocznie. Aldermani powyżej wymienieni sprzeciwiają się temu, no i jak zwykle, robią szum w Radzie Miejskiej.

Faktem jest że Rada Miejska uchwalila większością 6 do 3 stanowisko asystenta administracyjnego. Dlaczego mniejszość w tym wypadku nie chce pozostawać woli większości? Przecież w każdej organizacji, w naszych Grupach ZNP, czy Grupach Zw. Polek, czy Plac. Weteranów, czy też w Legionie Amer., należy szanować wolę większości.

Nad każdą sprawą, w życiu organizacyjnym, są debaty, nieporozumienia, w końcu dochodzi do głosowania przez członkostwo i sprawa debatowana jest zdecydowana w ten czy ów sposób. Rada Miejska uchwalila ustanowienie pozycji administratora miejskiego, Rada Miejska zrobiła to większością głosów 6 do 3.

Dlaczego Aldermani, którzy znaleźli się w mniejszości nie potrafili pozostawać woli większości, tak jak prawa demokratyczne, parlamentarne tego wymagają?

Bardzo ważne sprawy budżetowe będą załatwiane na posiedzeniu Rady Miejskiej w East Chicago w poniedziałek, 31 sierpnia br. I znów już z góry "trójka" twierdzi, że data przyjęcia budżetu została przesunięta na 31 sierpnia, tylko dlatego, aby zniechęcić obywatelstwo w braniu udziału w tym posiedzeniu. Trójka ta również twierdzi — że Administracja Miejska pragnie na ten dzień zapakować posiedzenie swymi pracownikami, aby nie dopuścić obywateli, którzy sprzeciwiają się. Co za polityka! Przecież w posiedzeniu Rady Miejskiej mogą brać udział wszyscy obywatele.

Jest rzeczą charakterystyczną, że sprawę tę bardzo głośno przedstawiają obywatelstwo ci, którzy byli zakonzenieni w poprzedniej administracji, w prasie zaś amerykańskiej piszą o tej sprawie byli pracownicy miejscy. Czyżby się zmieniała i tak jak poprzednio była większość i mniejszość w Radzie Miejskiej, tak i teraz jest to samo, różnica jest tylko w nazwiskach.

(Powyższe uwagi podaje T. Wachel).

Bardzo piękne Pikniki odbyły się w ubiegłą niedzielę, 23 sierpnia i tak naprawdę udany piknik Klubu Syrena, Grupy 1810 ZNP, odbył się w Parku Calumet, tak samo bardzo udany piknik Klubu Białego Orła, odbył się w Parku Wicker. Jest rzeczą bardzo piękną, gdy w czasie takich pikników można spotkać się z przyjaciółmi i zabawić się kilka godzin na świeżym powietrzu. Oby takich pikników o charakterze polskim było jak najwięcej.

Sezon piłki nożnej rozpocznie się 13 września. Barwy polskie bronić będą drużyny z Hammond; Polonia, a z East Chicago, Hoosiers AC. Zainteresowani meczami mogą zgłaszać się do klubów: — Polonii, u Polskich Weteranów w Hammond, do Hoosiers w lokalu Syreny. Obydwoje drużyny rozpoczęły już intensywne treningi, aby stanąć — do rozgrywek jesiennych w pełni przygotowane. Obydwu drużynom życzymy powodzenia i jak najwięcej wygranych.

Pierwsze powakacyjne posiedzenie klubu Syrena, odbędzie się w sobotę, 5 września br., we własnym lokalu klubowym. Będzie bardzo wiele spraw i to ważnych do omówienia, stąd też obecność członkostwa jest obowiązkowa, jak powiedział prezes Edmund Rafalski.

Kończy się okres wakacyjny i znów nasze polskie organizacje zabiorą się do pracy dla dobra jednostek organizacyjnych i Polonii. Czytajcie Dziennik Związkowy regularnie, aby wiedzieć o naszych posiedzeniach, o naszym życiu polonijnym. Dziennik nasz Wszystkim na równi.

Kolacja była późno, bo około godz. 10ej wieczorem, ale sporo czasu zajęło przydzielenie pokoi i inne formalności. Kolacja jest świetna, a nie chce się uwierzyć. Gdy tak będą nas żywić przez cały czas — myślę, że wycieczka będzie wspaniała.

Pomieszczenie w hotelu luksusowe. Pojedyncze i zbiorowe pokoje z łazienkami, telefonem i radiem. Budynki hotelowy — to naprawdę 9-cio piętrowy gmach.

Po kolacji długo jeszcze gawędziliśmy dzieląc się wrażeniami. Ustaliśmy, że śniadanie jutro będzie o godz. 8.30 rano a potem będziemy zwiedzać Warszawę.

Zmęczeni, ale z bardzo dobrą nadzieją, po szczęśliwym przełeciu — udaliśmy się na pierwszą nocleg w Ojczyściej Ziemi. — Adam Drazbo.

(ciąg dalszy nastąpi)

Z Wycieczki Do Polski...

Śniadanie w paryskim hotelu "Grand" było zapowiadane na godz. 8-mą rano, ale dość sporo ilość wycieczkowiczów spóźniła się — jakby nie spiesząc się na bardzo spieczoną bułeczkę i złą, ciepłą, przykrą kawę. Niektórzy nawet zrezygnowali z hotelowego śniadania i udali się do miasta na "lepsze", gdzie jednak musieli zapłacić dość "słono".

Wolny czas pomiędzy śniadaniem a odjazdem na lotnisko różni rozmaicie spędzili. Przeważnie wycieczkowicze pisali kartki do swoich bliskich po obu stronach "wielkiej wody".

Słyszałem od wielu, że w "Paryżu zawsze pada deszcz", więc nie dziwiłem się, gdy wczorajszego wieczoru przez dziurę w samolocie krótko przed lądowaniem "kapalo" mi prosto na głowę, a dzisiejszy poranek z temperaturą 60 stopni jest tak pochmurny, że chyba za chwilę lunie deszcz. Rozjaśniło się trochę więcej około godz. 11ej rano. Czekamy w dalszym ciągu na transport na lotnisko odległe 24 mile od hotelu, jednak na inne, z którego polibymy dale.

Wciąż jeszcze jest pochmurno i dość wietrznie, ale robi się przyjemnie czasami uśmiechem. Jedziemy wąskimi, krętymi ulicami starego Paryża, podziwiając wspaniałe budowle, zabijaki minionej przeszłości. W wielu miejscach na ulicach są stragany, przeważnie żywnościowe. Widac też miejscami przed sklepem, z sodą lub piwem, namioty spora liczba pustych krzeseł, na których wczorajmi lub w gorącym czasie odpoczywają zmęczeni przechodnie, chłodząc się lub pokrzepiając napojami. Teraz te krzesła są puste, bo jest chłodno.

Dojeżdżamy wreszcie do lotniska. Z oddala już widać na stronie średni czteromotorowy samolot z napisem "Polskie Linie Lotnicze — LOT". Podziwiamy go z pewną dumą, że to właśnie ten ma zanieść nas do Polski.

Kwadrans przed godz. 2-mą jesteśmy już na pokładzie samolotu. Usługę stewardesski rodzajają wycieczkowiczom kłuskie ciasteczki, gazetki i mapki. Tutaj dowiadujemy się, że samolot czekał na nas już od godz. 10ej rano. Przez czasy nie czekaliśmy nieopatrnie 4 godziny — nikt nie wie.

Po wystartowaniu przebijamy się przez zwalę ciemnych chmur przez jakieś 20 minut, po czym wznosimy się ponad nie. Przepiękny ten widok — patrzeć przez dziurę w chmurach na krajobraz. Lecimy nie tak wysoko. Z lotu ptaka widać ziemię jak różnokolorową szachownicę z polami, miastami, lasami i drogami. Lecimy tak aż do Brukseli, gdzie zatrzymujemy się na pół godziny i "dobieramy" 30 pasażerów z innej wycieczki polskiej z Pensylwanii. To bardzo miłe takie niespodziane spotkanie z rodakami gdzieś w obcym mieście. Lecy do Warszawy i na wycieczkę po Polsce.

Po wystartowaniu z Brukseli dają nam polski obiad, który składa się z szynki, kur (na zimno), sera itp., a na deser czekoladki. Ponieważ musieliśmy omijać hury, lądowanie w Warszawie miało miejsce o 10.30, a nie o 10.45 min. "Okolot", przebijając się przez olbrzymie zwalę chmur rzuca się trzęsie, ale trwa to niedługo.

Lotnisko "Okęcie" w porównaniu z Paryżem lub Brukselą jest bardzo ubogie i małe, urzędowe prymitywne — nie robiąc dobrego wrażenia na widzu.

Czekamy z 20 minut zanim walizki przywiezione z samolotu i oddane właścicielom. Idziemy do odprawy paszportowej. Usługę tragarze spieszą z pomocą, aby pomóc zanieść walizki kilka krótków, ale — jak to niemilo wspominać, gdy się takim tragarzowi poda dolara, a on targuje się o drugiego...

Ponieważ z naszej wycieczki (54 osób) tylko około 30tu udaje się na objazd Polski, reszta jeździ prosto do rodzin lub znajomych. Nasza trzydziestka odjeżdża autobusem "orbisowym" do "orbisowego hotelu Grand" przy ulicy Kruczej.

Kolacja była późno, bo około godz. 10ej wieczorem, ale sporo czasu zajęło przydzielenie pokoi i inne formalności. Kolacja jest świetna, a nie chce się uwierzyć. Gdy tak będą nas żywić przez cały czas — myślę, że wycieczka będzie wspaniała.

Pomieszczenie w hotelu luksusowe. Pojedyncze i zbiorowe pokoje z łazienkami, telefonem i radiem. Budynki hotelowy — to naprawdę 9-cio piętrowy gmach.

Po kolacji długo jeszcze gawędziliśmy dzieląc się wrażeniami. Ustaliśmy, że śniadanie jutro będzie o godz. 8.30 rano a potem będziemy zwiedzać Warszawę.

Zmęczeni, ale z bardzo dobrą nadzieją, po szczęśliwym przełeciu — udaliśmy się na pierwszą nocleg w Ojczyściej Ziemi. — Adam Drazbo.

(ciąg dalszy nastąpi)



13 Ucieki Butelka
PEPSI-COLA wyrabia tylko PEPSI-COLA COMPANY, Long Island City, New York. Autoryzowany sprzedawca butelek PEPSI-COLA Bottling Company of East Chicago, Ind.

PAWINSKI FUNERAL HOMES
AMBULANS NA KAŻDE ZAWOŁANIE
Polecamy się każdemu pamięci
1728 Connecticut St., Gary Ind. Telefon: Turner 5-6768
2728 W. 15th Ave. i Marshall Pl. Telefon: Turner 5-3090

JOIN
AND SERVE

★ PRACA MĘSKA ★ PRACA MĘSKA

POTRZEBNY CHŁOPIEC

Do Posyłek i do Shipping Department

Musisz znać język polski i angielski

— do —

DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO

Praca od 8-ej do 5-ej

Zgłoszenia cały dzień

1201 MILWAUKEE AVENUE

MACHINISTS

EXPERIENCED IN SETTING UP AND OPERATING MILLS-LATHES GRINDERS

ALSO

MACHINERY ASSEMBLERS

DAY OR NIGHT—OVERTIME WORK

Differential Pay For Night Shift

Free hospitalization and other benefits

Interview 8:00 A.M. to 5:00 P.M.

F. J. LITTELL MACHINE CO.

4101 N. Ravenswood (1800 West)

An equal opportunity employer

AUTOMATIC PUNCH PRESS OPERATORS

Openings on 1st, 2nd and 3rd shifts. Excellent starting rates for experienced and reliable operators.

Will train inexperienced men.

Free insurance — shift premium, and other benefits.

Phone, write or visit

Personnel Dept.

Interviewing daily 8:30 A.M. - 5 P.M.

Saturday until noon

TEMPEL**Steel Company**

Magnetic Steel Laminations for the Electronic and Industrial Industries

5431 N. DAMEN

AR 1-8828

HUDSON'S**Wants experienced SHOE SALESMEN**For full time openings
Desirable hours
Liberal benefits
Good earnings
PotentialApply employment office
14th floor**HUDSON'S**

Downtown, Detroit, Michigan

STOLARZY

Doświadczonych mężczyzn

Zakład unijny

Stara praca

UNION CABINET CO.

400 N. Hermitage Ave.

HA 1-2618

★ REPERACJE AUT

M & L BODY SHOP

3339 W. 30th Street

Complete Body and Fender and Painting. Work done by top expert mechanics. Insurance work invited. Free estimates. Guaranteed work.

847-9575

★ AUTA

BULKO SERVICE STATION

"Best Quality Gasoline"

2958 N. ASHLAND

(Corner of Wellington)

Carl Witte

MUSIMY SPRZEDAĆ!

MAMY 200 UŻYWANYCH AUT

RÓŻNYCH MAREK, TYPÓW I KOLORÓW

W PIKOWYCH I WYKONANYCH STANIE

★ NAPRAWDĘ NISKIE CENY ★ LATWE SPŁATY

★ SUMIENNE OSZCZĘDZANIE WASZEGO AUTA

★ PRZYJAZDZIE ZOBACZYĆ BEZ ZOBOWIĄZANIA

PONTIAC i TEMPEST 1964

Zenon Kwiatkowski

Wasz polski sprzedawca zapewni Wam sumienną i fachową obsługę i KORZYŚNE KUPNO.



ME 7-6002

MONT CLARE PONTIAC

6811 W. GRAND AVENUE

Obsługa techniczna od 6:30 do 12 w nocy

LABORATORY TECHNICIAN

VARNISH and RESIN

We have an opportunity for a young man, draft exempt, with knowledge of Chemistry, to work as laboratory technician in our Resin Laboratory. Excellent employee benefits including profit sharing and retirement plans.

Call Mr. B. E. Mustekis

Standard T Chemical Co., Inc. Subsidiary of

Montgomery Ward, Inc.

2600 S. Federal St.

Chicago 16, Illinois

VI 2-7860

Davenport Automatic Screw And Set-Up Men

Minimum five years experience required. Must be experienced and be able to set-up own jobs. Long running job on new equipment, all brass. Good rates plus bonus. Paid vacation, free hospital and life insurance. No layoffs. — See Mr. Leo Schwartz.

BRASS-CRAFT MANUFACTURING

2821 Brooklyn

Detroit, Michigan

TAPICEROW

Doświadczonych w poręczach i oparęczach przy użyciu stapie gun.

Dobra zapłata, warunki pracy, komunikacja. Platne wakacje i święta.

Howard Parlor Furniture Co.

3737 S. Ashland Ave.

FURNITURE REFINISHER

Experienced refinisher and touch up man needed immediately. Steady work. Good fringe benefits.

Call Office Manager

WA 2-8565

Wurlitzer Co.

222 S. Wabash Ave.

NEEDED AT ONCE

DESIGNERS

DETAILERS

CHECKERS

FOR

JIGS AND FIXTURES

BODY WELDING FIXTURES

TOP RATES

PLENTY OF OVERTIME

AIR-CONDITIONED OFFICES

Ample of Parking Space

APPLY AT ONCE

Write, Wire of Phone:

Special

Engineering Service

INC.

7630 Wyoming

Dearborn, Michigan

PIPE FITTER

FOR

DIESEL, LOCOMOTIVE

MAINTENANCE

BELL RAILWAY CO.

OF CHICAGO

6900 S. Central Ave.

SEE V. L. SMITH, S.M.P.

Journeyman card necessary.

Apply write or call

Long Mfg. Div.

12501 Dequindre,

Detroit, Mich.

— An Equal Opportunity Employer —

★ AUTA

DIE CAST DIE DESIGNER

Capable of Layout and Gating Medium to Large Size Aluminum Dies

5 Years Experience Necessary Top wages and fringe benefits

Write or Call

Personnel Mgr.

KELSEY-HAYES COMPANY

512 N. Wisner St.

Jackson, Michigan

"An Equal Opportunity Employer"

Trainees Wanted

Graphic Arts Firm

MUST BE ALERT

STEADY AND SKILLFUL

WITH HANDS

PERMANENT POSITION

CALL

HA 7-5774

DOŚWIADCZONYCH

ROBOTNIKÓW DO ŻALOGI

CEMENTOWEJ

W wieku 20-30

Pierwszeństwo młodzieży

po angielsku.

CAPITOL CEMENT CO.

6214 N. Pulaski

★ PRACA MĘSKA

THERMO — COUPLE FABRICATION GROUP LEADER

with Mechanical Ability and experienced in Job Shop Operation — to work with Shop Supervisor on Set-Up of machinery and job supervision.

PHONE MR. PAKOSTA

MA 6-1054

MACIE PONAD 45 LAT? NIE MOŻEĆ ZNALEZĆ PRACY?**WIEBOLDT'S**

Może mieć dobrą pracę dla was w magazynie mebli!

PRACA NA PEŁNY CZAS

Z LICZNYMI FIRMOWYMI ŚWIADCZENIAMI DOŚWIADCZONEGO

• CABINET MAKER

• TAPICERA

• DO WYKAŃCZANIA

Zgłaszać się w Service Bldg.

Wieboldt's Stores, Inc.

1000 NORTH OGDEN AVE.

MACHINISTS

Job shop men preferred. Day and night. Good working conditions and employee benefits. Contact:

WARREN CARLSON, HU 9-0200

INTERNATIONAL TAG & BUSINESS FORMS CO.

3450 W. DIVISION

LINOTYPE OPERATOR

FULL OR PART TIME

TRADE PLANT IN DES PLAINES

IF VARIETY AND CHALLENGE INTEREST YOU, CALL

Tel: 824-3525

PLUMBERS**HEATING INSTALLERS****RAILING INSTALLERS****AWNING INSTALLERS****WINDOW INSTALLERS****DOOR INSTALLERS**

Apply in person

Write or call

Deltron Company

2078 East 10 Mile Rd.

WARREN, MICHIGAN

Tel. 755-7680

★ INTERESY

Wyjątkowa Okazja Do Dobrobyta

8 1/2 w Krótkim Czasie

NA SPRZEDAŻ BARDZO DOBRE WYROBY I PROSPERUJĄCY INTERES W POLSKIEJ OKOLICY

Każda Rzetelna Oferta Nie Będzie Odmówiona

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

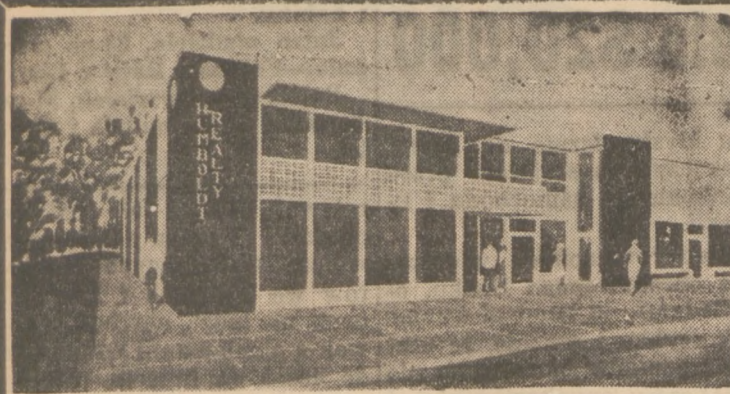
Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z powodu wieku pójść na wypoczynek. Po więcej informacji prosimy telefonować do właściciela owego sklepu.

Sklep żywnościowy, gdzie jest wyrób doskonałych polskich wędlin, oraz delikatesy i inne towary spożywcze. Bardzo duży obrót. Właściciel po wielu latach pracy w tym interesie pragnie z

★ DOKŁADY ★ DOKŁADY



OKOLICA PULASKI-NORTH AVE.

Piękny, murowany, 2x6, nadzwyczaj czysto utrzymany.

\$6,500

LOGAN SQUARE

Murowany, bardzo czysty, 2x6, 1x3, blisko kolejki podziemnej do śródmieścia. Bardzo duże czyste pokoje. Naprawdę wspólnie kupno! Zobaczyć.

\$5,000

WŁADYSŁAWOWO!

Wdowa sprzedaje — 1x5, 1x6 murowany na szerokiej parceli. Garaż na 2 auta. Każde mieszkanie na swoje własne ogrzewanie — gazem gorącą wodą.

\$10,000

KOPALNIA ZŁOTA!!!

Murowany, maszynowy — zawiera 27 czwórek Roczny dochód \$29,000 na rok. \$15,000 kupi. Może nawet weźmiemy Wasz budynek na wpłatę. Doskonała dzielnica na północnej stronie miasta. Blisko Evanston. Cena 5 razy dochód — lub najlepsza oferta.

\$10,000

TADEUSZ KRAWCZYK, Broker

HUMBOLDT REALTY

4746 MILWAUKEE

Kildare 5-1288 PENSACOLA 6-6555

WŁAŚCICIEL

zmuszony sprzedać 2x6 1/2, 1x3, piękny, nowoczesny, dochodowy dom, automatycznie olejem gorącą wodą ogrzewany. Murowany garaż na 2 auta. 3249 W. Beach. Tel. 489-2670

\$10,000

TERAZ WYKAZANY PRZED BUDOWNICZEGO

1543 No. Springfield (3900 West) Dom Otwarty Niedziela 2-5 po poł. Nowy 3 sypialnie. Obieca z twardego drewna. Ceramika kuchnia i łazienka. Overhead kanalizacja. Gorąca woda ogrzewanie. Będzie gotowy w ciągu 45 dni.

2422 No. Hamlin — \$21,900 Telefonować po umówienie: NE 1-2868

DOCHODOWA posiadłość przez właściciela. Sklep na froncie, 3 pokoje w tyle, z 6 dużymi pokojami mieszkanymi na 2im piętrze, garaż na 2 auta. Nowy gazowy piec do ogrzewania, zimowe okna i siatki, wyjątkowo szeroka parcela, wszystko wyjątkowo. Okolica 43ej i Damen. Telefonować: 523-7946.

\$10,000

PARAFIA ŚW. MARKA LUB ŚW. HELENY

Murowany 1x5, 1x4, ogrzewany gazem, pełna cena \$10,500.

SUPERIOR

2721 W. Division St. AL 2-4370 Pan TrojnarSKI

PRZED WŁAŚCICIELA — 1 1/2 piętrowy murowany dom. 6 pokoi, 3 sypialnie, łazienka, kuchnia i kuchnia. Pełny beżment. Olejem ogrzewanie. Garaż na 1 auto. Blisko Division i Pulaski Rd. Celem umówienia się telefonować w tygodniu 486-9248, 9e do 6 wieczorem; w niedzielę BE 5-1526.

\$10,000

2x5 MUROWANY, 2 oddzielne olejowe jednostki ogrzewania, dymy od ściany do ściany, szafki w kuchni, w bardzo dobrym stanie, blisko ośrodka zakupów i komunikacji, 5113 N. Mango. Można oglądać od 1-5 w sobotę i niedzielę. Przez właściciela.

\$10,000

★ CHCE KUPIĆ

SPRZEDAŻ!!!

Poszukujemy domów do załatwienia na PÓŁDNIOWYM ZACHODZIE

Wymagamy: My mamy kupców "za gotówkę" (z Back of the Yards) BEZ OGŁADAJĄCYCH 74 LATA

DOŚWIADCZENIA W SPRZEDAŻY BROM REALTY CO.

1857 W. 51st St. GR 6-6100 Po godzinach biurowych RE 7-3400

★ LIC. CHIROPRAKTOR

Dr. John F. P. Van Cura Metoda bez lekarstwa Celem umówienia się telefonujcie

ALLIED HEALTH CENTER

(dawniej Audino Health Center) 3505 W. FULLERTON Tel. Biurowy AL 2-9168 Rezydencja ST 8-3639

POŻYCZKI NA DOGODNYCH WARUNKACH

NA DOGODNYCH WARUNKACH

ZWIĄZEK NARODOWY POLSKI

1520 W. Division Street AR 6-0700

Proszę zgłosić się do biura realnościowego F. W. MICHALAK, Zarządca

★ DO WYNAJĘCIA

SKLEP lub biuro ogrzewane do wynajęcia. 3303 N. Cicero, ruchliwa ulica. Także 5 pokoi ogrzewane do wynajęcia. 282-6330.

3 POKOJE, nieumeblowane, piecem ogrzewane, wspólny ustep. \$25 miesięcznie. 1246 N. Cleaver.

POTRZĘBA pana na mieszkanie. ARmitage 6-9608.

4 POKOJE do wynajęcia, kupi meble, od 1go września. 3703 Belmont Ave., Cornelia 7-3693.

LOGAN SQUARE

2639-45 N. SPAULDING 3 1/2 pokoi—\$77.50 do \$84.50. BEZPŁATNE GAZ

Lukusowe mieszkanie. Duże pokoje i schowki. Udekorujemy. Telefonować do janitara SP 2-8571.

OMAN ASSOCIATES AM 2-2100

4 POKOJE na 3cm. Gazowe ogrzewanie. Woda gorąca. \$45 miesięcznie. Mogą być dzieci. 1460 Walton.

POKÓJ z oddzielnym wejściem, również pokój w beżmentie, ogł. dać można po 5-tej. Sobota, niedziela cały dzień. 2039 W. Le Moine.

3 POKOJOWE mieszkanie w angielskim beżmentie do wynajęcia. Umeblowane lub nie. Gorącą wodą ogrzewanie, tylko dla dorosłych. 3045 N. Avers.

4 POKOJOWE mieszkanie, 1-sze piętro, ogrzewane, \$75, dla odpowiadającego małżeństwa. 3247 W. Division; SP 2-6455.

5 POKOI na 2im. Ogrzewane. — 1511 N. Hoynes Ave., Humboldt 6-6158.

2 POKOJE z łazienką, 2-gie piętro w tyle, duża weranda, świeżo odnowione. 2603 W. Potomac Ave.

4 POKOJE do wynajęcia, 3cie piętro w tyle, gazowe space ogrzewanie, odnowione. HA 1-7068.

6 POKOI czyste, ogrzewane, na drugim. Gorąca woda. 1225 No. Artesian.

5 POKOI, 2 piętro front, gazowe ogrzewanie, gorąca woda. 278-7893.

PIĘKNE czyste 4 pokoje, na 2gim, gorąca woda, dla beżmentu. 5824 So. Tripp.

5 POKOI do wynajęcia, 908 N. Winchester; YO 5-4828.

CZYSZCIE 4 pokojowe mieszkanie, na 2im z frontu. 1416 W. Superior.

NA WACŁAWOWIE dla dorosłych 4 pokoje. Cornelia 7-7355.

3 WIDNE pokoje do wynajęcia, nowo dekorowane, łazienka, gazowy ogrzewacz — HU 6-3453.

4 POKOJE, czyste, widne. Ogrzewane, gorąca woda. Łazienka. Kuchnia. Wyposażenie. Dla dorosłych. 2034 W. Homer St.

4 POKOJOWY cottage, idealny dla starszego małżeństwa. Odnowiony. Do ogrzewania gazem gorącą wodą. Tania. 2922 W. Palmer, Humboldt 9-3284.

5 i 6 POKOI

Na 1-szym i 3-cim, dla swoich tylko, obok sadu owocowego, dla dorosłych.

1451 N. Maplewood Ave. Humboldt 6-6006

4 POKOJOWE mieszkanie z łazienką, czyste, z gazowym ogrzewaczem. Telefonować DICKENS 2-2656.

ŁADNE umeblowane 3 sypialnie, kuchnia i łazienka. Pościel, gaz, światło. Dla panów lub pań. 739 N. Drake — Tel. 722-5161.

4 POKOJE, space ogrzewacz, czyste, 3-cie piętro w tyle. 2030 W. Churchill — Humboldt 6-2154.

5 POKOJOWE mieszkanie na drugim z frontu, ogrzewane piecem, gorąca woda, nowo dekorowane. 1245 N. California Ave.

6 POKOJOWE mieszkanie do wynajęcia, para ogrzewane na drugim piętrze. 3 sypialnie. 1245 N. Artesian

POKÓJ do wynajęcia z wszelkimi wygodami, "air-conditioned" telewizja, telefon, dla nowo przybyłej. Centrum polonii. 772-6191 sobota i niedziela.

4 POKOJOWE mieszkanie, czyste, ogrzewane, łazienka, gorąca woda, dla małej rodziny. \$75 mies. Tel. HU 6-8511

5 NIEUMEBLOWANYCH pokoi, świeżo odnowione. Dostarczamy nowego space ogrzewacza. Trochę dywanów, weneckie zasłony, \$79. Kelyvin Park — Dickens 2-4608.

3 POKOI do wynajęcia w cottage dla 2 kolegów lub jednego pana. Łazienka i piec. 3813 N. Bernard. KEystone 9-0429.

1741 WEST 47th ST.

Nowo odnowiony 5-pokojowy apartament, na drugim piętrze. Kompletna łazienka. Kuchnia w kuchni. Jeden blok do polskiego kościoła Św. Józefa i szkoły na Town-of-Lake. Cena przystępna. Zgłoszenia:

MATELSKI — Pierwsze Piętro Poniedziałki i piątki od 9 do 5; Wtorki i czwartki od 9:30 do 8.

★ LOTY

LUBISZ PRACĘ W OGRODZIE? 2 parcele pod domy, 167 stóp i 190 stóp frontu. Na zachód i północ od Chicago. Pełna cena za obie \$3,395 — 2 prawa własności. Możemy rozdzielić. Blisko wszystkich dogodności.

Mr. Marti MA 6-7764 wieczorem

POLN. ZACHODNI LOMBARD Wolne grunty ponad 12 akrów, bardzo piękne położenie. Blisko North Ave. Prywatnie. Mogę zamienić. Dobra okazja. BE 7-2993.

★ Posiadłości w Polsce

OKAZJA — Dom w Polsce, jednorodzinny 7 izb z wygodami, ogród owocowy, cena \$8,500 w Gostyninie. Informacja telefon 421-6928 po 5:30.

★ KONTRAKTORZY

LUKAS Plumbing & Heating

Wykonuje wszelkie roboty plumbingarskie i obsługę systemów ogrzewania. Wszelkie prace kanalizacyjne i czyszczenia "Catch Basins". Robotnicy assekurowani. Obliczenia darmo. Proszę dzwonić

Brunswick 8-3514

KONTRAKTOR

WALTER GRZEBIENIAK & SONS

• BUDUJE KOMINY

• FUGOWANIE

• WSZYSTKIE RODZAJE PRAC MURARSKICH

• MALOWANIE ZEWNĄTRZ

• CEMENTOWE ROBOTY

Kompletne Ubezpieczenia

DARMO KOSZTORYSY

DZWONIĆ Kildare 5-2208

JERZY GOŁOMBEK

2347 W. Iowa

Wszelkiego Typu Roboty Cementowe

Wjazdy - Patios - Chodniki

Telefonujcie o darmowe kosztorysy.

Cena umiarkowana.

Tel. 235-1379

★ Domy Poza Chicago

KUPCIE WPROST OD BUDOWNICZEGO

LYONS — 12 i 24 jednostki NOWE apartamentowe budynki. Idealna inwestycja na emeryturę z małą wpłatą. Sprzedamy lub wynajmujemy na wolny grunt. Modele 7314 Oakwood. Po informację tel.

345-4889

NAPERVILLE — Kupcie wprost od budowniczego. Nowy 3 sypialnie, bi-level, wykonany przez renomowanego budowniczego. Wszelkie prace kanalizacyjne, 2-1/2 łazienki. Gazowe ogrzewanie, 50 stóp parcela. Trawnik pokryty darnią Marian Blue.

EL 5-3233 1322 N. Main WO 8-1924

FOR SALE—Retirement home, six rooms and bath, screened porch, garage, two barns, ten acres, over half in woods oak and pine, far road, four miles from city, furnished, \$6,900. Allegan, Mich. Phone in Chicago 523-7946.

Parafia Matki Boskiej Częstochowskiej — Cierco

Przez właściciela, dochody dom. 1 1/2 piętrowy murowany, 10 letni, 5 pokoi, ceramika łazienka, kuchnia i łazienka, kombinacyjne zimowe okna i siatki. Gazem ogrzewanie, 3 pokoje na gorze. Ciepłota, wygodny beżment i kompletna szafka kuchnia.

5303 W. 30th Street Olympie 2-2698

Naperville okolica—Wielkie życie w Parafii Św. Irene

Przez właściciela, 3 letni, 3 sypialnie Bi-Level. Ładne wbudowania w kuchni. Ceramika łazienka i łazienka. Dobre pokoje, nowy, czysty beżment. Gazem ogrzewanie. 1/2 akrowa parcela. 4 jasionki. \$20,500. Mała wpłata.

WA 2-1100 w ciągu dnia 393-6122 wieczorami

EVANSTON — Kupcie wprost od właściciela-budowniczego. Całkowicie nowy luksusowy 3 pokojowy budynek. Dwa 6 1/2 pokoi (3 sypialnie), jedno 5 1/2 pokoi (2 sypialnie). Kuchnia, łazienka, pokój rodzinny, łazienka i wiele dodatków. Oddzielne ogrzewanie, 3 pokoje i gorąca woda. Wyposażenie. Roczny dochód \$6,500. Blisko katolickiej i publicznej szkoły, komunikacji. Telefonujcie po szczegóły 745-1588 lub DAVIS 8-8275.

INDIANA, 6 pokojowy dom, pełny beżment, centralne gazem ogrzewanie, garaż, miejska woda, na 1-akrowej parceli. 3 bloki do miasta. BELmont 5-2933.

Park Ridge — Otwarty w Niedziela 1-6 1780 So. CUMBERLAND

Właściciel — budowniczego własny dom, musi być sprzedany, 3 sypialnie, murowany, bi-level, frontowy, jadalny, rekreacyjny, 1 1/2 łazienki. Gorąca woda gazem ogrzewanie. Garaż na 2 auta. Mary Seat of Wisdom i publicznej szkoły. N. W. Expressway i sklepów. Duża parcela. Przyjemny, możliwa oferta "upper 20's". Właściciel 823-3218.

PARK RIDGE 6 i 7 pokoi, bi-levels, \$25,900 i wyżej.

MODEL: 630 N. Greenwood Ave. Ładne pokoje, naprzeciw pola golfowego.

Otwarte Niedziela 1 do 5 Budowniczego, RO 3-1311

★ MAJĄTKI W POLSCE

GOSPODARSTWO W POLSCE

50 morgów z budynkami, dobra burza, z zielenią w dobrej widoczności, w powiecie Szamotyły w Pozańskim. Zamieniamy na posiadłość w Ameryce lub sprzedamy za gotówkę. Zgłoszenia pod:

5441 S. Racine Ave. DRExel 3-6494

★ ROZMAITE

POLSKA FRYZJERNIA—Robimy "cold wave" i fryzury tanio. Crown Beauty Shop 1648 W. Division St. BRunswick 8-3741.

4 nowe, polskie motocykle na sprzedaż: "Junak 350 cc" — "SHL 175 cc" — "Komar 100 cc" i "Osa-scuder".

2548 W. 51th Street

Tel. RE 7-8103

POLSKA FRYZJERNIA—Robimy "cold wave" i fryzury tanio. Crown Beauty Shop 1648 W. Division St. BRunswick 8-3741.

★ PARCELE

LUBISZ PRACĘ W OGRODZIE? 2 parcele pod domy. Jedna 67 stóp frontu na 190. Na zachód i północ od Chicago. Pełna cena za obie \$3,395—2 prawa własności. Możemy rozdzielić. Blisko wszystkich dogodności.

MR. MARTI MA 6-7764 wieczorem

★ KONTRAKTORZY

STOLLER LUMBER CO. HOME REMODELING GARAGES

POCO MACIE RYZYKOWAĆ?—POWIERZCIE PRACĘ OD DAWNA ZNAJĘJ I GODNEJ ZAUFANIA FIRMIE! WSKAZUJĄCE OGŁOSZENIA WYGLĄDAJĄ JEDNAKOWO, ALE PRZYJDZIE ZOBACZYĆ NASZ SKŁAD, A PRZEKONACIE SIĘ SAMI, ŻE JEST RÓŻNICA! STOLLER wykona najlepiej pracę za najniższą cenę.

PRZED PO

Potrzebujecie Dodatkowego Miejsca?

Reperujemy, przerabiamy i pokrywamy werandy, aby dać wam dodatkowy pokój. Każdego typu i rozmiaru. Dwieście lat doświadczenia — bez małowania. Wyjmowane okna — płacą same za siebie oszczędności na opale.

8'x24' JUŻ OD \$3.50 TYGODNIOWO

WSZELKIE INNEGO TYPU PRZERÓBK

• DODATKOWE POKOJE • KUCHNIE • SIDINGS

DORMERS • ŁAZIENKI • OKNA • ROBOTY CEMENTOWE

• POPRAWKI PRZEKROCZEN BUDOWLANICH

DARMO PREZENT z zamówieniem na "siding"

Siding z Cegły lub Kamienia

Całkowita praca \$198 każdy dom do 1 materiału. 1,000 stóp kw. Oferta obejmuje wszystkie cztery ściany, pracę i materiał. — Jest to okazja może jedna w życiu.

Instalujemy wszelkiego typu obłoki z drzewa, aluminium i kamienia.

DODATKOWE POKOJE

Stoller buduje najtańsze i najwygodniejsze dodatkowe pokoje po najniższych cenach. W pełni insulowane z najnowszymi ogrzewaczami gazowymi. Obieca drzewne ściany z kafelkowanymi sufitymi, które nadają pokojom estetyczny i przyjemny wygląd.

10'x14' — \$1420 lub \$36.76 miesięcznie

OTWARTE CZWARTKI DO 5 W TYGODNIU 8-5:30, SOBOTA 8-4

WSZELKIE PRACE GWARANTOWANE NA PISIMIE—BEZ WPŁATY

Niskie Raty Bankowego Finansowania—Do 5 lat do spłacenia

Telefonujcie teraz do naszego polskiego sprzedawcy po darmowy kosztorys

Humboldt 6-1256

24 godzinna obsługa Nocny telefon CA 1-7151

Z przedmiotu drzewo "cedar" Licencja Kontraktorska Nr. 1199

KORZYSCY WAM PRZECIWCIE BUDOWLANICH DOSTANIEMY WAM PERMIT I SPORZĄDZIMY PLANY

STOLLER LUMBER CO.

1652 MILWAUKEE AVE.

★ FARMY

135 AKROWA FARMA 6-pokojowy dom, dom dla lokatorów. Duża stajnia, wszystkie narzędzia i 2 traktory. Winogrona, drzewa owocowe, las i ogólnie zasiewy. Cena \$40,000. — Wpłaty \$10,000. Wszystko razem lub podzielić.

3 mile na wschód od East Arrow Highway, Rte 1, Brown Town Rd. M. GLASSNER, właściciel

Tel. HA 6-2458

120 AKRÓW, 70 uprawnych, pozostałość pastwiska, lasy, 30 sztuk bydła, 21 krowek mlecznych. Prawie kompletna maszynownia. 6cio pokojowy dom, 4 sypialnie, gorąca-zimna woda, \$21,500. Właściciel, Josef Wurzingler, Rt. 2, Box 163-A-A, Elroy, Wis. 462-5552.

Z POWODU starości sprzedam moją 36 akrową farmę. Nowoczesny dom, garaż na 2 auta i inne budynki. Po więcej informacji pisać: Anna Ryba, Rt. 1, Box 173, Bangor, Michigan.

★ MEBLE

Polonia Weźmie Liczny Udział w Wiecu i Obchodzie Najazdu Wrogów Na Polskę

Głównym Mówcą Na Obchodzie Jutro w Niedziele w Lane Technical Będzie Senator Paul Douglas. — Również Przemówi Prezes Kongresu PA Mec. K. Rozmarek. — Przewodniczącym Będzie Kongr. Puciński. Inwokacja — Ks. Biskup Wycisło. — Organizacje Proszone Są o Przybycie ze Sztańdami

Polonia przybędzie w gremio na Wiec patriotyczny — jaki odbędzie się jutro w niedzielę, dnia 30-go sierpnia, w auditorium Wyższej Szkoły Technicznej Lane (Western i Addison) o godzinie 2:30 popołudniu.

Wiec urządzi Wydział Kongresu Polonii Amerykańskiej na stan Illinois, na Obchód tragicznej dla narodu polskiego i Polaków rocznicy zdradzieckiego napadu w roku 1939, najpierw przez hitlerowskie hordy 1-go września o świcie, a krótko potem — i przez wojska sowieckie.

Mówcy Sen. Douglas
Prezes Rozmarek

Głównym mówcą na Wiecu będzie Senator Paul Douglas (D-Ill.) zdecydowany przyjaćel Polski i gorący poplecznik spraw Polski. Przemówi również Prezes Kongresu Polonii Amerykańskiej i Prezes ZNP, mec. Karol Rozmarek. Inwokację odmówi J. Eks. Biskup Alojzy Wycisło.

Przewodniczącym Wiecu będzie kongres. Roman Puciński, który jest prezesem Wydziału Kongresu PA na stan Illinois. Otwarcia dokona dr. Edward Różański, wiceprezes wykonawczy Wydziału.

Apel Wydziału

Wydział Kongresu zwraca się z serdecznym apelem do

całej Polonii, do wszystkich organizacji weterańskich i byłych żołnierzy, do innych organizacji patriotycznych — o wzięcie udziału. Posiadający sztandary proszeni są o przyniesienie ich z sobą wraz z podstawkami, do umieszczenia sztandarów na scenie Auditorium.

Wiec winien skupić wszystkich, którym los Narodu Polskiego leży na sercu, Narodu który pod rządami narzuconej sobie obcej agentury — nie może wołać własnym swym głosem, a który powinien i musi odzyskać swą Wolność i Niepodległość.

W Części Artystycznej

W części artystycznej programu śpiewać będzie śpiewak z Polski Stefan Kulik i Marysia Data, deklamację wykona artystka Scen Polskich Nuna Terlecka i Zygmunta Szeptak. Orkiestra Ligi Morskiej Im. Kazimierza Pułaskiego, Chór Nowe Życie odśpiewa pieśni narodowe, akompaniament prof. Wm. Whittaker, Capistrzyk — Juliusz Witkowski.

Specjalna dekoracja sceny M. Lepieszko... Dr. Czesław Piekarczyk czuwać będzie by wszystko wypadło jak najlepiej....

Tragedia Wrześniowa 1939

Umowa niemiecko-rosyjska, podpisana w dniu 25-go sierpnia 1939 r., była początkiem

ciem największej tragedii, jaką spotkała cała świat, której skutki trwają do dnia dzisiejszego a ich ostatecznego zakończenia nikt nie jest w stanie przewidzieć.

W dniu 1-go września 1939 r., Niemcy, mając zapewnioną pomoc Rosji sowieckiej napadły na Polskę, co było początkiem straszliwej wojny. Wojna ta pochłonięła miliony ludzi — nie tylko walczących żołnierzy, ale i bezbronnej ludności cywilnej, a koroną zbrodni niemieckich były obrazy śmierci.

W dniu 17 września wojska rosyjskie uderzyły w sposób zdradziecki na walczące z najeźdźcą niemieckim wojska polskie. Rozpoczęły się wtedy tragiczne dni dla ludności Lwowa, Wilna i Wschodnich Kresów Polski. — Aresztowania i zsyłki na Sybir osiągnęły w ciągu roku zawrotną cyfrę ponad miliona osiemset tysięcy osób.

Katyń

Wykładnikiem barbarzyństwa rosyjskiego był Katyń. Zapomniany przez naszych sojuszników, nie będzie nigdy zapomniany przez Naród Polski.

Wyjście wojsk rosyjskich z granic Rosji stało się początkiem podbojów sąsiednich narodów i opanowaniem przez komunistów władzy w wielu dalszych krajach, — obecnie nawet na sąsiedniej Kubie.

Dziś jedna trzecia ludzkości pozostaje w niewoli rządów komunistycznych, w przeważającej większości opartych o bagiety armii rosyjskiej. Podboju Środkowej Europy z Polską włącznie dokonała Rosja przy biernej po-

stawie krajów anglosaskich, które bynajmniej nie były słabe, ale prowadziły i prowadzą politykę krótkowzroczną, bez znajomości celów polityki rosyjskiej.

Rosja Zagroza Światu

Dziś nikt nie ma wątpliwości, że Rosja zagroza całemu światu z Stanami Zjednoczonymi włącznie, ale i nikt nie ma wątpliwości o możliwościach przejścia polityki naszego kraju do polityki silnej ręki wobec Rosji, a tylko taka polityka może nie tylko zabezpieczyć pokój w świecie, ale i doprowadzić do uwolnienia ludów spod okupacji Rosji sowieckiej. Takiej polityki domagać się będzie Polonia Chicagowska na wiecu w dniu 30 sierpnia w Lane Technical School (Western - Addison), organizowanym przez Wydział Kongresu Polonii Amerykańskiej na Stan Illinois.

Adesko Urządza Lekcje Telewizyjne Dla Sędziów Wybor.

Sędzia Tadeusz Adesko z Sądu Obwodowego, oznajmił onegdaj, że zorganizuje instrukcje telewizyjne dla precyzyjnych sędziów wyborczych, jacy będą funkcjonować w wyborach w dniu 3 listopada.

Pierwsza taka lekcja dla tych sędziów odbędzie się na stacji WTTW, kanał 11 od 3 do 4-go po południu w dniu 2 września. Ta pierwsza instrukcja zostanie powtórzona w tym samym dniu o godz. 7-jej wieczór.

Druga lekcja odbędzie się w dniu 8 września na tej samej stacji i o tym samym czasie i tak samo będzie wielokrotnie powtarzana.

Lekcje będzie prowadził adwokat Stanley T. Kasper, młodszy, członek Rady Komisarzy Wyborczych.

Brytyjski Lot Do Częstochowy

Pielgrzymka Składa Sie z 55 Osób

London. (DP)—Z lotniska Gatwick pod Londynem wyruszyła pielgrzymka do Częstochowy złożona z 55 osób.

Biorą w niej udział katolicy z Anglii, Australii, Kanady, Nowej Zelandii i Afryki. W skład pielgrzymki wchodzi 4 księży oraz dwóch angikańskich obserwatorów.

Informując o tym "Times" pisze, że jest to pierwsza tego rodzaju pielgrzymka z Zachodu do kraju poza żelazną kurtynę. Podobno do ostatniej chwili nie było pewne czy otrzyma ona wizy.

Aby Wziąć w Uroczystościach Udział Na Jasnej Górze

"Times" dodaje, że pielgrzymi wezmą udział w uroczystościach, które od lat 7 odbywają się corocznie w Częstochowie, która oczekuje w tym roku pół miliona wiernych ze wszystkich polskich parafii.

Brytyjscy pielgrzymi mają nadzieję, że będą przyjęci przez Prymasa Polski. Chcą m. ofiarować wizerunek Matki Boskiej Częstochowskiej odkryty ostatnio w jednej z antykwarni Londynu.

"Gawęda" We Francji

Warszawa. — Do Francji wyjechał popularny harcerski teatr "Gawęda." Zespół, który pracuje od 12 lat przy warszawskim Pałacu Młodzieży pod kierunkiem A. Kieruzalskiego, występował już między innymi w Związku Sowieckim, NRD, Czechosłowacji, Jugosławii i na Węgrzech. W czasie 3-tygodniowego pobytu we Francji "Gawęda" zaprezentuje widowisko teatralno-filmowe pt. "Kolorowe piosenki." Członkowie zespołu spotkają się z młodzieżą francuską przebywającą na obozach letnich.

Sukces Polskiej Pianistki

London. — Profesor klasy fortepianu w "Royal College of Music," Maria Dońska, osiągnęła duży sukces na recitalu w Wigmore Hall, zwłaszcza wykonaniem sonaty B-dur Beethovena i G-dur Schuberta, a także efektowną interpretacją preludium Chopina.

Dwóch Bandytów Zabrało Wczoraj z Banku w Niles w 2-ch Minutach Około \$20,000

Bandyty Działali Tak Szybko i Tak Nastraszili Urzędników i Klientów Banku, — Że Nikt Nie Zdołał Nacisnąć Na Guzik Sygnału Alarmowego Przed Ulotnieniem Się Bandytów z Banku

Wczoraj, krótko po godzinie 11-tej przed południem, dwóch uzbrojonych w rewolwery bandytów dokonało niezwykle szybkiego napadu rabunkowego na Bank w Ośrodku Handlowym w Niles, Illinois.

Łupem śmiałych bandytów padła gotówka szacowana na sumę od \$15 do \$20,000.

Cała operacja rabunkowa trwała niespełna dwie minuty i bandyci ulotnili się samochodem — nie ujęci.

Byskawicznie

Bandyci wpadli do banku z rewolwerami w ręku gotowymi do strzału i urzędnikom bankowym oraz klientom w liczbie około 10 rozkazali stać na miejscu z podniesionymi w górę rękoma i nie ruszać, bo w przeciwnym razie będą strzelać. Gdy klienci i urzędnicy to uczynili, bandyci rozkazali kasjerom wypróżnić zawartość ich schowków dolarowych do ich worków, a gdy to się stało, rzucili się po-

stu błyskawicznie do drzwi, wskoczyli do stojącego przed bankiem ich samochodu i uciekli.

Henry Chapman, wiceprezes obrabowanego Banku, oświadczył, że bandyci działali tak szybko i groźnie, że nikt z urzędników bankowych nie miał czasu, ani okazji nacisnąć sygnał alarmowy.

Przytomny Kasjer

Ale jakiś anonimowy telefon powiadomił Policję w Niles tak szybko o odbywającym się napadzie na Bank, że Policja była na miejscu w minutę po ulotnieniu się bandytów.

Kapitan policji Andrew Cameron ujawnił, że Bank u-

KALENDARZYK

Dziś sobota, 29-go sierpnia, — Ściecie Św. Jana, Racibóra i Sabiny.

Jutro niedziela, 30-go sierpnia, — Feliksa i Róży z Limy.

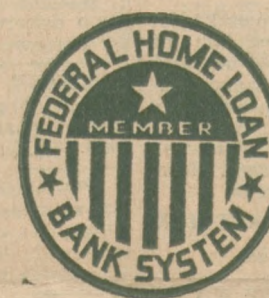
Pojutrze poniedziałek, 31-go sierpnia, — Rajmunda i Marka.

ratował \$26,000 w gotówce przez to, że jeden z kasjerów, widząc wchodzących bandytów we drzwiach i krzyżących na ludzi, chwycił sokołkę z pieniędzmi i wrzucił go do kosza na śmiecie.

Bandyci byli w wieku powyżej 25 do 30 lat.

Policja znalazła potem samochód, w którym bandyci uciekli. Samochód ten był przed tym skradziony z parku samochodowego przed bankiem. Samochód znaleziono w odległości 2ch bloków od Banku. Eksperti Policji nie znaleźli na samochodzie żadnych odcisków palców bandytów.

NADCHODZĄ W LIBERTY SAVINGS DNI DYWIDENDY DLA OSZCZĘDZAJĄCYCH W LIBERTY



Wykazując Ponownie Siłę 66-ciu Lat Finansowego DOŚWIADCZENIA • REZERW PŁYNNOŚCI KAPITAŁU

LIBERTY SAVINGS posiada wszystkie t r z y... plus ubezpieczone bezpieczeństwo... wasze oszczędności są ubezpieczone do \$10,000 przez Federal Savings and Loan Insurance Corporation w Washington, D. C. Także w Liberty Savings wasze ubezpieczone oszczędności zawsze zarabiają najwyższą ratę dywidendy rocznie łącznie z największym bezpieczeństwem....

• GDZIE OSZCZĘDZACIE JEST WIELKA RÓŻNICA •

C. W. Smigiel, Prezes i Zarządca



Dogodne Parkowanie Darmo

Na Prawo Obok Naszego Budynku Po Stronie Milwaukee Ave.

• Godziny Biurowe •

Poniedziałek i Piątek 9 rano do 5 wiecz.

Wtorek i Czwartek 9 rano do 4 po poł.

Zamknięte w Srody

W Soboty 9 rano do 12 w południe

Liberty

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION of CHICAGO

2392 N. MILWAUKEE AVE. EVERGLADE 4-4000



ZAINSTALUJECIE TERAZ TEN
SILENT AUTOMATIC-
IRON FIREMAN
Gazowy Furnes
Gwarantowany Na Wasze Życie!

DARMO
Obliczenia w Chicago i Okolicy

Inż. MAJ

State of Illinois Registered Engineers

2858 N. Major Ul., Narożnik George Ul.

BERKSHIRE 7-5050

OBSŁUGA I CZYSZCZENIE Timken Silent Automatic Gas and Oil Heat

BACK-TO-SCHOOL

Najlepszym pokarmem dla dzieci w wieku szkolnym to chleb, bułeczki i wszelkiego rodzaju Pieczyno z naszej Piekarni

Zawiadamiamy Wszystkich Naszych Licznych Polskich Klientów Że Nasza Piekarnia w Dni Powszednie Otwarta Jest Od 6ej Rano Do 10ej Wieczór

W niedziele i święta otwarta jest od 6 rano do 6 po południu już od 1-go września

NA WSZYSTKIE WASZE RODZINNE UROCZYSTOŚCI: PRZYJĘCIA IMIENINOWE, WESELE, ORAZ ZEBRANIA I BANKIETY TOWARZYSTW I KLUBÓW POLECAMY NAJLEPSZE W MIEŚCIE

TORTY Robione Na Zamówienie

POLECAMY RÓWNIEŻ WYSMIENITE CIASTKA, BABKI, PAJE I CIASTA OWOCOWE, MAKOWCE, KOLACZKI, CHALKI I CODZIENNE ŚWIEŻE BUŁECZKI I CHLEBY.

ROESERS

BAKERY — 3216 NORTH AVE.

Tel. HUmboldt 9-6900 MÓWIMY PO POLSKU

